

Decorar no solo es amueblar.
Únicamente el buen gusto de algunas
personas apreciara esta diferencia.

rubert mobiliario

IMAGEN DE MARCA
Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 60,8 - Telfs. 52 04 85 y 52 09 16
VILLARREAL (CASTELLÓN)



Cumpleaños del Rey



S. M. el Rey de España, don Juan Carlos, cumple hoy 44 años.

Don Juan Carlos de Borbón y Borbón nació en Roma el 5 de enero de 1938. Es hijo de don Juan de Borbón y Battemberg, conde de Barcelona, y de doña María de las Mercedes de Borbón y Orleans, y nieto por vía paterna del Rey Alfonso XIII.

El 14 de mayo de 1962, el Rey don Juan Carlos contrajo matrimonio con la princesa Sofía de Grecia.

Fruto de este matrimonio son la infanta Elena, la infanta Cristina, y el príncipe Felipe.

Frente a Las Palmas se inició la recuperación

EL CASTELLÓN MANDO Y GANO

● Tres goles anulados y otros tres que subieron al marcador confirmaron la absoluta superioridad de los albinegros

(Amplia información en las páginas de nuestro Extra-deportes)



Las nuevas lavadoras White-Westinghouse dejan la ropa impecable, seca y esponjosa.



3 AÑOS DE GARANTIA TOTAL

Nueva Serie Lavadoras White-Westinghouse

Selector de temperaturas y lavado en frío
4 tomas-automáticas

— Servicio Técnico propio —
— Facilidades de pago —

Distribuidor: **teecasa**

Enmedio, 90
Castellón

J. Iturbi, 5
Burriana

Los sillares del campanil serán sustituidos

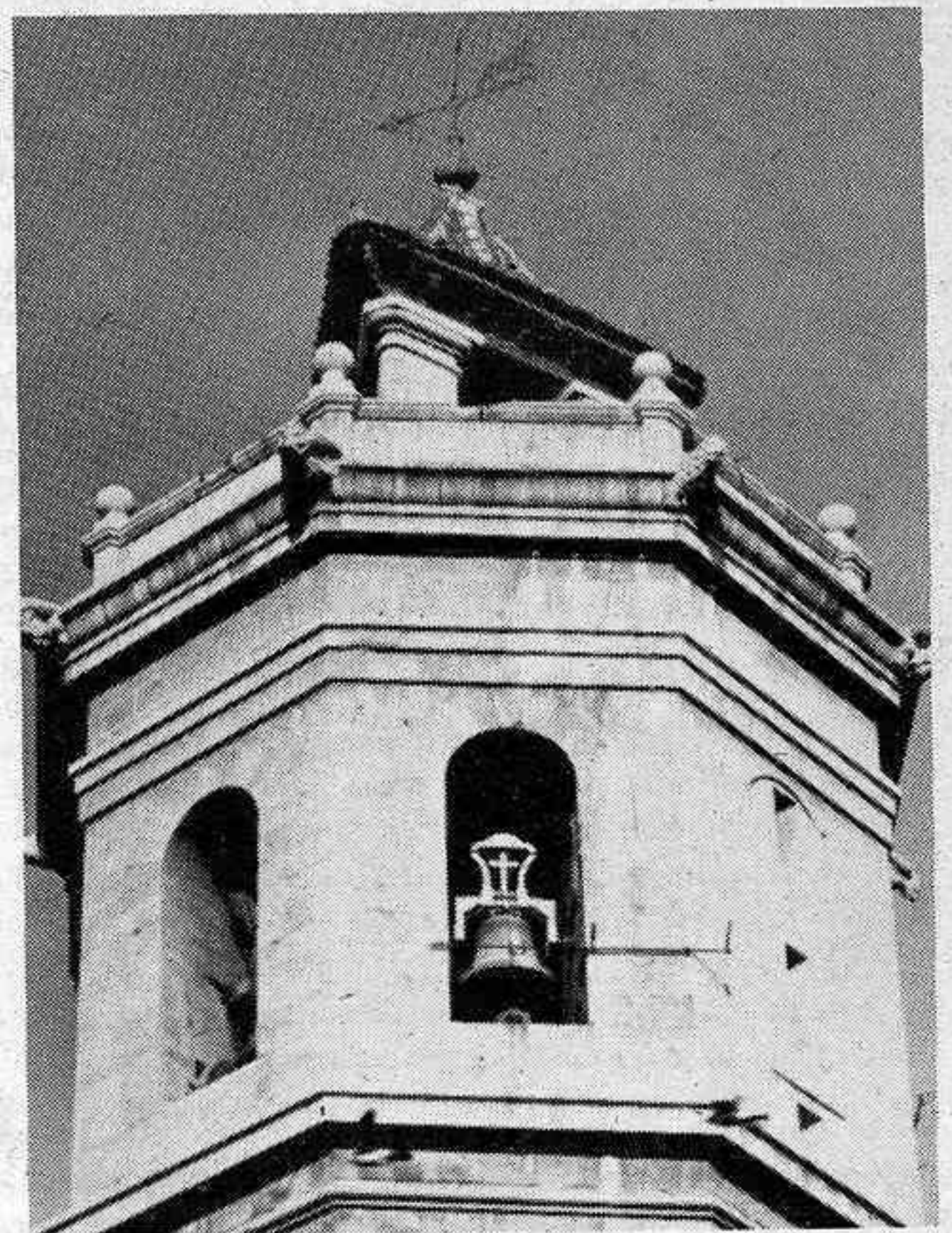
RESTAURACION DEL CAMPANARIO

En la última sesión ordinaria de 1981 el Ayuntamiento de Castellón adjudicó las obras de reconstrucción de una parte de la torre campanario —el «Fadrí»—, a fin de frenar el avanzado estado de descomposición en que se encuentran varios sillares.

Los arquitectos municipales, que hace varios meses giraron una visita de inspección a la torre campanario, al objeto de estudiar el estado de conservación y seguridad del «Fadrí», pudieron constatar la existencia de una serie de daños de diversa gravedad que, sin llegar por supuesto a una situación de alarma extrema, aconsejan sin embargo una rápida intervención para frenar el avance del deterioro existente.

La memoria del proyecto de restauración, redactado por los técnicos municipales del servicio de urbanismo, pone de relieve que «una gran cantidad de sillares que forman el antepecho del recinto del campanil están en avanzado estado de descomposición». Continúa señalando la citada memoria que «Dichos sillares ya se reforzaron en tiempo con llaves de hierro forjado, no habiendo sido ello motivo de detención del proceso de descomposición. Con posterioridad estas mismas piezas fueron tratadas con siliconas, a fin de reforzarlas, no habiendo sido ello suficiente, por lo que en la actualidad se hace necesario sustituir dichos sillares por otros nuevos».

(Información en pág. 3)



Picasso
Roscon, Cotillon...

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.494

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: JOSE LUIS TORRO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
de Justificación
de la Difusión

Editorial

Tres declaraciones políticas

Políticamente hablando, el año se ha iniciado con tres declaraciones de importancia, realizadas respectivamente por el teniente general Gutiérrez Mellado, por el secretario general del Partido en el Gobierno y por un miembro del mismo, el titular de Educación y Ciencia. Todas ellas inciden y aún coinciden en otros tantos aspectos sobresalientes de la vida nacional.

El general Gutiérrez Mellado no ha prodigado sus declaraciones desde que abandonase el Gobierno y esa es una razón más, aparte de su prestigio y la solvencia moral de sus actos, para que su voz destaque ahora cuando reclama que la sociedad, los ejércitos, el gobierno y el pueblo descubran y castiguen a quienes alientan el golpismo, para lograr, mediante el imperio de la ley, desterrar el miedo y rechazar a todos los que tratan de impedir que España continúe por el camino que libremente ha elegido.

Destaca de las manifestaciones de Gutiérrez Mellado su honda convicción constitucional y recuerda anteriores declaraciones suyas en las que trató que llegaran a todos algunos mensajes, no siempre entendidos, de unión, convivencia y paz y, particularmente a los cuadros profesionales de las Fuerzas Armadas, algunos criterios sobre la disciplina, la unidad, la profesionalidad y la necesidad de olvidar la Guerra Civil.

La segunda tabla del tríptico político son las afirmaciones de Iñigo Cavero, secretario general de U.C.D. sabido es que no está en la intención del Gobierno —y así lo confirmó su portavoz, tras el último Consejo de Ministros— el adelantar las elecciones generales, sino agotar el plazo natural de la legislatura hasta la primavera del 83. Pero eso no quiere decir que no haya tensión preelectoral en el ambiente, pues al menos en Andalucía los contendientes parece que van a enfrentarse dentro de pocos meses.

Iñigo Cavero, que no ha tenido ningún inconveniente en reconocer que tiene que haber posibilidades reales de alternancia de poder en cualquier régimen democrático, ha sido tajante sin embargo con el principal partido de la oposición, acusándole de incapacidad para gobernar. Su inmadurez, según Cavero, es absoluta. La alternancia en el poder exige gente capacitada y el PSOE no la tiene.

Las beligerantes declaraciones del secretario general de U.C.D. han resaltado, por otra parte, las diferencias existentes entre el carácter moderado de que hacen gala los dirigentes socialistas y el radicalismo de sus militantes, lo cual no viene sino a confirmar que la etapa de la concertación que ha existido entre las dos principales fuerzas políticas y parlamentarias del país parece haber tocado a su fin. Toca a elecciones y es el momento de comenzar con las descargas de artillería gruesa.

Por último este tríptico político de comienzos de año se completa con lo que serán las líneas maestras de la actuación del ministro de Educación y Ciencia, al frente de su departamento. Cree Mayor Zaragoza que la concordia entre los españoles, la comprensión y la tolerancia mutua son los objetivos que debe llevar a cabo el sistema educativo y, especialmente, la enseñanza de los principios constitucionales y de la declaración universal de los derechos humanos.

El año político puede decirse, pues que ha comenzado. Y lo ha hecho con una gavilla de manifestaciones en las que la preocupación por la salvaguarda de la unión y la convivencia constituyen caracteres comunes, al tiempo que están todas ellas impregnadas de un hondo sentido constitucional. Otra cosa es que cada uno defienda el modelo de sociedad acorde con sus idearios, resaltando además las debilidades de sus competidores. Puede que a algunos no les guste, pero así es la democracia.

Astronautas en Belén

Jesús Vasallo

No creo que sea irreverente tratar a la luz de algunas investigaciones modernas la cuestión que llena estos días de paz en el orbe.

Salvo en Polonia y los países hispanoamericanos, donde parece que por el momento no es posible. Algún otro habrá también por ahí, sin que nadie mueva por él un dedo.

La teoría de los «OVNIS» está en su esplendor en relación con la Navidad. Hay sobre ellos, con otros nombres, citas en la Biblia. Se asegura que la estrella que guió a los Reyes hasta Belén, guardó una extraña semejanza con las naves brillantes y silenciosas que son observadas hoy en los cielos del mundo. Ello no restó belleza ni solemnidad a la llegada del Niño Dios. El Papa se sirve de los cómodos aviones. Y nadie falta de respeto a Cristo, al afirmar que si hoy volviese, no despreciaría las cámaras de Televisión ni la difusión vía satélite. Según los comentarios de los teólogos y exegetas católicos sobre la aparición en el Sinaí y de acuerdo con la Biblia comentada, declarada de interés nacional y publicada bajo los auspicios de la Pontificia Universidad de Salamanca, la nube que descendió sobre el monte, era una imagen que tomaron con gusto los autores sagrados, para representar la majestad inaccesible del Creador. Otros ven en aquel fenómeno algo parecido a los objetos volantes no identificados. Un médico de Gran Canaria que vio aterrizar una nave esférica luminosa, afirma que si hay algo pare-

cido a Dios, tiene que ser como ella.

Sobre la estrella se han lanzado muchas cábalas. Algunos autores de hoy creen que se trataba de un cometa. Kepler creyó en algo que está de moda la conjunción de los planetas Saturno, Júpiter y Marte. Por otro lado, surge la pregunta de cómo los Magos, que caminaban de día, podía ver la estrella iluminada. Hay quien afirma que los astronautas de Yavé no han cerrado su plan todavía. Operaban al servicio de una fuerza superior y existe la fabulosa posibilidad de unas civilizaciones capaces de controlar algo tan arisco para nosotros, como es el tiempo, el periodista José Benítez, experto en hallazgos sobre «OVNIS», que ha colaborado con nuestras Fuerzas Armadas y escrito ocho libros sobre tales sucesos, desarrolla singulares teorías. Santiago y Mateo narraron en los apócrifos los dos encuentros de los astronautas —los ángeles— con María. En Nazaret, aldea diminuta entonces, hoy gracias a los dólares de los peregrinos y al turismo mundial, convertida en gran capital, se conserva la fuente al pie de la colina, donde dicen que el hecho ocurrió. Como atracción de forasteros, las mujeres portan todavía los cántaros de agua sobre sus cabezas. En Belén, la cueva famosa aparece en los relatos, permanentemente iluminada. Esto plantea otro fascinante problema. La posible explicación

prosaica es que el sol caía de plano sobre la nave espacial que la custodiaba. Críticos como Van Der Gergh y Van Eysinger, opinan que el episodio de la inmovilidad de las gentes mirando hacia el cielo, mientras María daba a luz tuvo el mismo origen.

Todas estas hipótesis son interesantes. Lo que no admitimos es el sensacionalismo. Enmanuel Ersing, ha llegado a afirmar que el Concilio de Nicea falsificó la personalidad de Jesús, Nazaret no existía en la antigüedad y las descripciones de los Evangelios podrían ser falsas. Extremismos con intención manipuladora. Por ello, hay que desecharlos. Sobre los posibles astronautas de Yavé, podemos en cambio hablar, sin que nada se derrumbe. San Juan dijo que hubo cosas de Jesús, que si se escribiesen cada una de por sí, ni aún en el mundo cabrían todos los libros. Por lo que a mí respecta, pienso que todo quedó dicho en los textos sagrados. A nadie que no creo en los «OVNIS», aunque puede que como las meigas, haberlos, los haya. Lo que nadie podrá quitarme, es la emoción de la Nochebuena y de la Navidad tal como siempre la hemos concebido. Con estrella, Magos y leyenda histórica. Pero uno es periodista y tiene que contar las cosas como suceden o como algunos dicen que pasaron, a la luz de las más recientes estudios sobre el gran misterio, en efecto, como decía quien anunció al Mesías, apesar de lo mucho que se ha escrito, queda todavía más por conocer.

Lo que dice la prensa

Defensor del pueblo

Tengo la convicción de que el defensor del pueblo puede incidir muy positivamente en la corrección de ese depósito nacional de insolidaridades. Aquí no se pide que España deje de ser fiel a su propio ser. Se pide sencillamente que hagamos lo posible por rectificar ciertos pecados colectivos que no constituyen timbre de gloria para ningún pueblo civilizado.

Aunque pueda parecer ingenuo, grandilocuente, pretencioso o demagógico, lo cierto es que el pueblo español necesita más que otros que se le defiendan frente a abusos y arbitrariedades de los poderosos, que no siempre son los gobernantes, sino, a menudo, los titulares de son otros poderes como el de la burocracia o el de la influencia.

El español medio no terminará de creer irreversiblemente en la virtualidad del régimen democrático hasta que vea con sus propios ojos qué poderes son los que la Constitución dice, y que los controles previstos funcionan sin trampa ni cartón. Y hasta que se convenza de que los otros poderes ya no existen, pues su capacidad de maniobra ha sido neutralizada. El pueblo necesita un defensor: necesita al defensor del pueblo.

Pedro Calvo Hernando
«Pueblo»

El turismo español

Hay un programa en turismo que me lo he reencontrado y por el que tengo especial interés: el de los 32.000 millones de pesetas en cuatro años para infraestructura turística en abastecimiento y saneamiento de aguas. Es decir, en el turismo se puede discutir que

parte va a realizar la iniciativa privada y la pública. La iniciativa privada ha tenido una respuesta rápida a los incrementos de turistas, quizá algo desordenada, pero sí muy dinámica. Hay una parte de infraestructura turística que parece que se ha quedado atrás entre otras razones por un cierto desorden en la planificación turística. Ese plan de 32.000 millones de pesetas del que hablaba antes es algo urgente en estos momentos. Está financiado en un 50 por 100 por las obras públicas y en otro 50 por 100 por los ayuntamientos. Al mismo tiempo hay una línea especial del Banco de Crédito Local para el 50 por 100 correspondiente a los ayuntamientos. Este programa ya se ha iniciado el año pasado y yo quisiera impulsarlo bastante en colaboración con los ayuntamientos.

Luis Gamir
«Hoja del Lunes»

Fiesta nacional

Un real decreto ha declarado fiesta nacional permanente, en todo el ámbito de España, el día 12 de octubre. Dice, en su breve preámbulo, que «la singular importancia del día 12 de octubre, Fiesta de la Hispanidad, en la que se conmemora el descubrimiento de América y el origen de una tradición cultural común a los pueblos de habla hispánica aconseja dar a su celebración la máxima solemnidad y permanencia en todo el ámbito nacional».

Nuestro aplauso a esta decisión no puede ser más rotundo. Cuando se anunció, el pasado mes de noviembre, el calendario previsto de fiestas laborales para los años 1982 y 1983, publicamos un comentario del que nos complace hoy reproducir el fragmento

siguiente: «En verdad, en toda la historia española, que es rica en fechas memorables, no hay seguramente una fecha tan culminante, tan independiente de ideologías políticas coyunturales, ni con tan enorme proyección internacional, como la fecha conmemorativa del descubrimiento de América. No en balde, y aunque fuese fecha celebrada con una referencia impropia a una condición de raza, se dedicaba también y al tiempo, y en esta acepción, con absoluta propiedad, a la Hispanidad, siendo así desde siempre «de facto fiesta nacional; festividad grande de la nacionalidad española. Y como tal debe ser establecida, de modo definitivo, en el calendario de las fiestas».

«ABC»



Los sillares del campanil serán sustituidos

Adjudicada la restauración de la torre campanario

Las obras incluyen la sustitución de la madera descompuesta y arreglo del pararrayos

En la última sesión ordinaria de 1981 el Ayuntamiento de Castellón adjudicó las obras de reconstrucción de una parte de la torre campanario —el «Fadrí»—, a fin de frenar el avanzado estado de descomposición en que se encuentran varios sillares.

Los arquitectos municipales, que hace varios meses giraron una visita de inspección a la torre campanario, al objeto de estudiar el estado de conservación y seguridad del «Fadrí», pudieron constatar la existencia de una serie de

del campanil están en avanzado estado de descomposición». Continúa señalando la citada memoria que «Dichos sillares ya se reforzaron en tiempo con llaves de hierro forjado, no habiendo sido ello motivo de detención del pro-

sillares descompuestos. Teniendo en cuenta que la torre campanario ocupa una zona privilegiada en el mismo corazón de la ciudad, frecuentada por los peatones, aparece pues evidente que el «Fadrí» ha de merecer más atención y en esta línea se mueve ahora el Ayuntamiento.

Las observaciones de los técnicos municipales destacan también que toda la carpintería que constituye la cubierta del campanil se encuentra en avanzado estado de descomposición, a causa de la carcoma, añadiéndose otro peligro al ya apuntado anteriormente.

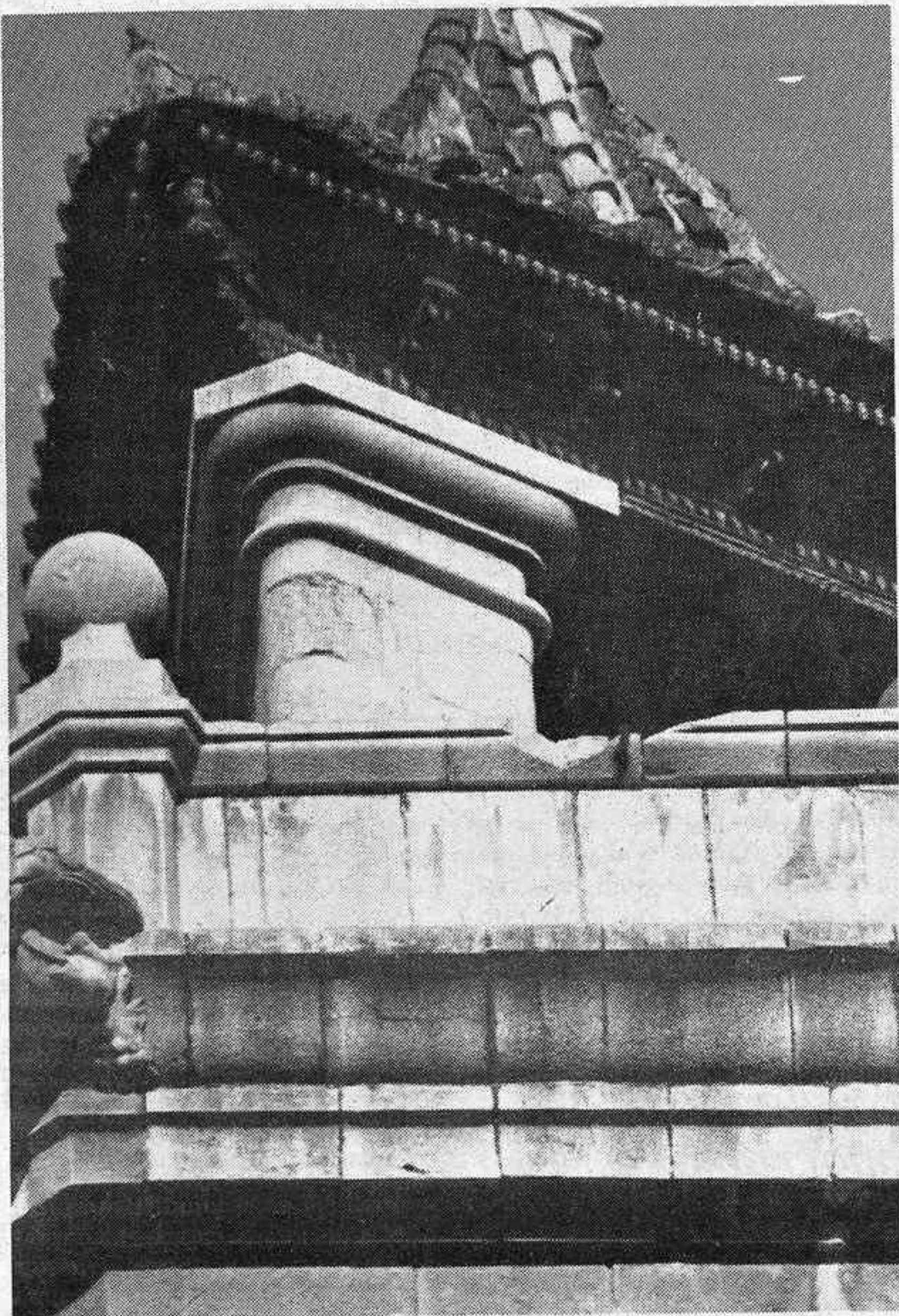
Por último, como ya se ha dicho en alguna otra ocasión, el pararrayos situado sobre la veleta se halla prácticamente suelto, con posibilidad de desprenderse porque, según el informe de los técnicos municipales, «de los dos pasadores que lo sujetaban a la veleta, uno ha desaparecido y el otro se halla muy oxidado».

Suciedad y abandono

A parte de esto ya reseñado, el interior del «Fadrí», tan querido por todos los castellonenses y paradójicamente tan olvidado durante años por quienes tuvieron la responsabilidad de su conservación, se encuentra en estado de total abandono, según destaca la memoria de los arquitectos del Ayuntamiento, encontrándose los recintos del reloj, las campanas, el calabozo y la zona de remate con restos de aves muertas y diversos escombros, que se han ido acumulando a lo largo de los años.

Obras a realizar

En el presupuesto de las obras de restauración del «Fadrí» que acaba de adjudicar directamente el Ayuntamiento de Castellón, figuran las partidas necesarias para demolición del antepecho y sustitución de los sillares, sustitución de la carpintería de madera que forma parte del campanil, restauración y colocación de pararrayos y veleta y limpieza de las distintas dependencias que, como antes se ha señalado, ofrecen ahora un aspecto de suciedad muy poco adecuado a la admiración y respeto que en todos los castellonenses despierta este singular monumento de la ciudad, uno de los pocos que tenemos en Castellón, que es la torre campanario. Sus piedras, cargadas de historia, testigos mudos de numerosos acontecimientos de la vida ciuda-



daños de diversa gravedad que, sin llegar por supuesto a una situación de alarma extrema, aconsejan sin embargo una rápida intervención para frenar el avance del deterioro existente.

Sillares en descomposición

La memoria del proyecto de restauración, redactado por los técnicos municipales del servicio de urbanismo, pone de relieve que «una gran cantidad de sillares que forman el antepecho del recinto

ceso de descomposición. Con posterioridad estas mismas piezas fueron tratadas con siliconas, a fin de reforzarlas, no habiendo sido ello suficiente, por lo que en la actualidad se hace necesario sustituir dichos sillares por otros nuevos».

Además del peligro que la situación entraña para la conservación de este monumento histórico, las obras de restauración que ahora se van a acometer están también justificadas en el peligro que representa la posible caída a la Plaza Mayor de parte de estos

● «El Fadrí» merece más atención que la prestada hasta hace poco

dana, han sufrido en la propia carne la consecuencia del paso del tiempo, los ataques de la polución atmosférica y la falta de cuidados. Con satisfacción, pues, recogemos

la noticia de las obras de conservación que darán comienzo en un plazo breve.

M.M.
(Foto: Heredio)

A l'ombra del Campanar

Enric Forcada Traver, autor de un curioso librito titulado «Historia anecdótica del Campanario», comenta a modo de prólogo: «Nuestra torre campanario, bellissimo ejemplar (que comparte con otro italiano la rara particularidad de estar separado de la iglesia), es un símbolo que todos los castellonenses, pobres y ricos, altos y bajos, liberales o carlistas, monárquicos o republicanos, rubios o morenos, llevamos en lo más profundo de nuestro ser, es decir: en el alma y en el corazón. Nada hay que represente mejor a nuestra ciudad —y también olvidado— Bernat Artola escribió un librito de poemas que tituló «A l'ombra del Campanar». Pues bien, a su sombra hemos crecido todos, generación tras generación, desde el afortunado día en que fue inaugurado.

Asombra pensar que, con una población que no llegaría a las 3.000 almas (en 1572, según Gimeno Michavila, tenía la villa 2.450 habitantes, no creemos pecar por exceso si en 1604, treinta y dos años después, le asignamos esos 3.000 habitantes), y con los escasos recursos que pudiera haber en las arcas municipales, se emprendiera y llevara a feliz término obra de envergadura tan monumental como es el campanario. Es innegable que aquellos nuestros beneméritos antepasados tenían una visión de futuro muy superior a lo que hemos venido viendo en nuestra ciudad desde principios de siglo. Desde su feliz realización hasta la fecha han transcurrido trescientos setenta y siete años. Pues bien, la torre campanario, pese a los rayos (creemos que fueron tres: uno entre 1656-1658, otro en 1901 y el tercero en 1915-1916), a las —quizá con exceso— repetidas explosiones de carcasas, petardos y tracas, y al transcurso de los siglos, se mantiene magnífica, entera, gloriosa, como nueva si no la delatara la honorable pátina del tiempo. Se yergue como un monumento romano sin que haya desmerecido en nada para que —ahora— con una población cincuenta veces superior, siga siendo motivo de orgullo y veneración por parte de todos los castellonenses.

Otra vez hemos de citar a Artola. En su magnífico «Pregó», que ya ha devenido clásico y que nadie ha podido mejorar, hay una frase lapidaria: «No volem limits estrets d'ambicions massa moletes». Yo estoy convenido que el poeta, al escribirla, pensaba en aquellos antepasados nuestros que nos legaron los mejores monumentos de que podemos enorgullecernos: la iglesia de Santa María, el campanario, la Casa Consistorial, el ermitorio de Lledó, el Palacio del Obispo, la Lonja.

Hemos de descubrirnos, queridos conciudadanos, ante el espíritu de grandeza, de ilusión, de trabajo, de anticipación, que con su esfuerzo brindaron a sus hijos y a los hijos de sus hijos, hasta llegar a nosotros».

EN UN MINUTO...



Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros

FERRITERIA TRAYER
Caldn, 43 - CASTELLON

FUNERARIA

Virgen del Lidon

PLAZA CLAVE, 17-B Tlf. 210148

CASTELLON

CAFETERIA «GALY»

Abierto hasta la madrugada

NOCHE DE REYES

Chocolate y Roscón
Pl. Dr. Marañón, 1
(Camino San José)
CASTELLON

Para atender a todos, desde cualquiera de nuestras 72 Oficinas en la provincia de Castellón.

"SU CASA"

TAMBIEN EN VALENCIA
Calle Pintor Sorolla, 25



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

Mente sana en cuerpo sano

Este es un lema considerado como válido, cuando menos, desde las primeras olimpiadas y acaso antes en la Grecia arcaica. El entrenamiento físico permanente mediante ejercicios y deportes ha sido y es la preocupación de los más significativos dirigentes, así como un estilo de vida cultural proyectada en la armonía física del cuerpo y de sus movimientos.

¿Qué hacemos los españoles en este orden de actividades físicas? ¿Qué han hecho nuestros administradores, políticos y municipales, en los últimos cien años?

Pío Baroja, médico y novelista, describió a principios de siglo un tipo humano que no ha desaparecido, aunque ha cambiado de nombre: el golfo. Ahora se le conoce por el cheli. Es el mismo ser marginado, víctima de la injusticia social y urbana. Hasta en la novela de Pío Baroja «La busca», Manolo el golfo era un inmigrante, llegado a Madrid en plena adolescencia procedente de una tierra adusta y pobre. El golfo de principios de siglo fumaba el tabaco que se hacía con las colillas recogidas del suelo y acaso bebía unas copas de vino. El cheli fuma el porro, se pica duro, atraca si es necesario. Pero tanto el uno como el otro continúan manejando la misma arma blanca: la navaja.

Por supuesto las condiciones urbanísticas, culturales y socioeconómicas de las grandes ciudades, con sus millones de habitantes, comparadas con las capitales provincianas de la época barojiana de principios de siglo, se han multiplicado, cuando menos, en la misma proporción demográfica de un mil por ciento.

No digo que sea una solución total, pero sí la base para lograr esa «mente sana en un cuerpo sano», crear, ya que no se puede en los centros de las grandes urbes, por lo menos en sus periferias, una multitud de polideportivos, de zonas verdes, de piscinas, en donde nuestros niños, adolescentes y jóvenes puedan dar rienda suelta a sus energías físicas, canalizándolas, organizándolas, adiestrándolas en un ejercicio físico o en una práctica deportiva concreta. Toda máquina que no se utiliza se enmohece. Todo músculo que no se ejercita se atrofia. Todo cuerpo que no ejercita movimientos y prácticas competitivas, está más predisposto a la enfermedad física y mental, a la neurosis y a la toxicomanía, especialmente las personas menos preparadas intelectual y físicamente, con menos defensas sociales y económicas. En suma: la juventud marginada de estas monstruosas urbes.

Más de una vez me he preguntado qué se hace con el dinero de las quinielas. Yo no digo que no sean importantes las federaciones ni los clubs, pero muchísimo más importante es la salud física y psíquica de nuestras juventudes. Y esta juventud se modela, se entrena, se adiestra y se perfecciona en medio de la naturaleza, en los campos deportivos, ejercitando sus músculos, compitiendo noblemente, agotándose diariamente, para resurgir por la mañana con mayor vitalidad y pujanza.

Dr. Octavio Aparicio

Las aguas del Ebro que necesita Castellón

por Benjamín Casañ,
diputado al Congreso por UCD-Castellón

El panorama de fantasmas en que se mueve la política valenciana, no ha sido obstáculo para desviar el interés de las gentes de la Provincia de Castellón de problemas que les afectan con hondura. De entre ellos, entresaco el de la traída de las aguas del Ebro. Su evidente necesidad, para el abastecimiento de nuestras poblaciones, la dotación de nuestras industrias y el riego de nuestros resechos campos, reclama de un esfuerzo político y social colectivo, que yo pido desde aquí. La construcción del Canal Xerta-Calig, representa la solución de una vez y por todas del angustioso problema de la insuficiencia de agua que padece nuestra provincia.

Recien elegido diputado, me identifiqué con esta vieja aspiración del pueblo de Castellón que, yacía dormida en el más profundo de los sueños. Desde mis posibilidades de parlamentario, he preguntado al Gobierno por dos veces, tengo pendiente la contestación, ante el Congreso, a una interpelación y, es mi propósito, si llega el momento, de presentar una Proposición de Ley. En el ámbito

estrictamente político, en busca de soluciones, me he entrevistado con ministros y parlamentarios de Aragón y Cataluña por ser regiones con intereses contrapuestos a los nuestros.

En algunas ocasiones, se me ha preguntado por las esperanzas que pueden abrigarse. Mi respuesta realista, siempre ha sido la misma. Tan sólo tengo la convicción de haber sacado el problema de las profundidades donde se hallaba olvidado. Lo he despertado, en una palabra. Aún queda por recorrer un largo camino para que el canal sea realidad. Duro por supuesto, pero que yo al menos, no estoy dispuesto a dejar de recorrer.

La disección, para información del pueblo de Castellón, que puede hacerse del problema, es la siguiente: a) Los obstáculos a la traída de las aguas del Ebro, son fundamentalmente políticos. Nos encontramos con intereses concurrentes pero opuestos de Aragón y transitoriamente de Cataluña. El Partido Regionalista Aragonés, se opone a que bajo pretexto alguno, se distraigan aguas del Ebro mientras

las aspiraciones de regadío de Aragón no se hagan realidad. b) Mi postura, es que el Ebro, ante todo, es un río nacional y, como tal ninguna región o nacionalidad, puede anteponer preferencia a sus aguas a la Provincia de Castellón. Reclamo trato de igualdad por ser de justicia. c) El Gobierno es consciente que la solución ha de ser global y ecuanime, sin distinguos entre regiones. Pero el proyecto de ley que contemple el Plan Hidrológico Nacional o solamente el del río Ebro, que plasme en esa voluntad política, desconozco la razón, no se presenta al Congreso. Requiere reflexión, porque, con el valor de las pérdidas ocasionadas por la sequía en nuestra provincia, la dotación para la realización de las obras hubiera sido importante y las pérdidas irrepetibles. d) La obra ha de ser profundamente social. Las fincas grandes no pueden ser preferidas por el regadío. Debe conseguirse que el modesto labrador continúe asentado en su tierra, y tal vez, como condueño de una unidad de explotación racional tiene que atribuirse preferencia.

Cartas al director

A mis queridos hijos fugados

En las Navidades de 1979 y en los primeros días de enero de 1980, se publicaron en casi todos los periódicos de España un artículo con una llamada a todos los hijos fugados, esos hijos e hijas que al cabo de dos años siguen figurando en ese grito angustioso a través de la radio en el «servicio de socorro». Día tras día sigo escuchando esa llamada y como yo, miles de personas de todas las edades e incluso los mismos interesados o los amigos que en muchas ocasiones les ayudan y les encubren aunque ellos lo pasen muy mal, como te comentan después que han aparecido.

Pero este escrito no pretende ni ser duro, ni juzgaros en vuestra creída razón, ni en la no razón de los padres o familiares, o circunstancias que os acucian a marcharos. No, este mensaje, de nuevo, como en aquel entonces, está lleno de amor, por ese desamor que hemos sentido nosotros y que también habéis sentido vosotros para poder marcharos. Cada vez que escucho por la radio el mensaje para ese hijo donde quiera que esté casi siempre de 14, 15 ó 16 años, ¿sabéis lo que hago?, alabo a Dios, le doy gracias y le digo que le amo, porque El nos ama mucho más y sin embargo lo permite y nombre que oigo y que aquí no repito, va en mi plegaria a El. Pensad que yo no soy la única persona que lo hago, lo hacen muchas más y se ora por vosotros en esos grupos de vida cristiana viviente en los que también se actúa ayudando a drogadictos, en cárceles,

enfermos, etc., y como se decía hoy, se da la mano y se está al lado de quien lo necesita.

Y eso es lo que pretendo con estas líneas, daros la mano, y os pido que donde quiera que estéis os aferréis a ella, que mi mano es la mano de muchos jóvenes que han pasado por vuestros mismos momentos o no los han pasado, pero se unen a vosotros para decir: «Volved a casa, vuestros padres angustiados y arrepentidos, os esperan y os esperan con amor, porque el que ama a un semejante, ama mejor a Dios, ese Dios en quien muchos de vosotros no creéis, pero no importa porque El os sigue protegiendo, y desea que no haya ni un hogar estos días de Navidad en que el amor familiar no brille estando todos juntos».

Este es mi mensaje, queridos, ¿sabéis una cosa? Yo también he pasado por esas circunstancias, se fugó un hijo y lo recuperé con ese artículo en los periódicos aquellas Navidades. Había escrito varios antes, pero mis palabras no tenían amor, carecían de ese sentimiento que es el arrepentimiento de tí mismo y de no ver la viga en mi ojo y sí en el del hijo, y cuando llegué a ello después de muchos meses y conocí lo que el Señor quería de mí, le alabé y le di gracias por ese hijo que se había marchado, era muy duro, pero lo hice. Atrás quedaban aquellos desgarrados a través de periódicos, radio, detectives, adivinos y casi magia negra, para saber dónde se encontraba ese hijo. Atrás quedaron ese sufrimiento que día a día iba aumentando los pelos blancos de mi cabeza yendo a reconocer cadáveres a los depósitos, a veces asesinados, quemados y por lo tanto desfigurados y con la duda

que te ponían los mismos familiares, al ver que no aparecían, por si podía ser uno de aquellos cadáveres ya enterrados «sin identificar». Atrás quedaron todos esos drogadictos y aquellas noches y madrugadas acompañando a la policía por si reconocía entre aquellos a mi hijo, entrando en bares y preguntando en tugurios. Atrás quedó todo aquello de recomendaciones y gente importante que te echara una mano, el molestar a unos y a otros, incluso buscando en trata de blancas, llegando hasta Marsella, etc. Nada quedó sin andar, hacer o gastar.

Atrás quedó todo, pero, ¿sabéis?, hay algo que no quedó atrás y que sigue viviente: el recuerdo, pero es un recuerdo de lo bueno, es un recuerdo de haberle gritado a Dios en una noche muy fría y ventosa, diciéndole que no podía más y que ante los fallos humanos sólo recurría a El, no me quedaba otra cosa que hacer. El vendabal arreció y mis gritos también... Después, tras una sanación de recuerdos de toda mi vida, me fui liberando, y cuando el arrepentimiento llegó a mí, El me escuchó. El viento paró y mi alma quedó tranquila y llena de paz. A los pocos días nació el Niño-Dios y con El venía el regalo de la llamada de ese hijo que correspondía al mensaje navideño a través de la prensa de si estaba vivo y vivía ¡claro que vivía! Sólo Dios lo había protegido: las drogas le habían rozado pero nunca aceptó cuando se las ofrecieron. La oración nunca se pierde y aquel hijo tampoco se perdió. Hoy vive feliz con los problemas habituales que depara una nueva familia, y nosotros, sus padres, estamos a su lado, aunque no sea a veces físicamente.

Que estas Navidades marquen

de nuevo la pauta para ellos y para vosotros y estad todos juntos con vuestros padres. Ese es mi ruego y perdonad si el papel está manchado por alguna lágrima, son sólo de amor, que amar también se aprende de distinto modo que no se sabía antes.

Denis

Evangelios apócrifos

Leí el artículo publicado el domingo acerca de los llamados evangelios apócrifos y me ha sorprendido la intención del autor de denunciar la «injusticia» cometida con esos textos de «indudable valor histórico». Así pues, quisiera hacer notar algunos puntos.

En primer lugar, los Evangelios canónicos no toman ningún dato de los Evangelios apócrifos, puesto que su composición es anterior. Mientras que éstos se sitúan a partir del año 120, los primeros lo hacen entre el 50 y el 70 Mateo, Marcos y Lucas, y hacia el 90, Juan.

Por otra parte ciertos evangelios apócrifos son consecuencia de la curiosidad insaciable y de la credulidad ingenua y fantástica de un sector de la sociedad de la

época. Así, los autores, a partir de una porción de verdad —recogida en los Evangelios canónicos— inventan sucesos o situaciones salidos de su imaginación o de su mal entendida piedad, como lo son el «Evangelio de Seudo-Mateo» (s. VI) y el «Libro de la Natividad de María» (s. IX). Por tanto esos relatos pueden ser de gran lirismo o de comprobada estética, pero carecer de cualquier fundamento de verdad.

Su valor histórico es, pues, nulo.

Otras veces fueron determinadas sectas —nacidas en el siglo II— quienes propugnaron dichos escritos poniendo en boca o en las acciones de los personajes sus propias herejías y errores. Así ocurre con el «Evangelio de los Ebionitas» (siglo II) y también con las herejías gnosticas en el «Evangelio de Sto. Tomás», y los errores Ofitas en el «Evangelio de San Felipe» (siglo III).

Para concluir pienso que los evangelios apócrifos quizá tengan interés en el estudio de la literatura de aquellos tiempos, pero son inaceptables como fuente de la revelación, lo que a cualquier cristiano le ha de llevar a colocarlos como simple curiosidad al margen de la fe.

Pablo García Ruiz

Teléfonos de «Mediterráneo»

Director	22 00 78
Administrador	22 05 85
Redacción y	22 00 56
Administración	22 00 60

Calle viva

Festes de carrer



En nuevo año se ha estrenado con una fiesta singularmente popular en la calle Gobernador y adyacentes: la de San Roque de «Vora Sequia».

El domingo los vecinos de estas calles de Castellón volvieron a demostrar que cuando existe afán de colaboración e interés en la participación, se pueden hacer cosas importantes, incluso con recursos modestos. Por eso, en torno a la devoción al santo, hubo misa en la iglesia de los Padres Agustinos y un animado —casi multitudinario diríamos— desfile procesional, con la participación del Grup Castelló Danses i Cançons, LA BANDA Unión Musical Castellonense y numerosas personas que acompañaron la imagen de Sant Roc.

Danzas populares del folklore castellanense y la música del alegre pasacalle de la banda, se confundieron en la mañana dominical con la animación producida por los participantes en la fiesta y el contrapunto de las tracas y carcasas. Todo ello, muy sencillo, pero, al mismo tiempo, tremendamente vivo, con ese calor que sólo se produce en torno a los acontecimientos más entrañables, los que nos tocan de cerca. Esta vez, en la «fiesta de carrer» de esa zona urbana vertebrada en torno a la calle Gobernador con sus vías adyacentes.

(Foto: Heredio)

ACTIVIDADES POLITICAS

José M^a Herranz, presidente comarcal de UCD de Nules

José María Herraanz Bardón ha sido elegido presidente comarcal de UCD del distrito de Nules, en el curso de la asamblea con la que se ha cerrado el proceso electoral que a nivel de organizaciones comarcales ha llevado a cabo la UCD de la provincia. Como secretario general figura Pascual Silvestre, de Artana.

José María Herranz Bardón, de 54 años, es catedrático numerario de Instituto Politécnico y actualmente ocupa el cargo de director del Centro Estatal Técnico de Formación Profesional de Vall de Uxó. En el orden político y personal goza de mucho prestigio en toda la comarca.

Con esta elección se ha culminado el conjunto de elecciones que UCD-Castellón ha llevado a cabo para la renovación de los comités locales y comarcales. En el último caso han salido elegidos como presidentes de cada organización de distrito, los siguientes afiliados: comarca de Vinarós, Domingo Giner, alcalde de San Rafael del Río; San Mateo, Elías Della, alcalde de Traiguera; Albocácer, Miguel Zaragoza, de Cuevas de Vinromá; Castellón, Silverio Bautista, de Villarreal; Lucena del Cid, Ernesto Macián, alcalde de Sueras; Segorbe, Julián Sanmillán, concejal del Ayuntamiento segorbin y diputado provincial, y como presidente de la comarca de Viver, Luis Ramón Martín Pérez, alcalde de Jérica y vicepresidente de la Diputación de Castellón.

Reunión de Acción Democrática

Ayer por la tarde en la sede provincial de Acción Democrática, sita en la calle Mayor de Castellón, entresuelo del edificio Promobanc, se celebró la primera reunión abierta de esta asociación, en la que, además del grupo promotor, en el que figuran los senadores Manuel Cerdá y José Antonio González Monterroso, asistió público en general interesado en las ideas socialdemócratas que animan a los impulsores de esta organización, germen del futuro partido que a nivel nacional proyecta establecer el ex-ministro Francisco Fernández Ordóñez.

DICHOS Y HECHOS

Carta a los Reyes

Esta noche llegan los Magos de Oriente. Después de un viaje desde su reino de fantasía, a través de las polucionadas aguas del Mediterráneo, en las que cada día es más difícil la vida de la fauna marina, Melchor, Gaspar y Baltasar, han prometido estar en el Puerto de Castellón sobre las cinco de la tarde. Allí serán recibidos por una teniente de alcalde comunista, Josefina López, y un concejal socialista, José Vicent, cuyas ideas políticas no parece que sean obstáculo para entrar en el juego de esta fiesta popular, a caballo entre la tradición y el mercantilismo, todo ello cubierto por el inmenso manto de la ilusión.

La fiesta de Reyes nos sitúa a todos los mayores en un mar de contradicciones. Entre esa realidad que nos rodea a diario y que la mayor parte de las veces no nos gusta, y la posibilidad de escapar de ella en las alas de la fantasía, para llegar, quizá, a ese remoto país de fantasía del que proceden Melchor, Gaspar y Baltasar.

Se dice que a partir de determinada edad —un tope que, por cierto, parece estar bajando de un año para otro—, los Reyes Magos pierden todo lo que tienen de mito y su fiesta se convierte sólo en un intercambio material de presentes. Puede que sea así. Pero a pesar de ello, es cierto también que, allá en el fondo de nuestros corazones, todos aguardamos estos días con la ilusión despierta, a la espera de que, a pesar de los años que vamos acumulando, alguien siga acordándose de nosotros y, llegada la próxima madrugada, nos llenará el zapato depositado en el balcón.

Porque en el fondo, todos hemos escrito una carta a los Reyes Magos. Unas simples letras para pedir algo bueno en esta fies-

ta que cierra el ciclo navideño. Paz, en un mundo azotado por nubes de tensión y guerra. Empleo, en una provincia que ha ido perdiendo en los últimos meses miles de puestos de trabajo. Prosperidad para las empresas castellanenses, pues de su buena salud depende, en cierta medida, que no se acentúe más de lo que ya está la crisis laboral. Agua, en unas comarcas castigadas por la sequía, cuyas tierras tienen sed y hay ciudades que se abastecen por autos-cuba.

Puestos a pedir, mi carta, escrita con pizca de escepticismo, solicita de Melchor, Gaspar y Baltasar, otros dones. Algunos trascendentes, otros menos. Por ejemplo, que el C.D. Castellón haga un papel digno, como en Canarias. Que se mejore la asistencia sanitaria en las comarcas castellanenses. Que disminuya la contaminación atmosférica procedente de las industrias del Grao. Buen precio para la naranja. Un Estatuto sumido por la mayoría del pueblo valenciano. Partidos políticos más coherentes. Entendimiento entre las centrales sindicales y los empresarios para aplicar el ANE hasta sus últimas consecuencias. Y así, hasta llenar folios y folios, pues a la hora de escribir la carta, suelo ser ambicioso. Aunque después, ellos, Melchor, Gaspar y Baltasar, reparten sus «gracias» con tacañería digna de mejor causa, sobre todo cuando en lugar de pedirles juguetes, dulces, perfume o la corbata, te empeñas en solicitar de los Magos cuestiones trascendentes, cuya solución parece que se escapa incluso de sus grandes posibilidades.

Veremos qué nos traen de todo lo pedido. Tienen un año, un largo y ójala que próspero y apacible año, para darme satisfacción.

Marañón

Para atender a los estudiantes.

"SU CASA"

TAMBIEN EN VALENCIA
Calle Pintor Sorolla, 25



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLÓN

Reyes en...

UFO'S

YETTY
COCKTAIL-BAR

ABIERTO

Con su ilusionado cargamento

Los Reyes Magos llegarán por mar

Melchor, Gaspar y Baltasar también llegarán este año a Castellón por mar, procedentes de sus reinos de fantasía en el lejano Oriente. Después de una larga travesía, los Reyes Magos rendirán viaje en el puerto del Grao, a las cinco de la tarde, siendo recibidos por una representación municipal integrada por la teniente de alcalde Josefina López Sanmartín y el concejal de fiestas José Vicent, junto con la tradicional presencia de centenares de niños y padres, banda de música y las «majoretas» del Círculo San Pedro, con su banda de cornetas y tambores.

Desde el puerto el cortejo real se trasladará a la Tenencia de Alcaldía, donde tendrá lugar la bienvenida oficial del Grao a los Reyes Magos, con regalo de caramelos para todos los niños que acudan a saludar personalmente a Melchor, Gaspar y Baltasar.

Recorrido por Castellón

Ya en Castellón, la salida de la cabalgata está prevista para las siete de la tarde, desde la avenida del Mar, que será punto de concentración de todos los integrantes del que, a buen seguro, resultará vistoso cortejo.

El recorrido a seguir será el ya clásico en este tipo de desfiles, es decir, plaza Cardona Vives, calle

Mayor, plaza María Agustina, calle Conde Pestagua, plaza Clavé, calle Enmedio, Puerta del Sol, calles Gaset y Vera y plaza Mayor.

En la Cabalgata de Reyes tomarán parte alrededor de quinientas personas, doce carrozas, caballos, banda de música, los grupos de «majoretas» de Rafalafena, San José Obrero y el Grao, y, como es natural, ocupando el puesto de honor del desfile, la presencia de Melchor, Gaspar y Baltasar, con su cargamento de juguetes, dulces y regalos diversos para chicos y mayores.

Recepción en el Ayuntamiento

Siguiendo la costumbre de años anteriores, la Cabalgata de Reyes

terminará en la plaza Mayor, donde los Magos de Oriente serán recibidos por el alcalde, Antonio Tirado, y Corporación municipal en pleno, pasando después al interior de la Casa Consistorial. Melchor, Gaspar y Baltasar saludarán al público desde los balcones del Ayuntamiento y por último, antes de emprender su recorrido por la ciudad para dejar sus presentes en los distintos hogares, recibirán a

ticamente a partir de la primera semana de diciembre, los comercios especializados en la venta de juguetes han estado sometidos a una actividad intensa.

Los juguetes y demás artículos de regalo están caros, pero ello no parece obstáculo para que los padres, haciendo de intermedia-

A las cinco de la tarde, recepción en el puerto. A las siete, salida de la cabalgata de la ilusión

los niños en el salón de plenos obsequiándoles con caramelos.

Millón y medio

Alrededor de un millón y medio de pesetas costará al Ayuntamiento de Castellón la fiesta de los Reyes Magos, si bien se cuenta también con algunos donativos ofrecidos por empresas y particulares que colaboran con la iniciativa.

En el aspecto de colaboración personal, el Ayuntamiento solicitó la de todas las entidades juveniles de la ciudad, con respuesta diversas. La más amplia aportación en este sentido corresponde a la Organización Juvenil Española (OJE), que lleva el peso del montaje de la cabalgata.

Animación en el comercio

Desde hace varias fechas, prác-

rios de los Reyes Magos, hagan un esfuerzo económico importante para satisfacer las peticiones de los pequeños de la casa. Peticiones que, a medida que se han ido sofisticando los juguetes, muchos de los cuales son auténticos pequeños cerebros electrónicos, cada vez exigen un desembolso económico mayor.

En general prevalecen aquellos juguetes que la televisión introduce en todos los hogares con unas imágenes de movimiento que en ocasiones no responden exactamente a la realidad, mientras se olvidan los juegos tradicionales que sin embargo, a la larga son los que mayor satisfacción suelen producir a niños y niñas, porque estimulan su capacidad creadora.

Se matriculó el CS-4000-J

Ayer se matriculó en la Jefatura Provincial de Tráfico el vehículo matrícula CS-4000-J.

Si al indicado número de matrícula le añadimos los 66.651 vehículos matriculados en la provincia hasta el cambio de matrícula, tenemos que la totalidad de los vehículos matriculados en la provincia asciende a 160.651.

Sigue el ritmo de matriculación, y creemos significativo

resaltar el hecho de que en 49 días se ha matriculado un nuevo millar, habida cuenta de que el CS-3000-J salió el día 17 de noviembre pasado.

El promedio diario de vehículos matriculados, como puede comprobarse, continúa manteniéndose hasta la fecha.

Ayer la matriculación de vehículos empezó en el CS-3986-J y terminó en el CS-4113-J, lo que representa 128 vehículos matriculados.

Agenda

MARTES, 5 DE ENERO
El Sol, en Castellón, sale a las 8.22
y se pone a las 17.47
Luna llena el día 9

SANTOS DEL DIA

Simeón, Estilita, abad.; Telesforo, papa; Eufrasio, ob.; Apolinar, Prisciliano, mrs.; Emiliana, Apolonaria, vgs.

SANTOS DE MAÑANA

La Epifanía del Señor; Los Santos Reyes Melchor, Gaspar y Baltasar; Pedro Tomás, ob.; Juan de Rivera, Arzobispo.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97

Navarra, 84. Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA

ENERO, 5
24 HORAS
CALDERON, Colón, 37.
DE 8 TARDE A 10 NOCHE
FERRAGUT, Maestro Arrieta, 45. (Detrás Mercado Abastos).

MARTINEZ, P. DolcAINE
DE Tales, 2. (Travesía final Alcalde Tárrega).

EN EL GRAO
CONDE, Canalejas, 95.

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

542

BRIC LAGE

NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45
Castellón

FUNERARIA «PELLICER Hnos» Tel. 216825

Traslados España y Extranjero c. Alcaza, 111 CASTELLON DE LA PLANA

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S. S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	DE CERCANIAS
Hacia Valencia	Castellón - Valencia (Salidas)
00.46 Expreso sigue a Granada	06.20 Unidad Eléctrica
02.11 Expreso sigue a Almería, Jaén y Badajoz	07.06 Semidirecto
10.13 ELECTROTREN sigue a Sevilla	08.14 Unidad Eléctrica
11.00 INTERCITY sigue a Madrid	09.00 Unidad Eléctrica
12.49 ELECTROTREN	11.18 Unidad Eléctrica
15.23 TALGO, sigue a Murcia	14.20 Unidad Eléctrica
19.53 Expreso, sigue a Málaga	16.10 Semidirecto
20.36 Unidad Rápida	16.48 Unidad Eléctrica
21.08 Expreso sigue a Sevilla	18.37 Semidirecto
	21.18 Unidad Eléctrica
Hacia Barcelona	Valencia - Castellón (Llegadas)
02.54 Expreso de Badajoz, Jaén y Almería	08.59 Unidad Eléctrica
07.05 Expreso de Sevilla	10.07 Semidirecto
07.01 Expreso de Granada	12.33 Unidad Eléctrica
09.01 Unidad Eléctrica	14.37 Unidad Eléctrica
09.34 Expreso de Málaga	16.37 Unidad Eléctrica
10.33 Unidad Rápida	18.22 Semidirecto
13.22 TALGO, sigue a Cerbere	19.55 Unidad Eléctrica
16.49 ELECTROTREN, procede de Sevilla	21.02 Unidad Eléctrica
19.03 ELECTROTREN	21.44 Semidirecto
19.55 Unidad Eléctrica hasta Tortosa	22.18 INTERCITY, procede de Madrid
	23.12 Unidad Eléctrica

MUNDO LABORAL

La CIT cambiará país por reino

Tras la aprobación, por parte de la Comisión Constitucional del Congreso de los Diputados, de la denominación Reino de Valencia para la comunidad autónoma que integrarán las tres provincias valencianas, el Sindicato Independiente de esta región ha hecho público un comunicado de su secretario confederal en el que se informa que, una vez se aprueba de forma definitiva por el Congreso la denominación Reino de Valencia, dicha Confederación de Trabajadores Independientes adoptará —con carácter provisional— la denominación de Reino, para diferenciarse del resto de los sindicatos independientes del resto de las comunidades autónomas españolas.

El comunicado facilitado por la Confederación de Trabajadores Independientes justifica este propósito de cambio en «el respeto absoluto a la legalidad y el dar respuesta a la voluntad mayoritaria del pueblo valenciano, que con sus manifestaciones reiteradas a lo largo de los últimos años ha demostrado cuáles quiere que sean las señas de identidad preferidas por el mismo».

El cambio provisional de denominación —continúa diciendo el comunicado—, adquirirá carta oficial de naturaleza cuando se celebre el segundo Congreso de la Confederación de Trabajadores Independientes de las tres provincias valencianas.

CULTOS

SANTA MARIA.—Hoy, misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misa a las 8.20 de la mañana.

SAN PEDRO.—Hoy, misa a las 7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde misas a las 6.30 y 7.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.—Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.—Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 8 de la tarde.

RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS VILLAS.—Hoy, 7 tarde.

SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA.—Hoy, 8 tarde.

PARROQUIA DE SAN FRANCISCO.—Domingos y días de fiesta. Misas a las 8.30, 9.30, 11.30 y 7.30 de la tarde. Días laborales: Misas a las 8 de la mañana y 8 y 7.30 tarde.

SAGRADA FAMILIA.—Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

Con un gasto de 17 millones

EL PABELLON DE LA DIPUTACION ESTUVO EN CINCO FERIAS DE MUESTRAS



Diecisiete millones de pesetas invirtió la Diputación de Castellón a lo largo de mil novecientos ochenta y uno en la labor de promoción exterior de la agricultura, industria, turismo y cultura de nuestra provincia, realizada a través de la participación castellonense en cuatro importantes Ferias de Muestras españolas y una extranjera.

Durante los doce últimos meses el pabellón de la Diputación Provincial, obra del artista Mingol, participó en las Ferias de Valen-

cia, Barcelona, Zaragoza, Pau (Francia) y las Palmas de Gran Canaria.

En todos los casos se llevaron hasta los respectivos certámenes muestras representativas de lo que Castellón puede ofrecer y de hecho ofrece, en diferentes sectores. Así por ejemplo, en el capítulo industrial, preferentemente muebles, calzado y azulejos y pavimentos cerámicos. En el agrícola, la excelencia de los cítricos, frutos secos y algunos productos del sector agro-alimentario, como son los

vinos, licores y queso fresco. Especial hincapié ha hecho siempre este pabellón en las producciones artesanas, que abarcan desde los trabajos de alfarería y la cerámica artística, hasta las obras realizadas sobre madera, esparto y hierro, pasando por un aspecto fundamental de la artesanía de la zona de «els Ports», como son los géneros teextiles hechos a mano. Por último, en el campo turístico y cultural, el pabellón de la Diputación Provincial sirvió para dar a conocer en estas ciudades visitadas las posibilidades que ofrece nuestra provincia como lugar de vacaciones, gracias a las condiciones climáticas, belleza paisajística, monumentos históricos y una infraestructura de alojamiento bien preparada, con diversidad de hoteles, apartamentos en alquiler y camping, completando este panorama las ediciones literarias patrocinadas por la Diputación y obras de arte pertenecientes a los fondos provinciales.

Necesaria colaboración

Todo esto supone un esfuerzo de promoción muy claro, que la Diputación lleva a cabo a través de la comisión que preside el diputado provincial delegado para dicho servicio, Ricardo Bailach, y el equipo de funcionarios colaboradores. Y al hablar de esfuerzo, no nos referimos tan sólo al económico, con esos diecisiete millones de pesetas invertidos en la asistencia a las ferias de muestras, sino también al humano.

Teniendo esta realidad como base para futuras actuaciones, puesto que para el año actual se proyecta seguir en la línea del anterior, quizá cabría pensar en una presencia exterior que no fuera tan testimonial, sino más práctica. Hasta ahora se ha estado vendiendo sobre todo una imagen; la de la provincia en sus diferentes sectores. Para el futuro, cabría pensar también en la posibilidad no solo de mostrar, sino también vender, unas determinadas producciones.

En este orden de ideas podría resultar fructífera una colaboración más intensa de la Diputación Provincial, con todo un conjunto de entidades de representación económica, desde la Cámara de Comercio hasta diversas asociaciones de signo gremial y empresarial.

Por importe de 32 millones

Subvenciones a entidades castellonenses

Subvenciones por importe superior a treinta y dos millones de pesetas han sido concedidas por el Ministerio de Educación y Ciencias y el Fondo Nacional de Asistencia Social (FONAS), según ha informado el gobernador civil, Rafael Montero Gomis.

Ministerio de Educación

Las subvenciones concedidas por el Ministerio de Educación suman en su conjunto 26.350.000 pesetas y corresponden a fondos de la Comisión Asesora de Investigaciones Científicas y Técnicas, para obras, equipamiento y adquisición de material.

Al Instituto de Investigaciones Pesqueras se le han concedido dieciocho millones de

pesetas, al Laboratorio del INTA ocho millones de pesetas, y a la Sociedad Castellonense de Cultura trescientas cincuenta mil pesetas.

Asistencia social

Por otro lado, las subvenciones del Fondo Nacional de Asistencia Social concedidas últimamente ascienden a 6.272.458 pesetas, que se distribuyen en 4.952.458 pesetas para la ampliación del centro «El Cau», dedicado al tratamiento de niños autistas; 1.250.000 pesetas para la reforma de la guardería infantil «Enrique Odriozola», y una ayuda de 100.000 pesetas a la Cruz Roja castellonense para un curso de capacitación en la atención a la tercera edad.

AISLE SU VIVIENDA

MEJORANDO EL CONFORT
FRETE A LA AGRESION
EXTERIOR DE

FRIO
CALOR
RUIDO

Tel. 213264
216323

LLORIA Hnos., S.A.

Barrachina, 2
CASTELLON

PRODUCTOS ISOVER

Sorteo del Niño

Han descendido las ventas de Lotería CASTELLON SOLO JUEGA 125 MILLONES

Los castellonenses han comenzado el año jugando mucho menos a la Lotería Nacional de lo que hicieron con ocasión del Sorteo del Niño de 1981.

Según los datos facilitados por la Sección de Patrimonio, de la Delegación de Hacienda, este año vamos a jugar alrededor de 125 millones en el sorteo extraordinario del cinco de enero, que es el primero de cada ejercicio, mientras que en el anterior nos jugamos 165.372.000 pesetas. La baja por lo tanto ha sido sensible: 40 millones de pesetas.

Respecto a las razones de este descenso registrado en unas cifras que hasta ahora venían siendo más importantes cada año, podrían haber influi-

do dos motivos. Por una parte, los gastos extraordinarios de Navidad, Año Nuevo y Reyes, en los que muchas familias han pulverizado la paga extra en cuestión de días. Por otro lado, la escasa fortuna de la provincia en el Sorteo de Navidad, tónica que, en general, se mantuvo de forma constante a lo largo del año pasado y que no sirve precisamente para alimentar nuevas esperanzas o estimular la participación en el juego de la Lotería Nacional, sino todo lo contrario.

En cualquier caso, sean estas u otras razones, lo cierto es que las cifras no mienten, y estas ponen de relieve que en el primer sorteo del año Castellón ha gastado 40 millones de pesetas menos que en el año 81.

Para atender a los que vamos de visita.

"SU CASA"

TAMBIEN EN VALENCIA
Calle Pintor Sorolla, 25



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

STIHL
motosierras

GRAN GAMA DE MODELOS
SERVICIO TECNICO
ARRANQUE ELECTRONICO
ANTIVIBRATORIA
RECAMBIOS ORIGINALES - CADENAS
CALIDAD - GARANTIA - SERVICIO
VENTA Y TALLERES EN TODA ESPAÑA

Béal y Cia, S.A.
C/ Zorrozoiti s/n
Telfs. 94-441 61 79 - 441 79 89
BILBAO-13

VILLARREAL

Empiezan a desaparecer las barreras arquitectónicas

El año que acabamos de dejar, 1981, fue declarado por la ONU «Año Internacional de los disminuidos psíquicos, físicos y sensoriales». A lo largo de estos doce meses, después de algunos tanteos y rectificaciones, se han construido definitivamente, en las aceras del Ayuntamiento, las rampas de acceso para los minusválidos. Simultáneamente la Compañía Telefónica Española ha instalado en la plaza Mayor una cabina especial a la que puede llegar, sin dificultad, el disminuido físico y usar cómodamente el servicio telefónico. Empiezan con esto a derribarse las llamadas barreras arquitectónicas, coincidiendo precisamente con el Año del Minusválido.

Por lo demás no han abundado entre nosotros los actos referentes a esta plausible celebración. Hemos seguido la tónica general, pues hay que reconocer que el mundo vive un tanto despreocupado y como ajeno al tremendo trauma que supone para los disminuidos físicos y mentales el desamparo en que se encuentran, fuera del cuidado que reciben del reducido círculo de sus familiares que han de cargar con el enorme peso que esto conlleva.

Desde antiguo, aquí se ha procurado aminorar esta carga con los auxilios de las asociaciones asistenciales y religiosas como la Conferencia de San Vicente de Paúl, las secciones de caridad de las Hijas de María y de la juventud Antoniana y sobre todo con la meritoria labor de Cáritas Interparroquial, entidades que se desviven por atenderles; pero esto, con ser mucho, no es suficiente para lo que necesitan los afec-

tados, si tenemos en cuenta que las pensiones que reciben del Estado oscilan entre las tres mil y cinco mil pesetas. Mensuales, se entiende.

Algo se ha conseguido, no obstante, porque bueno es que nos mentalicemos y empeemos a actuar, que es lo que se ha hecho.

Desperfectos en la vía pública

El jolgorio de la Nochevieja trajo consigo los consabidos excesos de la gente jaranera. Lo de menos fueron los desechos que aparecieron al día siguiente por las calles. En la plaza Mayor, frente al reloj del Ayuntamiento, los barrenderos de la brigada de limpieza recogieron con pala los vidrios de los cascos rotos.

Lo peor, sin embargo, fue que algunos postes de la señalización viaria fueron abatidos impunemente; aunque se da el caso curioso de que estaban plantados en el centro de la acera. ¿Era unqallamada como para advertir a los responsables que mejor estarían en otro sitio? ¿Para qué complicarle la vida al peatón? Bastantes problemas tiene ya con los que le crea la circulación masiva para que encima vengamos ahora a aumentárselos plantándole postes y discos, interceptándole el paso en la acera, el único reducto que le queda para librarse del continuo acoso al que se ve sometido y del que es víctima indefensa.

No se trata de aprobar el hecho en sí ni de defender el gamberrismo; pero, en este caso, parece que debería buscarse una solución viable, más acertada, razonable y lógica.

MONCOFAR

Concierto extraordinario, por la Unión Musical Santa Cecilia



En el salón Pinche's Club se celebró el concierto extraordinario de Navidad a cargo de la Banda Unión Musical Santa Cecilia, que bajo la dirección del maestro Eugenio Martí Catalá, interpretó el siguiente programa:

Primera parte

Amadeo (pd).—Eugenio Martí. (Flauta solista, Miguel García). Tancredi (obertura).—G. Rossini.

La gran Jota de la Dolores.—Tomás Bretón.

(Trompeta solista, Amadeo Paradís). Der Freischütz (obertura).—Weber.

Trompa solista: Amadeo Catalá Martí.

Intermedio

Imposición de una corbata a la bandera de la Agrupación por la «Musa de la música», señorita Julia Palmira Gimeno, a la que acompañaban sus damas de honor señoritas, M.ª Angeles Juan Flich, Lourdes Esteve Castell, Tere Corma Monzonís, Fina Guart Ibáñez y Gumer Paradís Cubedo.

Este acto, dentro de su sencillez, resultó muy simpático y tuvo un buen broche con las palabras

de salutación de la «Musa» destacando el significado de esta imposición, que en buena parte era la gratitud suya y de sus damas hacia la agrupación por la deferencia de su nombramiento y también como aliento y estímulo para seguir por el camino emprendido haciendo que el arte y la cultura musicales lleguen al pueblo llano y a todos los estamentos llevando bien alto el pendón artístico de Moncófar.

Tercera parte

West Side Story (selección de la película).—L. Bernstein.

Guillermo Tell (obertura).—Rossini. Solista flauta: Miguel García y saxofón, Bautista Flich.

Himno Regional Valenciano.—Solista fliscornista, Manuel Torres, e Himno Regional, coreado por el público puesto en pie.

La labor del veterano maestro Eugenio Martí Catalá, y sus músicos, aquel dirigiendo con la maestría de siempre e incluso con ritmo y vigor inconcebibles a su edad, fueron premiados por el público que llenaba el salón.

Una grata novedad fue la conducción de la Banda en el West Side Story, en la que el jovencísimo

clarinetista Venancio Rius Martí, nieto del maestro director dio una auténtica versión de su personalidad, matiz y dominio imprimiendo a la obra un ritmo febril, siendo ampliamente aplaudido.

Cabe destacar el solo de batería, excelentemente interpretado por el batería Timoteo Alemany Arnau, motivando una explosión de entusiasmo en el auditorio que quedó sorprendido del ritmo de la obra y de su perfecta sincronización, en que toda la banda parecía conectada al unísono con el director.

La labor de los solistas Miguel García, Amadeo Paradís, Amadeo Catalá Martí, Bautista Flich y el fliscornista, Manuel Torres, fue igualmente aplaudida y reconocida por el público.

La presentación del acto y concierto fue hecha por el nuevo presidente de la entidad musical, don Carlos Domínguez, quien con palabra escueta y precisa cerró el ciclo anual de las actividades de la Banda, señalando los proyectos para el nuevo año de 1982, que se presenta bajo los mejores auspicios y lleno de ilusiones.

Ernesto Pérez

TEATRO PRINCIPAL

Castellón

MIÉRCOLES, 6 DE ENERO DE 1982
SESIONES 7'30. TARDE Y 11 NOCHE
¡Único día de actuación!

Presenta a:

GRACITA MORALES

MIGUEL PALENZUELA

JOSE CERRO

en

MELOCOTON EN ALMIBAR

de

MIGUEL MIHURA

con

MANUEL BRIEVA CARMEN CARRION
MAXIMO ABEL

y ANA M.ª MORALES en Dña. Pilar

AUTORIZADA TODOS LOS PUBLICOS

Venta de localidades a partir de las 5 de la tarde de hoy, en taquillas del Teatro. Teléfono 22.47.18.

BURRIANA

En el ex-Convento de la Merced

Exposición de pintura y escultura

En uno de los salones del ex-Convento de la Merced, y con motivo de las Navidades y año

nuevo, cuatro hijos de Burriana, Amelia Gual Piquer, Bernardo Gallén Dosedá, Miguel Angel Palo-

mero Almela y Vicente Carda Isaach, exponen sus obras de pintura y escultura en total 32 obras que son visitadas diariamente por un considerable número de burrianenses.

Amelia Gual presenta cuatro óleos y una sanguina, estilo clásico y tres esculturas.

Bernardo Gallén expone dos acuarelas, dos óleos y un grabado y dos obras en tempec. De estas obras cuatro son de estilo clásico, una estilo cubista y dos composiciones.

Miqui Palomero presenta ocho óleos y una escultura. Estilo clásico y surrealista.

Vicente Carda presenta una obra a lápiz, seis al óleo más arena y uno en aguaplex.

La exposición permanecerá abierta hasta el día ocho de enero teniendo sus horas de visita de 7 a 9 de la noche.

Tomás Martínez

ARTICULOS DE IMPORTACION

COMERCIAL

CEUTA

AUTO-RADIO, RELOJERIA Y ALTA FIDELIDAD

OFERTAS

Relojes de Comedor desde 6.500 ptas.
Autoradios Cassett Reversibles 8.900 ptas.
Radiocassett Estéreo FM 5.900 ptas.

Gran oferta más barato todavía
Radio Cassett con altavoces, antena y antirrobo, 6.900 ptas.

Gran surtido en marcas y modelos
HOY PERMANECERA ABIERTO
HASTA LAS 12 DE LA NOCHE

Avenida Casalduch, 88
Calle Herrero, 79
Teléf. 20 42 60

CASTELLON

VALL DE UXO

En el salón de sesiones del Ayuntamiento

ENTREGA DEL TITULO DE HIJO ADOPTIVO AL DOCTOR JOSE SIMON

En el salón de sesiones del Ayuntamiento con asistencia del Ayuntamiento Pleno, presidente y secretario provincial de la Cruz Roja, Asamblea Local, compañeros de profesión y diversas representaciones se celebró el acto de homenaje y entrega al doctor don José Simón Zapater, nacido en Castellón, del título de hijo adoptivo de Vall de Uxó por los méritos contraídos desde que llegó de Barcelona, donde ejercía la profesión médica, hace cuarenta años.

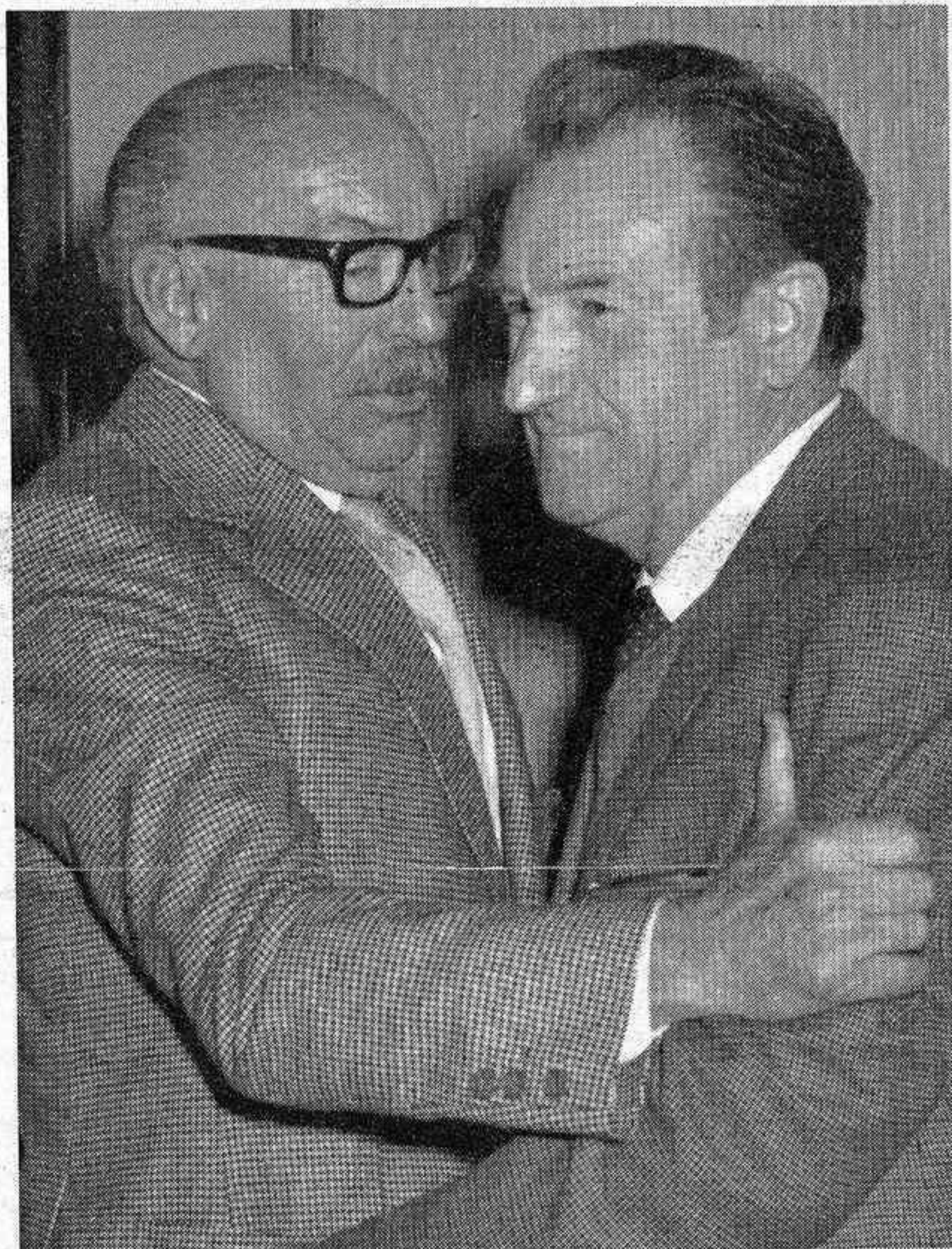
En primer lugar leyó el acuerdo de la corporación, el secretario de la misma don Juan Chorro Solbes, por la que se le concedía el título a petición de los compañeros de profesión y atendiendo a los méritos que concurren en el doctor Simón, e interpretando el sentir del pueblo, de los que se hizo eco en su día la corporación.

Seguidamente el alcalde Vicente Zaragoza Michavila pronunció unas sentidas y elocuentes palabras en las que ensalzó la vida y obra de don José Simón destacando todas y cada una de sus cualidades, entrega, vocación profesional, carácter abierto de cara al pueblo, su labor como presidente-delegado local de la Cruz Roja, como médico de la U.D. Vall de Uxó y al servicio de cuantas tareas y menesteres necesitaban de su persona y titulación, demostrando siempre un cariño a la Vall, fuera de toda duda, que más bien le convirtieron en un vallero de pura cepa.

El alcalde resaltó que el acto era sencillo y hasta íntimo tal y como le había pedido el homenajeado, pero que no obstante revestía la importancia y el ejemplo que su vida y obra representan, dedicada con nobleza y generosidad y que el título concedido era testimonio permanente en el tiempo de una vida humana y profesional.

Palabras del homenajeado

Terminadas las palabras del alcalde, a continuación, procedió a la entrega del precioso pergamino del título de hijo adoptivo y placa conmemorativa del acto, en medio de grandes aplausos de los reunidos, fundidos en un apretado abrazo alcalde y homenajeado. Luego la concejala Teresa Muñoz de Zaragoza, obsequiaba a doña Guillermina Calvo de Simón con un ramo de flores reproduciéndose los aplausos y las muestras de cariño. Por último el doctor José Simón Zapater, vivamente emocionado, pronunció unas palabras en valenciano vallero, tal como él dijo, «donant les gràcies per l'honor que em feu i que accepte amb



satisfacció i orgull. Intimament, digué, no sóc partidari de homenajes en vida i menys encara quan els mèrits del festejat es reduïxen simplement a haver aconseguit honestament el seu deure. Se n'alegrà del seu vallerisme militant i autodefinit i, si més no, dels passos recorreguts durant quaranta anys per tota la teoria dels carrers de la ciutat, des del Cernicol (avui Espadán) al Barri, fins al de Mitjyalta (avui Viriato) a l'Alcúdia. Recordà aquella Vall llarga amb bruses negres els homes i davantals les dones, a on el llaurador picava espart i cosidors nòmades, quan ja apuntaven les primeres xaboles del barri Toledo i con ara s'ha fet redona amb la proliferació dels barris perifèrics. Em nomenen vell oficialment, encara que les condicions físiques siguen suficients per poder tirar endavant, però hi ha que donar pas a la joventut. Em vaig fer metge per vocació i no per montar un negoci i hem tingut de tot, penes i alegries. Recorda a Letamendi quan diu que l'art mèdic és llarg, l'experiència perillosa i el judici difícil. Dóna a tots, amics i potser algun enemic, les gràcies per haver confiat en ell. Recorda també als companys

morts, germans Juli i Ricard Portales, el germans Adrià, Josep Maria i Aureli, Ismael Llopis, pare i fill, Josep Gómez, para aclarir que qualsevol dells era mereixedor de distincions semejants.

Acaba dien que la vida del metge és un combat, quolidià que unes voltes guanya i altres no. I mes agraïments extensius i d'especial afectuositat als companys d'ofici per la sincera amistad que iniciaren la petició del títol que amb tanta generositat m'otorgueu. I acaba, cridant amb en el cor la darrera estrofa del nostre himne: ¡VISÇA LA VALL TOT ARREUI.

Una clamorosa ovación y prolongados aplausos rubricaron las palabras del doctor Simón, que sólo acallaron las palabras del alcalde, también pronunciadas en valenciano, agradeciendo la asistencia de todos y deseando que dentro de poco podamos realizar otro acto como el de hoy, pleno de cordialidad, afecto y simpatía, y que a todos nos honra.

Ernesto Pérez

N. de la R. En la información publicada el pasado día 31 de diciembre sobre el homenaje que Vall de Uxó dedicaba al doctor José Simón se deslizaron algunos errores en absoluto imputables a nuestro corresponsal Ernesto Pérez. De este modo se dijo que el homenajeado llegó a Vall de Uxó procedente de Cataluña en donde había nacido, siendo así que el doctor Simón nació en Castellón y pertenece a una familia conocida y apreciada, siendo hermanos suyos un conocido pintor y un médico oftalmólogo. Rogamos disculpas a nuestros lectores y a nuestro corresponsal.



VILLAFAMES

El Museu Popular d'Art Contemporani manifesta la seua adhesió

Creació del nou Museu Etnològic

Sota la presidència de l'alcalde —co-president, junt al director Aguilera Cerni— va tindre lloc la darrera reunió de l'any de la junta rectora del Museu Popular d'Art Contemporani, en la qual es va manifestar l'adhesió a la sol·licitud del nou museu etnològic, que en el seu dia, arplegarà les abundantíssimes troballes arqueològiques dels jaciments de Vilafamés. Aquesta sol·licitud la van fer, en un principi, tres entitats culturals vilafamenques, del que ja vam informar àmpliament.

En la reunió van haver consideracions concretes per tal de fer efectiu el nou montatge museístic, i d'accelerar al màxim les tramitacions burocràtiques: la urgent legalització del museu propiament dit i els mitjans que calgen per impedir l'expoliació de les peces originals; la sol·licitud de subvencions per a poder habilitar el local on ubicar-lo (el actual Museu del Vi i/o la planta superior); i deixar en dipòsit tot el material, al museu de la Diputació, mentre s'habilita l'espai local.

De moment, segons hem pogut saber, les gestions reslitzades sobre aquest tema per l'ajuntament s'han limitat a la consulta amb el diputat provincial, Abilio Lázaro; i al tabicat de les boques de les coves de Tossal de la Font.

Cavalcada dels Reis Mags

Avui, a les 8 de la vesprada i desde el Ventorrillo, entraran a Vilafamés els Reis Mags d'Orient, es dirigiran a l'església parroquial per adorar el Jesu-



«Edifici, on sembla, s'ubicarà el futur Museu Etnològic. Al fons, el Tossal de la Font».

set i d'allí a la plaça de l'Ajuntament a on es repartiran el regals respectius, com ja és habitual. Els actes estan organitzats, no sense dificultats, pels joves components de la Banda de Música de l'Associació Cultural «La Roca».

Potser vegem, en aquesta paradògica nit d'alegria, una llàgrima redolant per la falta d'algun xiquet, en adonar-se'n, que els mítics Mags d'Orient, també son discriminadors. Que els paquets de regals i joguets no son tots del mateix tamany.

De vegades dona la impressió que mes que la festa dels xiquets i les xiquetes és una festa per a que les mares llueixquen, del braç o de la ma, al seu respectiu «ziquet-i-joguets».

El que si serà per a tots, son els abundans caramels que repartiran els tres «Reixos» pels carrers de la nostra vila.

Llongi Gil

PEÑISCOLA

Revista local del C.I.T.

Ya está a disposición del lector la nueva edición de la Revista Local «Peñíscola, Ciudad en el Mar» que patrocina el Centro de Iniciativas Turísticas y que imprime «Pratsevall» de Benicarló.

En las páginas interiores el lector tendrá la oportunidad de encontrar, versiones históricas,

grabados de la Peñíscola antigua, deporte, entrevistas, etc..

Al igual que todos los que se han editado hasta ahora, este número, compuesto de mil doscientos ejemplares, es distribuido por España y algunos países europeos.

Carlos Caspe

—AVISO IMPORTANTE—

MAÑANA POR LA NOCHE NO HABRÁ RECOGIDA DE BASURAS

Para general conocimiento de todos los usuarios del servicio de recogida de basuras, se les informa que, con motivo de la Festividad de Reyes, mañana por la noche no se prestará servicio.

Se ruega por tanto a todo el vecindario, se abstenga de sacar las basuras, para evitar que éstas, permanezcan en los portales o en la vía pública, más tiempo del previsto.

Castellón, 5 de Enero de 1.982

OROPESA

CUATRO MUERTOS Y TRES HERIDOS AL DESPEÑARSE UN TURISMO EN LA AUTOPISTA

Cuatro de los siete ocupantes de un turismo resultaron muertos al salirse de la calzada el vehículo, caer por un terraplén y volcar posteriormente, en la autopista. Los otros tres, resultaron lesionados de alguna consideración. Otros dos accidentes de circulación, sin víctimas, completan hoy esta sección.

El mortal accidente se produjo en el km. 412 de la autopista, en el término municipal de Oropesa del Mar, cuando el turismo matrícula A-6019-O conducido por Luciano Rodríguez García, de 31 años, vecino de Alicante, por causas que no ha sido posible conocer se salió de la calzada, cayó por un

terraplén de bastante altura, volcando posteriormente.

A causa del espectacular accidente resultaron muertos, el mencionado conductor, Luciano Rodríguez; José María Vicaya Moreno, de 65 años; Angel Rodríguez Vizcaya, de 53; José María Rodríguez Vizcaya, de 3. En el

mismo accidente resultaron lesionados de alguna consideración, los demás ocupantes del coche, Enriqueta Vizcaya Martínez, de 30 años; Laura Rodríguez Vizcaya de 1 año y Luciano Rodríguez Vizcaya, de 5 años.

El turismo resultó totalmente destrozado.

Accidente en Borriol

Un accidente sin desgracias personales se produjo en la travesía de Borriol, en la esquina de la carretera de Castellón a San Mateo, con la calle Colón de la mencionada población.

En dicho cruce el turismo matrícula CS-6100-I conducido por Angel Valero Llorens, de 20 años, vecino de Villafamés, al llegar al citado cruce chocó contra la furgoneta matrícula B-717.266 y el turismo matrícula CS-4079-H que se hallaban estacionados.

Los tres vehículos resultaron con daños e ileso el conductor mencionado.

Se incendia un coche

Una furgoneta resultó totalmente destrozada al incendiarse por causas fortuitas.

El incendio se produjo en el km.

51 de la carretera nacional Sagunto-Brugos, en el término municipal de Viver, cuando la furgoneta matrícula belga DSO-105 conducida por Josef Emile de Saenger, al sufrir un cortocircuito en el tablero de mandos del vehículo comenzó a arder, dando tiempo para que el conductor y sus ocupantes pudieran abandonar el vehículo, sin que pudieran evitar que la furgoneta ardiera totalmente, quedando totalmente destruida.

Fuerzas de la Guardia Civil del Destacamento de Tráfico de Segorbe, acudieron al lugar del siniestro sin que pudieran evitar el incendio total del vehículo.

Ni noticias ni llamadas en las últimas horas

AUMENTA LA TENSION DE LA FAMILIA DEL DOCTOR IGLESIAS PUGA

Carlos Iglesias, hijo del doctor Iglesias Puga ha hecho un dramático llamamiento a las personas que tienen retenido a su padre para que se pongan en contacto con él o con su hermano Julio, en Miami y saber exactamente cuál es la situación de su padre.



Carlos Iglesias, hijo del secuestrado, atiende en Madrid el teléfono con la esperanza de conocer el paradero del doctor Iglesias Puga. La tensión aumenta por momentos.

Estamos pasando momentos de desesperación, ha dicho Carlos Iglesias, momentos de angustia y momentos de importancia. Julio es una persona muy sensible y se encuentra muy mal, ha añadido.

Nada, aparentemente, parece que ocurra en el exterior de la vivienda del doctor Iglesias Puga, aunque en su interior, en el interior del piso se viven momentos de gran tensión.

Carlos no se aparta del teléfono esperando la llamada que les lleve a conocer la situación por la que está pasando su padre. Por otra parte hay que añadir que el mismo Carlos ha declarado que su padre se encuentra enfermo y está sometido a un tratamiento, por lo que debe extremarse su vigilancia.

Cada media hora y alternando la llamada (Madrid-Miami) los hermanos Iglesias hablan para comunicarse nuevas noticias.

Nada hasta el momento, es la respuesta habitual hasta el momento.

No es cierto que hayamos recibido ninguna comunicación ni que se nos haya solicitado cantidad alguna, ni sepamos nada en concreto, ha declarado a los periodistas Julio Iglesias. No ocultamos nada.

La enfermedad que aqueja al doctor Iglesias Puga es una insuficiencia corilaria cerebral que precisa una adecuada medicación que sólo un médico puede vigilar.

Más de cien hombres que componen la brigada dirigida por el Comisario Ballesteros están «peinando» prácticamente todo

Madrid ayudados por funcionarios de otras comisarías. Cualquier indicio, cualquier dato, por insignificante que sea es valorado por la Policía e investiga sobre él.

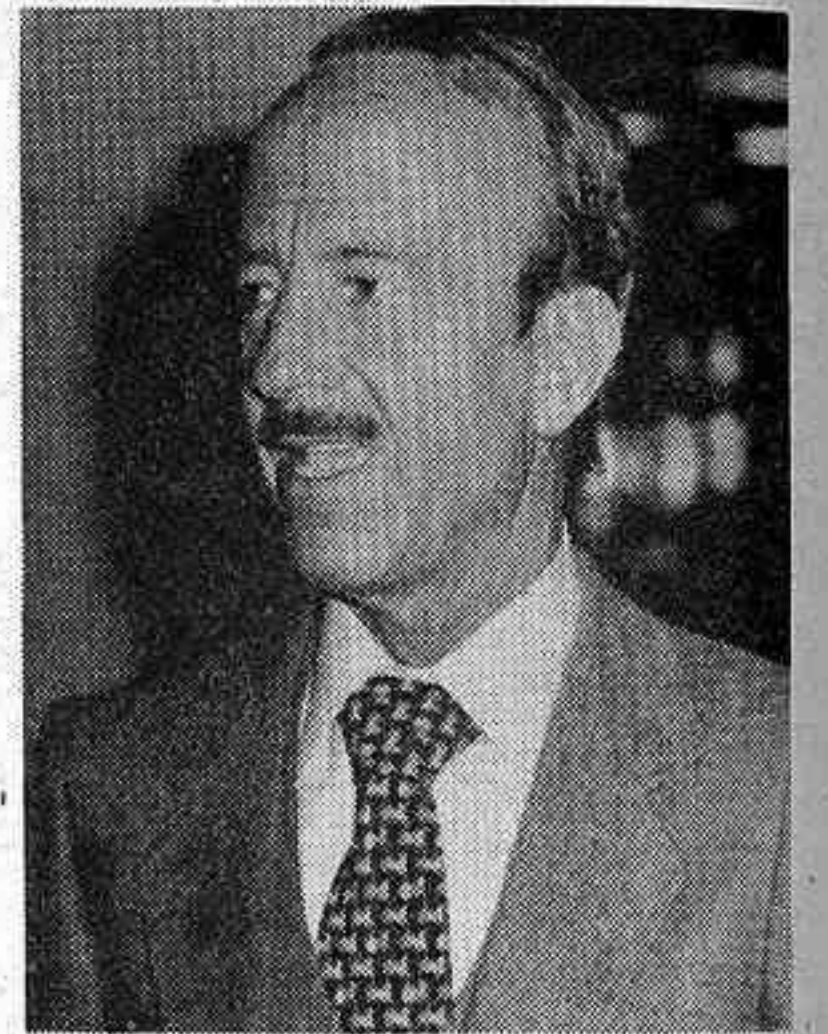
La pista que se seguía sobre el televisor regalado al doctor Iglesias no ha dado resultado alguno, puesto que los nombres de quienes firmaron las letras, así como el Documento Nacional de Identidad, son falsos.

Este televisor, como se recordará fue enviado por una empresa mercantil a casa del doctor Iglesias como regalo por la pretendida entrevista para la televisión alemana. Los compradores de él, acudieron a la tienda y pretendieron entregar un talón. Al hacerseles saber que no se admitían talones, uno de ellos salió a la calle y al poco regresó entregando ochenta mil pesetas, firmando letras por la totalidad del importe del aparato, 180.000 pesetas.

A pesar de que se dio el número de una cuenta corriente en Madrid, así como el número de teléfono facilitados, fueron asimismo falsos.

Por su parte el comisario Ballesteros ha declarado a los periodistas que están recibiendo una gran colaboración ciudadana y es deber de la Policía comprobar cualquier pista que pueda conducir a aclarar, cuanto menos la situación actual del doctor Iglesias Puga.

Ha confirmado, en su declaración con los periodistas que, efectivamente, entre todas las personas que en los últimos días tuvie-



ron contacto con el doctor Iglesias Puga, hay que no encajan en sus habituales contactos, que se hicieron pasar por técnicos de la televisión alemana, lo que ha resultado completamente falso. Sobre estos dos individuos, ha dicho el comisario Ballesteros, hemos de centrar nuestras investigaciones, sin descartar por supuesto cualquier otra posibilidad.

Así están las cosas hasta el momento. Ningún indicio, ninguna noticia, y la espera interminable de la familia del doctor Iglesias Puga, tanto en Madrid como en Miami.

Se especula con la posibilidad de que durante esta misma semana se pueda conocer, por fin, el paradero o al menos si el doctor Iglesias se encuentra bien y cuáles son las pesetones de los secuestradores.

Desde el pasado 21 de diciembre

Casi doscientos muertos en las carreteras españolas

Desde el pasado día 21 de diciembre hasta el 3 de enero han muerto en las carreteras españolas, por accidentes de tráfico, 177 personas, según datos provisionales facilitados a «Efe» por la Dirección General de Tráfico.

Esta cifra supone un incremento de diez fallecidos, con respecto al mismo período de tiempo en las anteriores fiestas de Navidad.

En los últimos días festivos, desde el 31 de diciembre, hasta el 3 de enero, el número de accidentes fue de 33 y el de fallecidos de 48.

Las principales causas de estos accidentes, según señala Tráfico, han sido: velocidad inadecuada, irrupción de peatones en la calza-

da, distracción del conductor, así como deslumbramiento por las luces de otro vehículo o por el sol.

Incendio en Bilbao

Catorce personas heridas, tres de ellas de consideración, y daños muy elevados es el resultado del incendio que se declaró el domingo en las galerías Isalo, de Bilbao, incendio cuyo foco estaba en la discoteca «Lloyd's».

El incendio comenzó en la citada discoteca sobre las once de la noche y los bomberos de Bilbao finalizaron los trabajos de extinción a las 5.30 horas de la madrugada. A las once de la mañana permanecían en el lugar, en servi-

cio de retén, varias unidades de bomberos, Policía Municipal y Policía Nacional.

En los primeros momentos del incendio se trasladaron al lugar del siniestro numerosos contingentes del parque de bomberos de Bilbao. Policía Nacional, Municipal, Cruz Roja, «Dya» (Asociación de Ayuda en Carretera) y los servicios de protección civil del Gobierno Civil de Vizcaya. Asimismo acudieron al lugar del siniestro el consejero de Interior del Gobierno Vasco, Luis María Retolaza, y el alcalde de Bilbao, Jon Castañares.

Un testigo del incendio dijo a «Efe» que, al parecer, el fuego se originó en el techo de la discoteca.

«Estábamos bailando —añadió— y de repente el techo de la pista comenzó a arder y una buena parte del mismo cayó a la pista».

Fuentes oficiales consultadas por «Efe» han señalado que, tras apagar el fuego se descubrieron tres focos de incendio, uno de ellos en la falsa estructura de la escalera de acceso al inmueble situado encima del complejo comercial «Galerías Isalo».

Los bomberos de Bilbao, como medida precautoria, desalojaron los inmuebles 42 y 44 de la calle Ercilla, situados encima del Centro Comercial citado ya que el fue-

go tendía a propagarse hacia arriba.

Durante las tareas de extinción resultaron afectados 10 bomberos que sufrieron intoxicación por humo e irritación de los ojos por lo que fueron asistidos en diferentes centros sanitarios.

Dos policías municipales rescataron del interior de la sala de fiestas, minutos después de comenzar el incendio, a dos personas. «Cuando llegamos al lugar —dijeron a «Efe»— y ante las llamadas de auxilio de dos personas, penetramos en el interior por la salida de emergencia y, a toque de silbato para que se orientara las conseguimos sacar».

Pensament crític i reformisme en Climent

Nascut a Castelló austracista de 1706, l'onze de març, als inicis del que serà un dels moments més rellevants per a la causa de l'Arxiduc, —(presa de Madrid, proclamació de Carles III), en la guerra de Successió espanyola.

De família benestant, ciutadans i llauradors terratinents, estudia Llatinitat a les Aules de Gramàtica, únic caliu de la nul·la vida cultural del set-cents castellanenc. Al 1719 el trobem a la Universitat de València, començant els estudis de Filosofia i Teologia, Matèries de gran predicament a la seua època, estancades en postulats aristotèlics-escolàstics, caracteritzades per polèmiques i enfrontaments claustrals de les distintes escoles controlades per les Ordres Religioses. Així el claustre, la filosofia i la teologia que coneix Climent en la seua ràpida cursa universitària, —al 1722 és ja mestre en Arts i es doctor en Teologia en 1727—, té més un caràcter contenciós que científic, degut a la tardana penetració en la Universitat de les corrents filosòfiques teològiques modernes. El fet és important. Climent, abocat a les tradicionals oposicions, coneix ocupat la Càtedra anyal de filosofia Tomista en 1728 i 1731, identificant-se amb els esforços que es registren en aquestos anys per la restauració tomista i el retorn als textos originals, base de qualsevol plantejament científic.

La raó d'aquesta postura, de clara tradició hispànica, —erasmisme i criticismes barrocs—, cal buscar-la forma de l'àmbit universitari, en l'ambient intel·lectual que es respira en la València d'aquesta època en el que resonen les

reformes i plantejaments innovadors en la ciència i cultura de darreries del XVII; tertúlia del Marqués de Villatorca, l'Acadèmia de Matemàtiques de casa Iñigo. Corochan i Tosca en l'exposició de les idees lògiques cartesians, Crisòstomo Martínez en la investigació científica, Martí en l'humanisme i la historiografia. Receptor i emisor d'aquestes corrents serà Mayans i d'elles participará activament Climent.

Aquest ambient configurarà el seu pensament crític, portant-lo a intentar, infructuosament en 1761, el que serà la primera gran innovació pràctica dels estudis de teologia valenciana amb la creació en 1764 de la Càtedra de Cano (De Locis Theologicis) que suposa un rebuig de la teologia de controvèrsia i reflecteix la seua evolució cap a posicions rigoristes, (lectura de Fleury, Bossouet, interès per la literatura jansenista...), contràries al probabilisme. Fet que està relligat en part, amb l'ambient antijesuïta de la Universitat, ja que els jesuïtes intentaven monopolitzar l'ensenyament de la Gramàtica, i del qual, inqüestionablement, participa Climent, ja que els jesuïtes, són un seriós obstacle en la seua promoció acadèmica, donat el seu vincament als Dominicans, —els seus mestres—, als quals el recolzen dintre del claustre universitari.

Paral·lelament desenvolupa la seua carrera eclesiàstica, (Mestre de Patjes (1738), rectoria de S. Bertomeu (1740), Canonge Magistral (1748), vinculada al cercle de l'Arquebisbe Mayoral, junt amb Tormo Felip Beltrán, i sobre tot Pérez Bayer.

Així, l'any 1757 és una data important en la trajectòria de Climent. Com a Diputat del Cabildo, va a Madrid per gestionar, sense èxit, el plet sobre «delmes i primícies». Perllongatn la seua estança fins 1760, —el que li valdrán dures crítiques de Mayans, i censures per part del Cabildo catedralici que l'acusarà de buscar un Bisbat—. De fet, tant pel caràcter oficial del seu càrrec, com per la seua personalitat ja coneguda i ben avalada en aquesta època, Climent, entrarà en contacte amb els elements més representatius de la Cort; des del confesor reial Eleta, fins l'Inquisidor General Quintano Bonifaz, Esquilache, Martínez-Pingarrón... Amb intel·lectuals ja coneguts per ell, com Piquer, catedràtic de la Universitat de València, amic de Climent i a Madrid des de 1751, i, sobretot, amb Manuel Roda, amabat que el vincularia al «partit aragonés», i determinarà el seu ascens, un any després, al 1766, al Bisbat de Barcelona, a instàncies del aleshores Ministre de Gràcia i Justícia, Roda.

Ja el 1763 havia estat proposat com a Bisbe de Salamanca, nomenament que no acceptà, tal vegada per estar interessat, en aquest moment, més en la seua promoció universitària. Recordem que estava en tran de crear-se la càtedra de «Locis Theologicis». Ara, en 1766, la renuncia no va estar possible. Hi havien interesos en altes estances, —expulsió Jesuïtes, reforma dels Col·legis Majors...— per a que Climent, antijesuïta, oca para el bisbat de Barcelona, —els estudis estaven totalment controlats pels jesuïtes—.

Aquesta situació obliga a replantejar les relacions entre Despotisme il·lustrat amb una sèrie d'interesos polítics i el reformisme dels il·lustrats.

Quan els interesos coincidiren, l'equip governamental recoltza i feu factible les reformes. Però, quan discrepàren, rebutjà els plantejaments il·lustrats-reformistes mes lúcids. Fidel reflexc d'açò és la trajectòria de Climent com a Bisbe de Barcelona.

La pastoral i actuació del Bisbe Climent, és netament reformista: substitució del culte basat en manifestacions exteriors, —luxes i supersticions—, per una espiritualitat interna. Reforma de l'oràtòria sagrada, buidant-la d'ampulositats, i tornant-li el seu sentit clar, pel que no dubtarà en profetitzar l'ús del català, i el seu interès per un Diccionari català-

(Pasa a la pàg. 12)

Amb motiu del II Centenar del Bisbe Climent

Pròxima a clausurar-se la exposició del Museu de Belles Arts

El passat dia 2 de novembre s'acomplien els dos-cents anys de la mort a la Ciutat de Castelló, del que fou Bisbe de Barcelona i figura preminent del pensament reformista i il·lustrat al País Valencià, Josep Climent i Avinent. Personalitat màxima dintre del camp cultural, teològic, artístic o de l'educació a la nostra Ciutat durant tot el segle XVIII, Climent va acomplir un paper d'estrordinària importància dintre dels cercles ciutadans d'aleshores. Tanmateix poques figures del nostre poble han caigut tant en l'oblit com Josep Climent.

Amb motiu del II Centenar de la seua mort, la Societat Castellonenca de Cultura, amb el recolzament de la Diputació Provincial i l'Ajuntament de Castelló, organitzaren una sèrie d'actes entre les que destacava la presentació de la Tesi Doctoral sobre Climent de Joan Llidó, Vicari Episcopal de la diòcesi, així con una sèrie de conferències a càrrec dels màxims especialistes en la vida, obra i època del Bisbe, a més d'una brillant exposició a les Sales del Museu de Belles Arts, ara pròxima a clausurar-se.

Amb motiu de la cloenda d'aquesta exposició, MEDITERRANEO anirà publicant els proxims dies els articles d'investigació que donaren cos al catàleg d'aquesta mostra, una de més didàctiques i millor montades dels darrers temps a Castelló.

Nueva EBRO F 350



Puerta lateral corredera.

Para que sea más cómodo el trabajo de carga, distribuirla mejor y hacerla más accesible.

Más potencia.

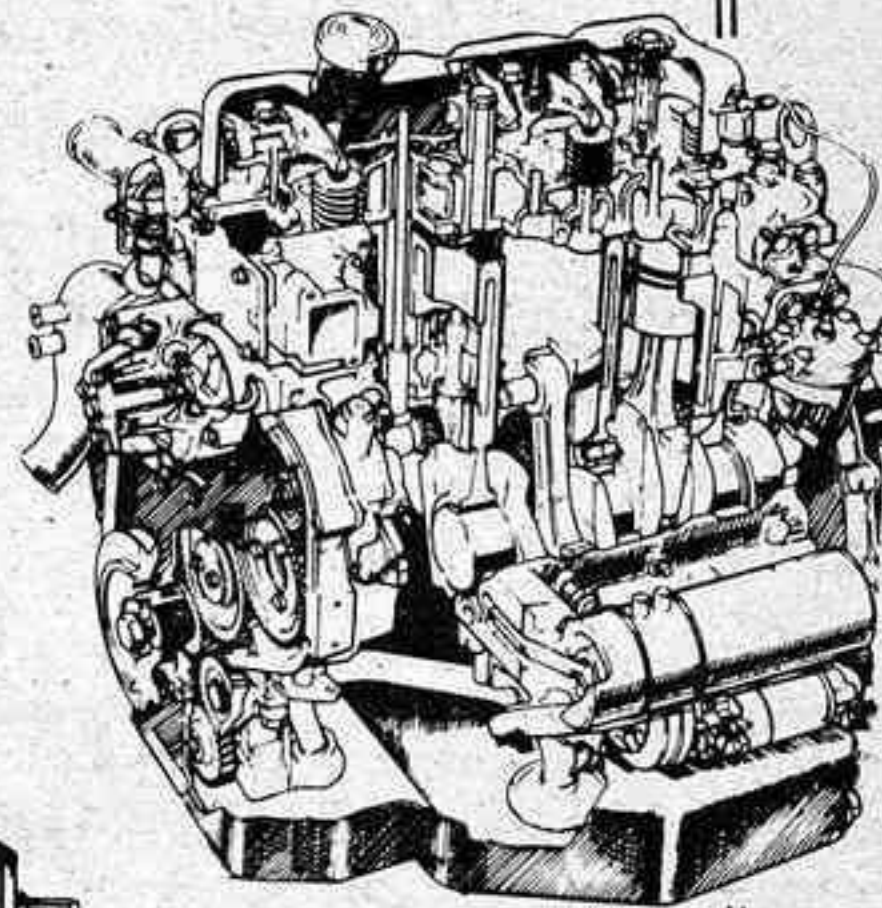
Con su duro y experimentado motor Perkins de 65,5 CV. DIN a 3.600 r.p.m.

Más capacidad.

Con la nueva EBRO se ahorran muchos viajes, porque su capacidad de carga útil es de 1.760 Kgs.

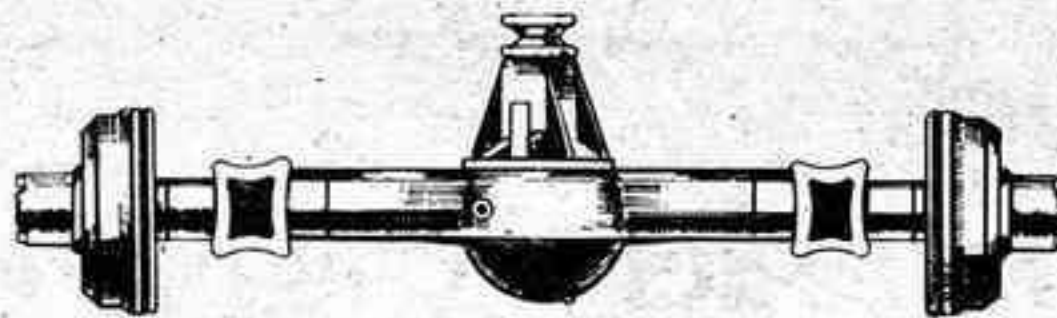
Tracción trasera.

Como los camiones. Para que sea mayor la estabilidad y más cómoda y suave la conducción.



Frenos de disco.

Doble circuito independiente de expansión hidráulica, servo-freno, y frenos de disco en las ruedas delanteras.



Más garantía.

La F-350 continúa disfrutando de la misma garantía que la F-275, o sea: la máxima del mercado. 1 año de garantía sin limitación de kilometraje, ni en vehículo, ni en motor.

EBRO
Motor Ibérica sa

Un regalo especial para tu hijo con la compra de la furgoneta, (hasta el 31 de marzo)

S.A.T.R.A.

Avda. Valencia, Km. 62,8. Castellón

NARCISO CHIVA IBAÑEZ

Avda. de Navarro Reverter, 10. Segorbe (Castellón)

Pensament crític i reformisme en Climent

(Viene de la pág. 11)

castellà. Reforma de les Congregacions regulars i interès pel clergat secular, preocupació per l'ensenyament primari, —ja anteriorment havia creat una escola de primeres lletres a València i un altra a Castelló—, i ara n'erigirà deu a Barcelona.

En totes aquestes realitzacions es beslluma un caràcter rigorista i jansenista, clericalista, episcopalista i antiregalista, antijesuïta que caracteritza la personalitat de Climent, en la que conflueixen la tradició hispànica humanista-cristiana, el reformisme francès i la influència italiana, mijançant de Roma. Aquestes influències reformistes precisen d'un arrel intel·lectual i doctrinal que en el cas de Climent, és doble.

Per una banda les seues relacions continuades amb els nuclis il·lustrats tant peninsulars, València, Madrid, el seu cercle de Barcelona, Armanyà, Amat, els Torres Amat..., com europeus; en França, Clement, Boudet, Lecourt..., a Holanda els membres de l'Església cismàtica de Utrech; a Roma, Muratori i la colònia espanyola, Pérez Bayer, Boxador, Vazquez, Mañes... Amb aquests nuclis il·lustrats europeus mantindrà una àmplia activitat epistolar, i al mateix temps en aquests nuclis il·lustrats es tradueixen les pastorals i decrets de Climent. Personalitat ams pes específic, tant en el terreny intel·lectual, com en el pastoral-religiós.

Per un altra banda, amb el coneixement de les obres originals. El tema bibliogràfic, que suposa en el cas de Climent un estar al dia en tot moment —persistent en la seua correspondèn-

cia—, ens queda fidelment reflectit en els 1.118 volums distribuïts en 478 títols que componen la seua importantíssima Biblioteca. El nostre estudi bibliomètric d'aquests fons ens permeteix afirmar que, configuraren una part important del seu pensament crític-reformista.

Ninguna reforma, ni progrés es produeix sense resistències i discòrdies. En el cas de Climent, els seus nous plantejaments, eren desgarradors: Jesuïtes, curia romana, rigorisme front a tradicions gairebé supersticiosos defensades pel Municipi Barceloní... Per això no és d'extranyar que, la pastoral de 26 de març de 1769, resum de tota la seua preocupació teològica-moral i política, que tingué àmplia publicitat nacional i europea pels seus plantejaments contraris a Roma (episcopalisme) y a Madrid (antiregalisme), provocà queixes i denúncies del Papa Climent XIV a Carles III, contra el Bisbe Climent.

Degut a les circumstàncies ambientals del moment (ministeri Roda, pendent la sol·lució europea de l'expulsió del jesuïtes, el Consell Extraordinari, encarregat d'informar sobre la pastoral i els escrits de Climent, serà controlat per membres vinculats a la línia del seu pensament; amb això, la situació queda resolta amb un dictamen favorable a Climent i en el que no es pren partit ni per Roma, ni per Utrech.

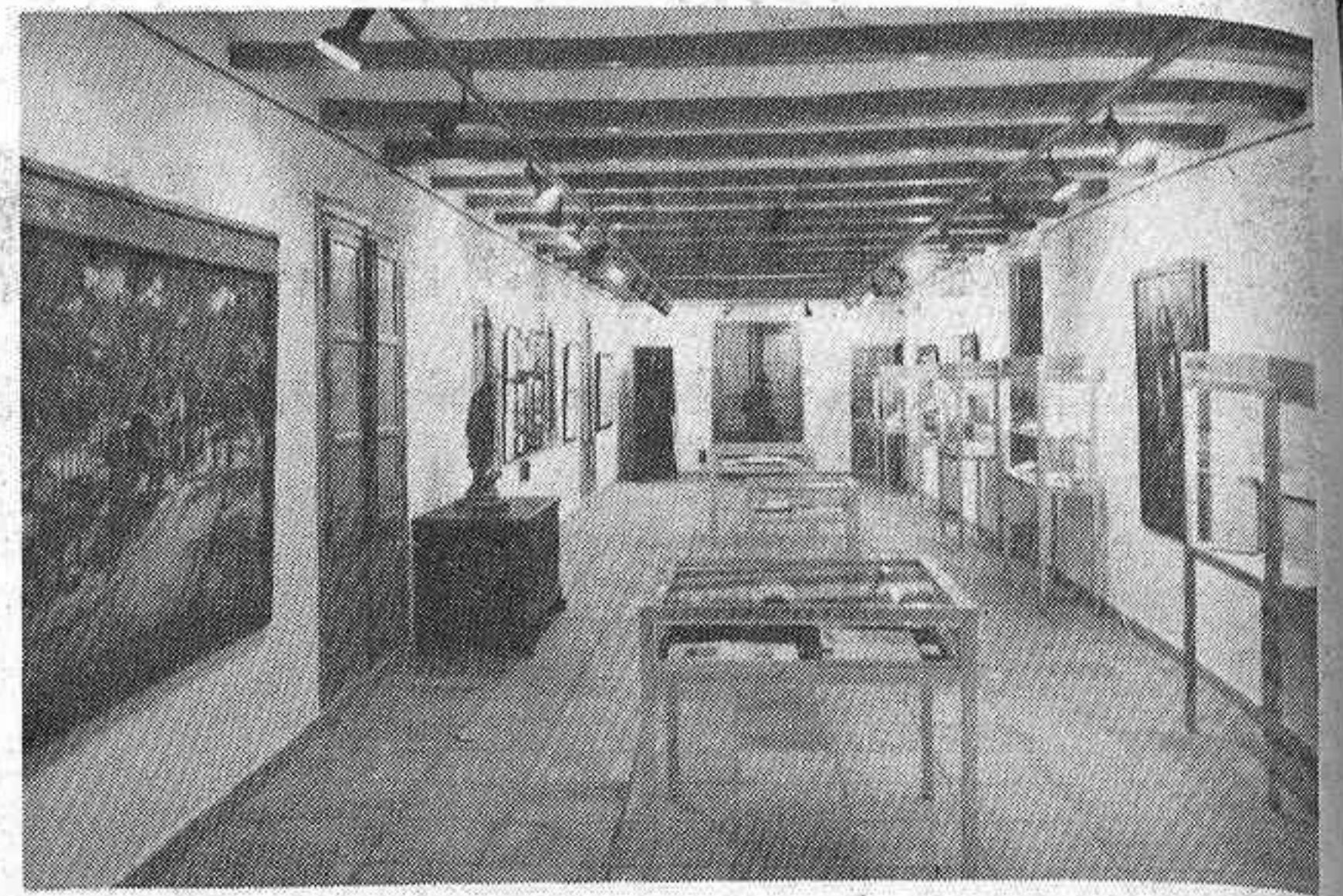
Aquest final feliç, presumiblement no ho hagués, estat tant, si les circumstàncies haguessen seguit distintes. A través d'aquest segle, pensadors de totes les

tendències es seguiren trobant, o millor, seguiren enfrontat-se amb el Tribunal de la Inquisició, i a partir de 1760, si creem a Llorente, la major activitat del tribunal tingué un caràcter secret, cas l'Olavide, probablement i amb tota seguretat, el tipus de procés que li s'hagués seguit al Bisbe Climent.

La situació no degué passar desapercebuda a Climent. Així es significatiu que, malgrat tenir llicència per a poder llegir llibres prohibits, els minsos que trobem a la seua biblioteca siguen anteriors a 1769.

En 1773 es produeixen a Barcelona esvalots contra les milícies, en ells, Climents, jugarà un paper de moderador, intercedint, en agost de 1774, a favor dels motinats presos, i això serà aprofitat per Campomanes, regalista, amb el recolzament del confessor del Rei, per a forçar la dimissió de Climent del Bisbat de Barcelona les circumstàncies han canviat i ara, l'antiregalisme de Climent, no casa amb els directrius governamentals, com ans ocurrirà amb el seu antijesuïtisme. Així al 1775, al no acceptar el Bisbat de Màlaga es retira a Castelló.

Té 69 anys i la salut prou deteriorada, el que l'impedeix portar endavat el seu projecte de retirar-se al convent del Desert de les Palmes. A Castelló, les seues preocupacions, són distintes i van adreçades sobre tot a potenciar l'ensenyament de les primeres lletres, tan a les Aules de Gramàtica, renovant professorat i posant al dia els sous, com en la seua fundació de 1754. El 14 de desembre fa testament, en el qual es recollis una



Vista general de l'exposició antològica de «El Bisbe Climent i el Castelló de la seua època», pròxima a clausurar-se. Foto. Heredio.

de les preocupacions constants en la biografia de Climent, fidelment reflectida en la fundació de la «Casa del Orfes», la qual perfilarà i completarà fins la seua mort.

Però, al mateix temps la documentació reflecteix una àmplia influència social de Climent en el Castelló d'aquesta època, que va, des del recolzament i potenciació econòmica del desvalgut i quasi desaparegut gremi de pelayres —sumit en una total insolvència—, fins l'ús d'innovacions de caràcter mecànic en les tècniques agràries, mot d'acord amb els plantejament del seu amic personal Valcarcel, i que es reflexen en llur «Agricultura...», molt en la línia dels pensaments de la Societat Econòmica d'Amics del País.

El fet, per si mateix, sols te un interès erudit, però si el trectem des de la perspectiva intel·lectual, ens torbarem amb un Climent que no descuida la seua formació intel·lectual bibliogràfica fins el

mateix moment de la seua mort, 1781, en el que trobarem l'edició del mateix any dels tres volums del «Compendio historico de la Yglesia de España» de Piferer.

Al mateix temps, Climent es dedicarà a realitzar i completar projectes antics, la traducció de les obres de S. Pacià... I, en la mateixa línia de l'interès bibliogràfic, seguirà mantenint correspondència continua amb els seus correponals estrangers i peninsulars fins dies abans de la seua mort el 28 de novembre de 1781.

Pensament crític i reformisme defineixen la personalitat de Josep Climent, com hereu de l'ambient il·lustrat valencià, dinàmic al llarg de tot el segle, i com un dels eixos principals del reformisme europeu a Espanya.

per Vicent Gil i Vicent

SIN LA TARJETA AL DIA NO HABRA SEGURIDAD.

Todas las empresas tienen la obligación de presentar el Formulario e1 del censo laboral, junto con la liquidación de la Seguridad Social del mes de Diciembre.

De esa actualización del censo nacerán las nuevas tarjetas codificadas de afiliación a la Seguridad Social y una correcta cumplimentación del formulario

permitirá que nadie quede fuera.

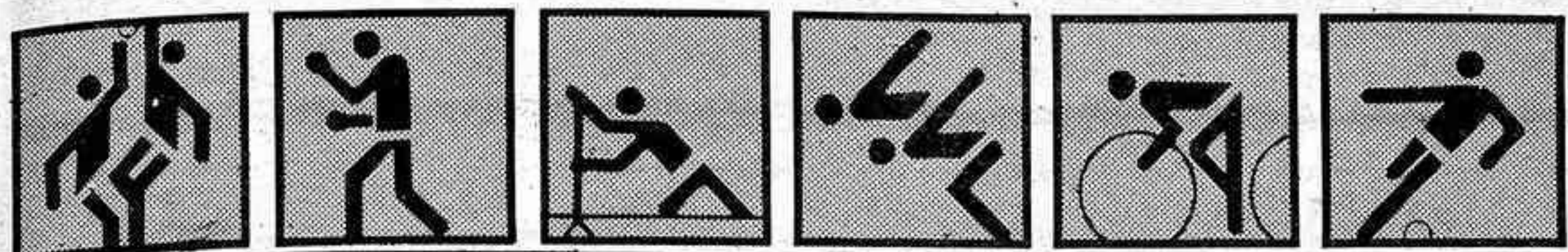
Las empresas sólo tienen de tiempo hasta el último día de Enero para entregar su formulario exactamente cumplimentado. Sin la exactitud de los datos, ¿cómo podría haber tarjetas? ¿Y sin tarjetas cómo puede haber seguridad?

Por una nueva Seguridad Social.



Formularios e1 e información en cualquier Oficina o Agencia de la Seguridad Social.

Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.



deporte 

MEMORABLE JORNADA



Uno, que no es excesivamente aficionado a las quinielas, no recuerda el tiempo que hacía que el premio de los catorce aciertos quedaba desierto. Esta circunstancia, sin embargo, se dio el domingo, sin duda a causa de los resultados que se produjeron en la dieciocho jornada liguera, la primera de la segunda vuelta.

Uno de esos resultados sorpresa fue, precisamente, el que obtuvo el Castellón, en su largo desplazamiento a Las Palmas. Un Castellón que, alegrémonos, cambió totalmente su fisonomía, infringiendo un duro varapalo al equipo anfitrión, pues aparte de los tres goles que subie-

ron al casillero, hubo otros tres que no llegaron a contabilizarse.

Habrà que confiar en que la metamorfosis que sufrió el conjunto albinegro en las cálidas tierras insulares, no sea un espejismo, como lo ha sido el hecho de que no haya habido máximos acertantes a la quiniela, y tengamos que aludir dentro de siete días en estas mismas páginas a un elevado número de máximos acertantes y, lo que sería más grave, a que el Castellón ha vuelto a su línea, es decir, a las derrotas.

Nosotros, por supuesto, nos apuntamos a una nueva «memorable jornada». En los dos sentidos, claro.

MARZÁ

CONCESIONARIO: **SEAT-LANCIA**

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

EXPOSICION Y VENTAS: C/ FERRERO, 34. TFI. 202100 (3 LINEAS) CASTELLON

Resultados y clasificaciones

PRIMERA DIVISION

RESULTADOS Y CLASIFICACION

Real Madrid, 1; Real Sociedad, 1 (sábado). VALENCIA, 2; Zaragoza, 1. Español, 0; HERCULES, 1. OSASUNA, 1; Sevilla, 0. ATHLETIC DE BILBAO, 2; Atlético de Madrid, 0. Betis, 1; Santander, 1. CADIZ, 1; Barcelona, 0. Las Palmas, 1; CASTELLON, 3. Gijón, 2; Valladolid, 2.

Table with 3 main columns: Totales, Casa, Fuera. Each column has sub-columns for J., Puntos, F. C., G. E. P., F. C., Pts. Lists teams like Barcelona, R. Madrid, R. Sociedad, etc.

SEGUNDA DIVISION

RESULTADOS Y CLASIFICACION

Levante, 1; Alavés, 1 (sábado). Almería, 1; Salamanca, 1. Burgos, 0; ELCHE, 1. Huelva, 0; MALAGA, 1. MALLORCA, 1; Atlético Madrileño, 0. Getafe, 0; CELTA, 2. Castilla, 1; CORUNA, 2. Córdoba, 0; SABADELL, 1. Linares, 0; RAYO VALLECANO, 1. MURCIA, 3; Oviedo, 0.

Table with 3 main columns: Totales, Casa, Fuera. Each column has sub-columns for J., Puntos, F. C., G. E. P., F. C., Pts. Lists teams like Málaga, Salamanca, Celta, etc.

(El Almería figura con cuatro puntos menos por sanción y quedan pendientes de disputarse, en campo neutral, sus partidos con el Mallorca y el Coruña.)

Grupo primero

SEGUNDA DIVISION B

Grupo segundo

RESULTADOS Y CLASIFICACION

SESTAO, 1; Barcelona Atlético, 0 (sábado). ZAMORA, 2; Palencia, 0. HUESCA, 3; Ensidesa, 0. LOGROÑES, 3; Leonesa, 2. COMPOSTELA, 4; Mirandés, 2. FERROL, 1; Erandio, 0. BARACALDO, 2; Lérida, 0. Tenerife, 0; ALCALA, 1. ENDESA, 2; Sporting Atlético, 1. Bilbao Ath. - S. Sebastián, aplazado al día 6.

Table with 3 main columns: Totales, Casa, Fuera. Each column has sub-columns for J., Puntos, F. C., G. E. P., F. C., Pts. Lists teams like Zamora, Palencia, Endesa, etc.

RESULTADOS Y CLASIFICACION

SAN FERNANDO, 1; Vall de Uxó, 0 (sábado). Portuense, 0; LORCA, 1. ALGECIRAS, 1; Cartagena, 0. Torrejón, 1; JAEN, 2. Calvo Sotelo, 0; BADAJOZ, 1. REUS, 1; Ceuta, 0. ANTEQUERANO, 4; Tarragona, 1. JEREZ, 2; Tarrasa, 1. Las Palmas Atlético, 1; Ibiza, 1. Andorra - Granada, aplazado.

Table with 3 main columns: Totales, Casa, Fuera. Each column has sub-columns for J., Puntos, F. C., G. E. P., F. C., Pts. Lists teams like Antequera, Ceuta, Cartagena, etc.

QUINIELA GANADORA

Table with 14 rows and 3 columns showing winning numbers for the Quiniela lottery.

LA QUINIELA

Ninguna acertante de catorce

Ni un solo acertante de catorce resultados ha aparecido en la pasada jornada de las Apuestas Mutuas Deportivo Benéficas, según datos que la agencia «Efe» ha obtenido del Patronato.

De haber resultado algún catorce, éste hubiera embolsado más de doscientos millones de pesetas.

Sin embargo, y como todo tiene su compensación, los 25 acertantes de 13 obtendrán cada uno la cantidad de 8.381.723 pesetas.

A los 531 de doce les corresponderán 394.492 pesetas.

La recaudación total -de la cual se destina un 55 por ciento para premios- fue de 1.142.962.270 pesetas, levemente inferior a jornadas anteriores, disminución que hay que atribuir al más temprano cierre de los despachos con motivo de las fiestas navideñas.

PROXIMA QUINIELA

Table with 14 rows and 3 columns showing numbers for the next Quiniela lottery.

Los goleadores

Con quince: Quini (Barcelona). Con nueve: Amarilla (Zaragoza). Con ocho: Diarte (Betis), Juani (Las Palmas), López Ufarte (Real Sociedad), Pintño (Sevilla), Schuster (Barcelona) y Segundo (Hércules). Con siete: Alonso (Zaragoza), Juanito (Real Madrid), Simonsen (Barcelona), Valdano (Zaragoza) y Verón (Santander). Con seis: Cortabarría (Real Sociedad), Dani (Ath. Bilbao), Gomes (Gijón), Marañón (Español), Santillana (Real Madrid), Satrustegui (Real Sociedad) y Welz (Valencia).

C.D. Sabadell 2 - C.D. Castellón 1

El Juvenil mereció empatar

ALINEACIONES: Sabadell: Paco, Navarro, Pino, Peña, Galán, Santi, Jerez, Marín, Cañadas, Cardona y José. (en el minuto 16 Muñoz por José y en el 32 del 2º tiempo Mora por Jerez).

Castellón: Fermín, Ramiro, Taberner, Leví, Borrás, Jovi, Ferrer, Breva, Seguer, Monterde y Nahúm. (en el minuto 27 del 2º tiempo Faubel por Monterde y en el 32 Serafín por Seguer).

Arbitro: Sr. Sus Barluenga del colegio catalán que tuvo una buena actuación.

Goles: 0-1 minuto 13, Ferrer; 1-1 minuto 35, Cañadas; 2-1 minuto 5 del 2º tiempo, Pino.

INCIDENCIAS: Buen tiempo, terreno en perfectas condiciones y mucho público.

COMENTARIO: Hay ocasiones en que el resultado no hace excesiva justicia a alguno de los contendientes y en el caso que nos ocupa el Castellón y el Sabadell merecieron tablas y en cambio por azares del juego los dos puntos en litigio cayeron del lado arlequinado, si bien de forma legal, moralmente el Castellón mereció algo más que salir derrotado.

La verdad es que las cosas no pudieron empezar mejor para los albinegros, que dominaban ampliamente a sus oponentes, merced a que la zaga no se complicó la vida, que el centro del campo funcionó muy bien en los primeros 20 minutos, y que adelante hubo empuje e ideas para poner en no pocos apuros al meta local Paco. Con todo la renta obtenida por este dominio y buen juego resultó escasa y quedó reducida al solitario gol de Ferrer en una jugada que arrancó en Jovi, se adentró

en terreno vallesano, y al llegar al área cedió en profundidad a Nahúm quien agarró un disparo fortísimo que Paco logró desviar en corto hacia la demarcación de Ferrer que oportuno y desde cerca marca. Pero al Castellón le faltó gas para aguantar el ritmo fortísimo que había imprimido a su juego, y poco a poco el Sabadell, fue imponiéndose atrás, dominó mejor el centro del campo y en suma sino abundantes si que creó cierto agobio en la meta bien defendida por el debutante Fermín, y a poco de finalizar el primer periodo hay una jugada por la derecha de Jerez, que centra y Cañadas que había logrado zafarse del marcaje de Borrás, establece el empate de cabeza anticipándose a la acción del meta albinegro, tras el descanso la tónica del partido no cambió, mucho centrocampismo y pocas oportunidades y a poco de comenzar hay una falta al borde del área albinegra, que lanza magistralmente Pino haciendo inútil la estirada de Fermín. Reaccionó el Castellón y puso un furioso cerco en busca del gol del empate que estuvo en su más clara oportunidad en la cabeza de Serafín quien en buena posición no acertó a marcar.

En suma un buen partido del Castellón que hoy mereció un mejor resultado y un Sabadell que demostró ser uno de los buenos del grupo destacando en sus filas Jerez y Cardona, por el Castellón reseñar que se está formando un bloque de cara a la próxima temporada y que en un momento habían en el campo ocho hombres que serán juveniles en la misma.

Ricardo Giménez

La jugada con más... VISTA



Lotina

Sin duda alguna fue la protagonizada por Víctor y Lotina, con la consecución del segundo gol castellanense. Magnífico el pase del juvenil Víctor y magnífica la jugada de Lotina, quien tras elevar la pelota por encima del meta canario profundizó aún más para coger la pelota sobre la línea de puerta e introducirla en la portería contraria. Fue una magnífica jugada de vista, y también un magnífico gol.

...veala mejor y con más detalle, con unas gafas de ...



ENMEDIO, 25 ... CASTELLON

TROFEO A LA REGULARIDAD




Javier Beltrán

Realmente todo el equipo albinegro actuó a gran altura, quizás en el mejor partido de la temporada, donde todos estuvieron bien, por lo que se hace difícil distinguir a unos de otros. Sin embargo, hay que mencionar la magnífica labor de Javier Beltrán, cada día más seguro en su zona, así como la de Blanco, Lotina y Julio Prieto.

OFERTA INIGUALABLE OPERACION PLAZOS MAS LARGOS



TODO EN ELECTRODOMESTICOS
Durante este mes puede adquirir los electrodomésticos, **SIN ENTRADA** y sólo por un mínimo al mes, **SIN LETRAS NI RECIBOS** que le molesten en su domicilio.

 Equipos de alta fidelidad desde 2.500 pts. al mes	 Frigoríficos desde 1.500 pts. al mes
 Televisores color desde 3.800 pts. al mes	 Cocinas desde 1.000 pts. al mes
 Video cassetes desde 5.500 pts. al mes	 Lavadoras automáticas desde 2.000 pts. al mes
 Lavavajillas desde 2.000 pts. al mes	

TODO A PRECIO DE FABRICA Y SIEMPRE PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO

WESTINGHOUSE	INTERGRUNDING	BLAUPUNT	ITT
BALAY	IGNIS	SUPER SER	TELEFUNKEN
AEG	CANDI	SABA	WERNER
PHILIPS	CROLLS	KOLSTER	UNIC
ELBE	RADIOLA	INTER	GRUNDING

ENTREGA INMEDIATA DE CUALQUIER APARATO

3 AÑOS GRATIS DE GARANTIA TOTAL

Usted no paga ninguna avería • Usted no paga mano de obra • Usted no paga ninguna pieza de recambio.

• **CASA CENTRAL:**
Calle HERRERO, 11 - CASTELLON
Teléfonos 22 62 79 - 22 64 41 - 22 48 16

El Castellón no arroja la toalla

EN LAS PALMAS, JUGO BIEN Y GANO MEJOR (1-3)

¡Yo soy el lobo!

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA.— (Crónica especial de «Efe» para «Mediterráneo», por José Juan Pérez Gil).

Al descanso ya ganaba el equipo castellonense por 1-2.

ARBITRO:

Dirigió el partido el colegiado gallego García de Loza, que estuvo bien. Únicamente mostró tarjeta amarilla a Beltrán, por juego peligroso.

ALINEACIONES:

U.D. LAS PALMAS: Pérez, Félix, Roque, Marrero, Calvo, Saavedra, Pepe Juan, Victor, Julio, Luisinho y Juani.

vedra, Pepe Juan, Victor, Julio, Luisinho y Juani.

A los 28 minutos del primer tiempo se lesiona Julio de un tirón muscular. Siendo retirado en camilla y sustituido por Fortunato. En el minuto 19 de la segunda parte Mayé entró por Roque.

CASTELLON: Castel, Verdú, Julio, Beltrán, Navarro, Julio Prieto, Blanco, Valbuena, Lotina, Conde y Viña.

Valbuena se lesionó en un codo a los 23 minutos del primer tiempo y fue sustituido por Victor. En el minuto 38 del segundo tiempo Pulido entró por Viña.

Goles:

1-0. Minuto 18 del primer tiempo. Centro de Juani, cabezazo en corto de Luisinho sobre Saavedra y éste, totalmente sólo, marca a placer.

1-1. Minuto 24. Libre indirecto que saca en corto Julio Prieto sobre Blanco, y fenomenal disparo bombeado de éste último que bate a Pérez por la misma escuadra. Un gran gol.

1-2. Minuto 27. Víctor envía en profundidad sobre Lotina, la defensa se queda estática reclamando fuera de juego, y el propio Lotina se interna, eleva por enci-

ma de Pérez en su salida, pero sobre la línea de fondo y mano portal vacío.

1-3. Minuto 36. Córner sobre portal canario, Pepe Juan y no aciertan en el despeje, y Lotina cruza al fondo de la portería potente disparo.

Comentario:

El Castellón ha demostrado en el estadio insular que arroja la toalla en su lucha por permanencia en la división de honor y que, de jugar siempre en el marcador, pero el Castellón cerró muy bien todos los para llevar abundante peligro al de Pérez, lo que le permitió superar el marcador. Por otra parte, los castellonenses —que habían además de que planteó el encuentro con acierto, a base de buenas ocasiones. En los dos primeros minutos, tras una internada de Lotina neutralizada por Pérez con una arriesgada salida y en otro disparo del propio Lotina, habitual centrocampista Félix canario con una buena parada.

El segundo tiempo sería un auténtico calvario para la U.D. Las Palmas. El equipo canario inicia este periodo con una gran presión, tratando de nivelar el marcador, pero sus delanteros se mostraron totalmente ineficaces a la hora de ejercer el disparo a puerta, y mientras que Víctor, Saavedra (en dos ocasiones) y Fortunato malograron buenas oportunidades, sería el Castellón el que sen-

ta a la hoy insegura defensiva canaria. El dominio territorial, en esta primera fase, correspondió al U.D. Las Palmas, que incluso se adelantó en el marcador, pero el Castellón cerró muy bien todos los para llevar abundante peligro al de Pérez, lo que le permitió superar el marcador. Por otra parte, los castellonenses —que habían además de que planteó el encuentro con acierto, a base de buenas ocasiones. En los dos primeros minutos, tras una internada de Lotina neutralizada por Pérez con una arriesgada salida y en otro disparo del propio Lotina, habitual centrocampista Félix canario con una buena parada.

En el primer tiempo del encuentro, consciente de la precaria situación en la tabla, el equipo castellonense, consciente de la precaria situación en la tabla, lo jugó todo a una sola carta, lejos de encerrarse en su área. El Castellón trató siempre de sorprender a la zaga amarilla de los canarios con muchos efectivos en sus ataques y manteniendo siempre tres puntas fijos: Lotina, Conde y Viña, siendo el primero de ellos el que se encargó de traer en

MEDITERRANEO, 5-1-82



No fue gol. Simplemente fue el primer aviso del C. D. Castellón. Luego vendrían los goles.

enciara el partido con nuevo tanto, obra del bullicioso Lotina.

Este gol sembró un total desconcierto en las filas de la U.D. Las Palmas, y aumentó considerablemente su ya evidente naufragio, que venía motivado por su total descalabro en el centro del campo —parcela donde fue superado por el Castellón— y el consiguiente desorden de su juego, con sus puntas mal alimentados de balones.

Realmente, en esta segunda fase, prácticamente no existió profundidad en los ataques de la U.D. Las Palmas, y sus ocasiones de gol llegaron generalmente en disparos desde fuera del área, salvo en jugadas del brasileño Luisinho —único que se salva del naufragio del equipo canario— que metió muy buenos balones a su compañero Saavedra, sin que éste se aprovechara de ellos en la misma boca del gol.

El triunfo del Castellón hay que considerarlo como totalmente merecido porque, pese a la ausencia de Planelles, se mostró como un equipo que al menos hoy fue bien superior a la U.D. Las Palmas. Se defendió con gran tesón y,

por otro lado, desbarboló al equipo canario con un contraataque realmente vertiginoso. No se dedicó nunca a una defensiva a ultranza, sino que salió jugando desde atrás, mostrando además mucha peligrosidad delante, especialmente por medio de Lotina, y aprovechando muy bien sus oportunidades de gol. De ahí que fuera despedido por el público con una fortísima ovación.

«Debut» total en la U.D. Las Palmas, que no dio una a derechas, y que falló estrepitosamente en el centro del campo y en su línea delantera, influyendo en ello el mal planteamiento inicial, con excesivos hombres de ataque y tal vez menospreciando al Castellón por su condición de colista.

Destacados

En el capítulo de destacados cabe mencionar al cuarteto defensivo del Castellón, con el meta Castel incluido, así como a Lotina y Julio Prieto. Por la U.D. Las Palmas, sólo cabe mencionar a Luisinho y a Roque, que incomprensiblemente fue sustituido en el minuto 19 de la segunda parte.

Fotos Urquijo

DOS GOLES ANULADOS



El Castellón, que acudió al estadio Insular en plan de víctima, pudo conseguir un resultado de escándalo, pues además de los tres goles válidos consiguió otros tantos que serían invalidados por el árbitro. Las fotos de Urquijo nos muestran dos de las jugadas anuladas.

Los entrenadores opinan

León: «Se ha visto buen fútbol»

Osman: «Intentaremos eludir el descenso»

—Ellos jugaron bien y ganaron mejor. Han venido sin carga de ningún tipo y les dio resultado la táctica de contragolpe.

—Cuando un equipo marca tres goles lo hace bien y sin precipitación, todo lo contrario que nos sucedió a nosotros.

—No tengo nada que objetar al 1-3.

—En cuanto a mi equipo, intentaré que no afecte a la moral y seguiremos en la misma línea de trabajo que hemos venido esgrimiendo.

—Félix ocupó la zona de libero para darle más movilidad a Marrero y tratar de romper su aglomeramiento en la cobertura visitante.

—Con resultado en contra nuestro público, que es entendido,

estaba a gusto, viendo buen fútbol, lo que también es importante. Todos los equipos vienen a amarrear puntos y el Castellón se ha visto con superioridad en el marcador, que han sabido mantener en ordenado sistema defensivo.

Osman

—Resultado justo. Pienso que la Unión Deportiva hizo exceso de confianza, complicándose el partido posteriormente.

—A priori veníamos a obtener un buen resultado, una especie de coronada me decía que, como mínimo, arrancaríamos un empate, ha venido la victoria, que no nos a ha cogido de sorpresa.

—Nos hubiésemos conformado con una derrota por la mínima,

ahora, con esta victoria y la descarga de dos negativos que ello implica, nos va a dar moral para en un intento supremo, intentar eludir el descenso.

—Desde hoy trabajaremos con más ilusión, dado que ya se ha visto que, en cualquier terreno, podemos puntuar.

—Antes del partido, el entrenador visitante ya había advertido, a través de sus declaraciones a los medios informativos locales, que el Castellón podía dar la sorpresa. Y así ha sido.

Alegria grande en el vestuario, no sólo por la victoria sino porque jugaron bien y fueron despedidos con una gran ovación por el público, teniendo que saludar desde el centro del terreno.

Trofeo Máximo Goleador

Blanco



Se destapó Lotina, con dos magníficos goles —el otro fue de Blanco— que subieron al marcador y otros dos que fueron anulados por el árbitro, uno de ellos de forma arbitraria. El Castellón, en esta ocasión, encontró puerta.



TRITURACION, CLASIFICACION Y LAVADO DE ARIDOS
PIEDRA PARA MAMPOSTERIA Y ESCOLLERA

* SERVICIOS DE CONTENEDORES PARA:
Escombros, Agua

* AGLOMERADO ASFALTICO EN FRIO
Zahorra y Macadam

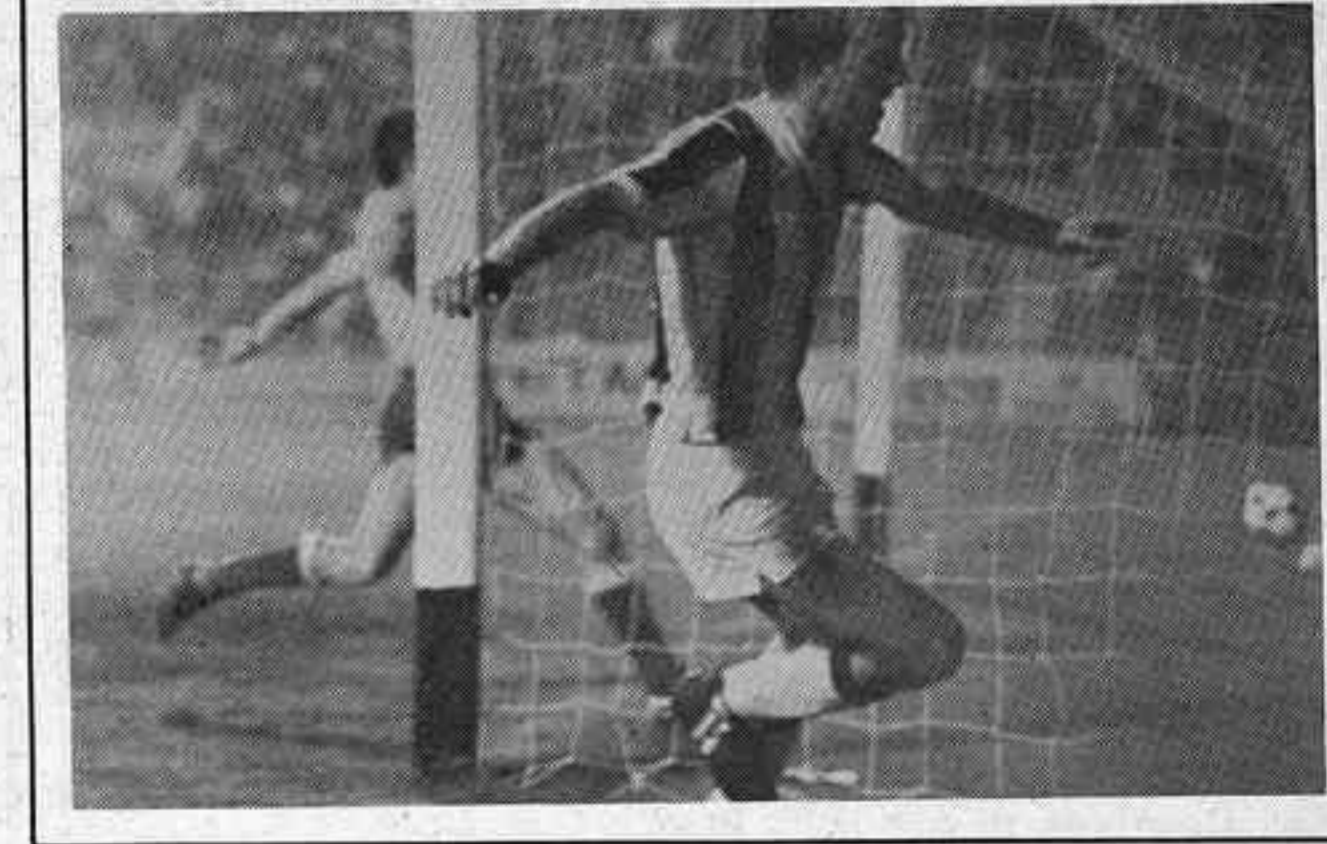


* GRAVILLAS Hormigones, Aglomerados Asfálticos
* ARENAS PARA: Albañilería

Cno. Romeral s/n - Apartado, 270 Telf. 212322 - CASTELLON

PELICULA DEL SEGUNDO GOL ALBINEGRO

Lotina, auténtica figura de la delantera albinegra el pasado domingo, recibió un pase perfecto de Víctor. Con empuje, se adentró en el área del equipo canario, elevando la pelota por encima de Pérez cuando éste iniciaba una salida a la desesperada. Luego, con el balón controlado lo alojó en las redes. Seguidamente, ante el escepticismo del recogepelotas, los jugadores castellonenses se fundieron en una piña.





Oferta Especial KODAK, para estas fiestas...



Los carretes KODAKCOLOR mucho más baratos y además con un regalo para usted.

SOLO EN:
OPTICA CHIVA
Enmedio, 25 - Castellón

EL BARCELONA RIDICULIZADO EN CADIZ

(2-1) Mereció empatar el Zaragoza en Valencia



El Valencia venció en el Luis Casanova al Zaragoza por el tanteo de dos goles a uno. Al descanso se llegó con el resultado que sería definitivo.

Arbitró el encuentro el señor Gutiérrez Hernández. Muy bien. No sacó tarjetas.

VALENCIA: Sempere; Carrete, Castellanos, Tendillo, Botubot; César (Pablo), Solsona, Roberto; Saura, Welz (Gálvez) y Arnesen.

ZARAGOZA: Irazusta; Casuco, Oñaederra, Camus, Morgado (Belanche) (Badiola); Amorrortu, Pérez-Aguerri, Güerri; Amarilla, Señor y Zayas.

GOLES.—1-0. Minuto seis. Falta de Camus a Welz, a la altura de la línea de medios del Valencia. Arnesen tira el golpe franco a la red, tocando el meta visitante.

1-1. Minuto quince. Amorrortu

resuelve un contragolpe de su equipo cruzando la pelota ante la salida de Sempere.

2-1. Minuto veintiséis. Empujón innecesario de Camus a Arnesen dentro del área. El penalty lo marca Solsona.

Pesaba mucho en el resultado final las ausencias de los goleadores visitantes Alonso y Valdano, ya que el buen juego practicado por los aragoneses y el mayor dominio ejercido sobre su rival no encontró el adecuado reflejo en el marcador por la incapacidad de los delanteros visitantes para traducir en gol su mayor dominio en el campo.

El Zaragoza, como puede deducirse, fue el gran animador del partido.

Victoria injusta, puesto que los maños crearon claras ocasiones de gol, sobre todo en la segunda parte, en la que se mostraron incapaces de culminar sus jugadas.



(1-0) Ridículo del Barcelona en Cádiz



El Cádiz venció por un gol a cero al Barcelona en partido de Liga de la Primera División. Al descanso se llegó con el empate a cero.

ALINEACIONES:

CADIZ.—Bocoya, Juan José, Amarillo (Rosado), Linares, Hugo Vaca, Dos Santos, Mané I; Manolito, Escobar, Mejías y Dieguito (Luque).

BARCELONA.—Artola, Sánchez, Olmo, Víctor, Manolo, Alesanco, Simonsen, Esteban, Quini, Estela (Martínez) y Ramírez (Morán).

Arbitró el colegiado aragonés Pes Pérez. Irregular. Mostró cartulina amarilla al barcelonista Esteban.

GOL:
1-0. Minuto cincuenta y dos. Gran jugada de Mané por su banda. Se deshace de Manolo, centra, y Escobar, en el punto de penalty, conecta un fortísimo cabezazo.

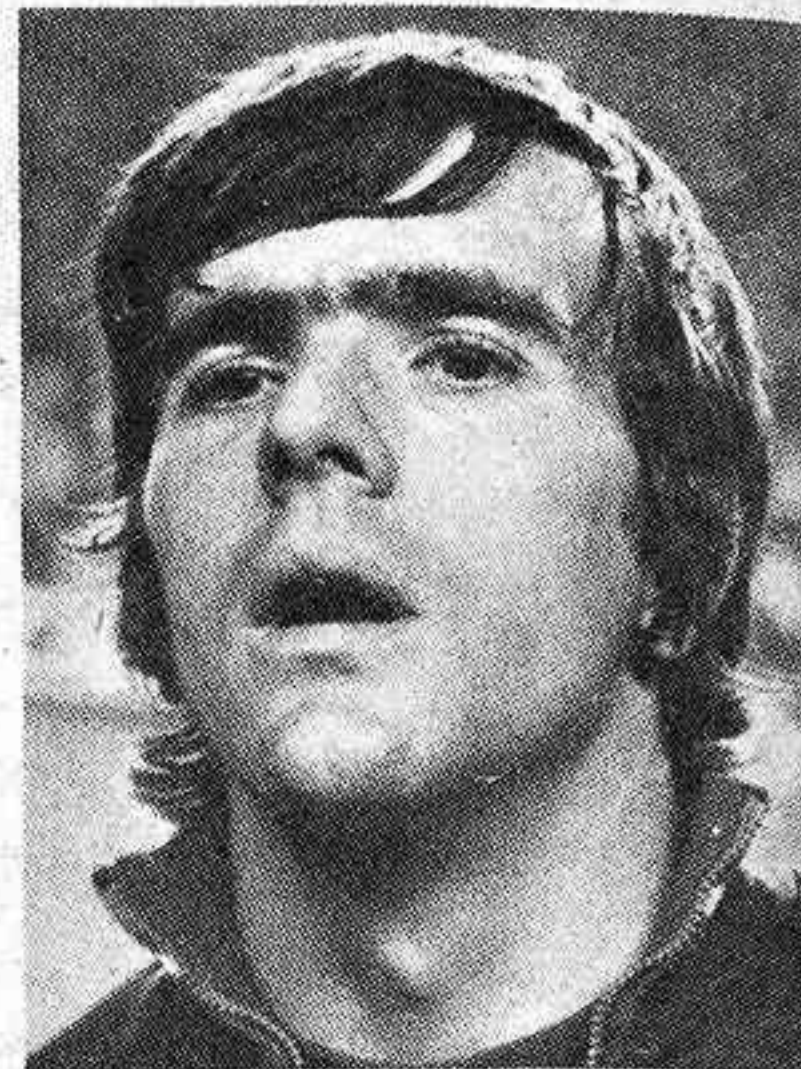
El Cádiz barrió totalmente a un Barcelona que llegó al Carranza dispuesto a conseguir un empate y que no se llevó un tanto más abultado gracias a la suerte.

El Cádiz jugó un partido muy inteligente al Barcelona, con mucha fe y con coraje frente a la técnica azulgrana, que brilló por su ausencia.

El Barcelona, por su parte, estrelló dos tiros de Víctor en el larguero.



(2-0) Se impuso el Bilbao al At. Madrid



ATH. DE BILBAO: Zubizarreta, Urquiaga, Núñez, Liceranzu, Goicoechea, De Andrés, Dani, Sola (Tirapu), Sarabia (Noriega), Rojo y Argote.

AT. DE MADRID: Aguinaga, Juanjo (Leal), Arteche, Balbino, Clemente, Ruiz, Dirceu, Quique, Julio Alberto, Marcos, y Hugo Sánchez (Pedro Pablo).

Arbitro: El balear Borrás del Barrio, cuya actuación puede calificarse de discreta, en un partido bastante competido. Amonestó a los bilbaínos De Andrés y Sarabia y a Arteche por los madrileños.

Goles: 1-0. Minuto 20. Sola lanza una falta que Goicoechea remata muy valientemente, de cabeza hacia abajo, metiendo el balón, con un bote extraño, entre los pies de Aguinaga.

2-0. Minuto 61, Zubizarreta saca con la mano muy eficazmente hacia la posición de defensa derecho que ocupaba Tirapu, éste pasa a Dani, quien avanza en profundidad. Hacia él fueron los defensores madrileños, incluido el portero, lo que dio origen a que el centro de Dani lo rematara Sarabia, completamente solo, con la cabeza y a puerta vacía.

El partido ha sido muy disputado, con menos dominio de los bilbaínos, que remataron en numerosas ocasiones durante el primer tiempo, principalmente Goicoechea, De Andrés, Rojo y Sola.



En la segunda parte, con el dos cero en el marcador, el Atlético de Bilbao bajó en su rendimiento y el Atlético de Madrid, con los cambios de Leal y Pedro Pablo, intentó acortar distancias, pero no pudo hacerlo, entre otras razones, porque la defensa atlética se mostró siempre muy eficaz y, en último extremo, Zubizarreta intervino en un par de ocasiones decisivamente.

!!!LIQUIDACION TOTAL DE EXISTENCIAS!!!

FIJESE BIEN:
PRECIOS BARATISIMOS

- ★ Camisas desde 990 Ptas.
- ★ Sueters desde 1.500 Ptas.
- ★ Chaquetas, cazadoras y faldas desde 1.900 Ptas.
- ★ Vestidos desde 2.700 Ptas.

Acuda a nuestra fantástica liquidación
Son precios de locura
para un REBAJAS sin precedentes

D

dafne boutique-tel.226276
trinidad,85 · castellón

FIESTA EN
TIRO'S

ROSCON DE REYES
COTILLON Y REGALOS
CHAMPAGNE
CHOCOLATE DE MADRUGADA

Precio por persona 700 Ptas.

RESERVA DE MESAS:

Teléfonos 22 30 11 - 23 06 78.

Paseo Marítimo

GRAO DE CASTELLON

RESURGIO EL HERCULES EN SARRIA

(0-1) El Hércules sorprendió al Español

El Hércules de Alicante derrotó, a domicilio, al Español por un gol a cero. Los primeros cuarenta y cinco minutos finalizaron con empate a cero goles.

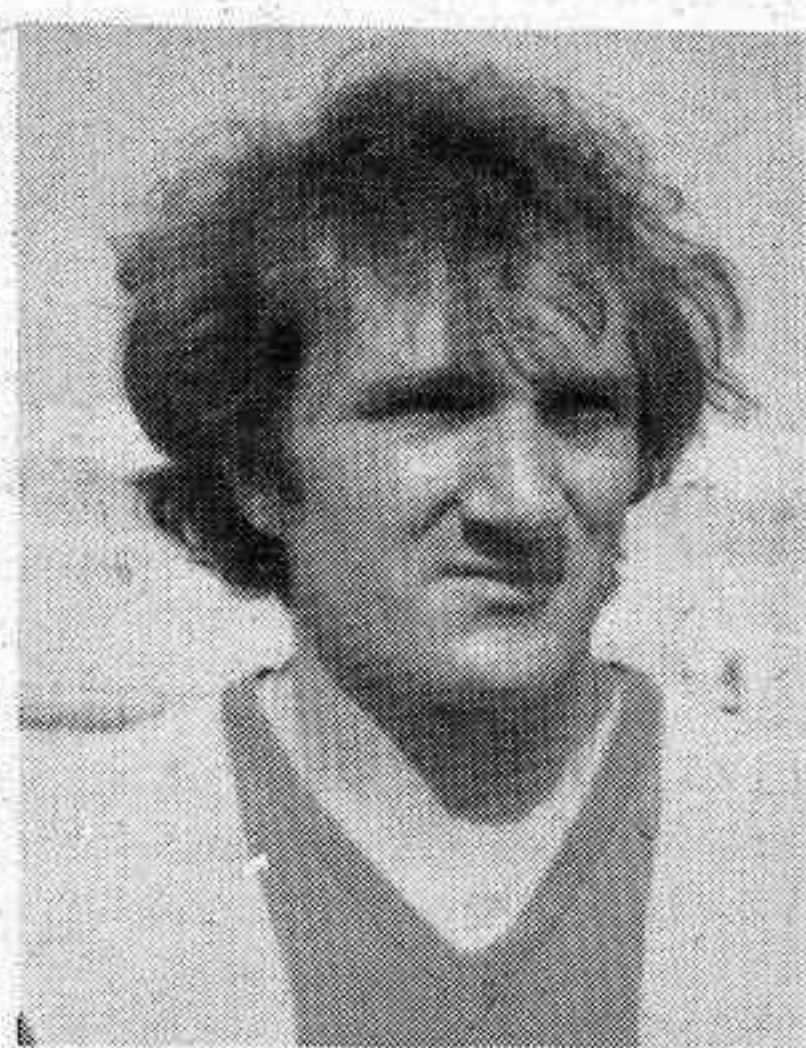
A las órdenes del señor Ausocua Sanz, del colegio Oeste, regular, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

ESPAÑOL: Custers; Job, Escalza, Molinos, Canito; Padilla, Murúa, Zúñiga; Jiménez, Vilches y Marañón.

A los setenta minutos, Fortes suplió a Padilla, y a los setenta y cuatro, Lauridsen, a Zúñiga.

HERCULES: Sala; Serrat, Albadejo, Ernesto, Santi; Aracil, Reces, Muller; Herbera, Cobos y Churruca.

A los setenta y cuatro minutos, Parra suplió a Muller, y a los ochenta y siete, Manuz salió en la demarcación de Reces.



GOLES: 0-1. Sesenta y siete minutos. Rápido contraataque del Hércules, que llegó a puerta en dos ocasiones en todo el encuentro, una en cada parte, el balón llega a Muller, algo escorado a la derecha, efectúa un bonito quie-

bro, se va al lado contrario, provoca la salida de Custers y con excelente técnica y veteranía cruza el balón al fondo de las mallas locales.

Pocas veces el Español mereció tanto la victoria como ayer tarde frente al Hércules de Alicante, pero una vez más en lo que va de la presente temporada, la suerte le fue adversa al equipo de Maguregui.

Sería injusto, sin embargo, no resaltar debidamente la gran labor del meta alicantino Sala, un auténtico coloso, y también la labor sobria de la delantera herculana, muy disciplinada y atenta a los marcajes, frente a una delantera local en la cual sobró buena intención, pero faltó sentido del juego por las alas.

(1-0) No mereció perder el Sevilla en Pamplona



Primera División, disputado ante 23.000 espectadores. Al descanso se llegó sin goles.

Arbitró el colegiado castellano Jacinto de Sosa, que estuvo regular. No cortó el juego duro y debió mostrar alguna cartulina amarilla, tanto a jugadores del Sevilla como del Osasuna.

ALINEACIONES:

OSASUNA.—Basauri, Macua, Mina, Lecumberri, Lumberras, Bayona (Azcona), Teixidó, Dioní, Echevarría, Ráñez (Castañeda) y Martín.

SEVILLA.—Buyo, Nimo, Rivas, Alvarez, San José, Francisco, Blanco, Juan Carlos, Ruda, Magdaleno y Moisés (Murúa y Yiyi).

GOL:

1-0. Minuto setenta y tres. Centro de Martín por la izquierda, que

provoca una serie de rechaces en el área pequeña y, finalmente, Lumberras remata a la red de un disparo fuerte y desde cerca.

En el minuto diecisiete se lesionó gravemente el jugador del Sevilla Moisés, que resultó con fractura de tibia y peroné. Murúa, que salió a sustituirle, resultó también lesionado, lo mismo que su compañero San José en el minuto veintinueve de la segunda parte, quedándose el Sevilla hasta el final del encuentro con diez jugadores.

Mal encuentro en El Sadar, con un Osasuna que se mostró muy nervioso e impreciso a lo largo de todo el encuentro, mientras que el Sevilla supo controlar la situación durante casi todo el partido, y sólo le faltó un poco más de profundidad adelante para conseguir algo positivo.

El Osasuna derrotó al Sevilla por un gol a cero, en partido de

(1-1) en el Villamarín sorprendió el Rácing

Arbitró el colegiado norteafricano Jaramillo González; los visitantes reclamaron penalty en un derribo de Esnaola a Pedraza dentro del área bética.

ALINEACIONES

REAL BETIS: Esnaola; Benítez, Carmelo, Peruena; Gordillo, López; Casado, Cardeñosa, Parra, Diarte y Rincón. A los setenta y cinco minutos, Melchor sustituyó a Rincón y a los ochenta y cinco, Romo a Casado.

SANTANDER: Pereira; Castaños, Sañudo, Chiri; Villita,

Angulo; Bernal, Piru, Pedraza, Verón y Alarcón. A los ochenta y cinco minutos, Juan Carlos sustituyó a Pedraza.

GOLES

0-1. Minuto 3. Rápido contra-golpe santanderino con cesión de Verón a Pedraza, centro-chut de éste y el balón, tras rebotar en un defensor verdiblanco, despistó a Esnaola.

1-1. Minuto 48. Golpe franco que lanza Benítez y López gana la acción a la defensa contraria y marca de cabeza.



(2-2) Mereció ganar el Valladolid en Gijón



minutos del final, Lucas sustituyó a Joaquín.

GOLES:

(1-0) Minuto 51. Pase de Andrés a Abel, falla la defensa, y éste empalma a la red.

(1-1) Minuto 67. Centro de Alí, y Joaquín, remata a las mallas de cabeza.

(1-2) Minuto 83. Penalty, por entrada de Maceda, al parecer fuera del área. Gail lanza y adelanta al Valladolid.

(2-2) Minuto 85. Mesa remata un centro de Ferrero, el balón da en la escuadra y entra en la red.

El partido careció de calidad. Flojo el Spórting, borroso y embarullado, abusando de la penetración por el centro. Los visitantes fueron rápidos y ágiles en el contraataque, situaron bien a sus hombres y dieron más sensación de equipo que los locales.

El Spórting de Gijón y el Real Valladolid empataron a dos goles, en partido disputado en El Molinón, que registró una regular entrada. Al descanso se llegó sin goles.

Arbitró el colegiado valenciano Fandós Hernández, bien, aunque el público le reclamó en el penalty ante el Spórting, que al parecer fue fuera del área, amonestó a Montes y a Redondo.

ALINEACIONES:

SPORTING.—Claudio, Redondo, Maceda, Jiménez, Uría, Joaquín, Mesa, Andrés, Pedro, Abel y Ferrero.

Campuzano salió por Pedro al principio de la segunda parte.

VALLADOLID.—Montes, Richard, Santos, Gilberto, Sánchez Vallés, Jorge, Moré, Gail, Pepín, Joaquín y Alí.

En el segundo tiempo salió Minguela por Santos, y, a dos





Regale esta Navidad
Cámaras KODAK desde
1261ptas.
Un regalo excelente

OPTICA CHIVA
Enmedio, 25 • Castellón



*Lo millor del nostre símbol
és que és de Castelló*

Pasieguito dimitió como entrenador del Valencia



Pasieguito, entrenador hasta ayer del Valencia, C.F., presentó su dimisión a Ramos Costa presidente del Valencia y esta le ha sido aceptada tras una reunión del Comité Ejecutivo del club.

Pasieguito será sustituido por el segundo entrenador, Manuel Mestre.

TERCERA DIVISION

(1-0) No mereció perder el Villarreal en Játiva

En su obra «El País Valenciano», el inefable Joan Fuster muestra su gran admiración por Játiva. Nos habla de sus papás, de los Borja, de la mole de la Colegiata, de las murallas y torreones de su castillo, allá arriba, recortándose sobre el cielo. Y el seguidor villarrealense, tuvo que imaginarse a un grupo de guerreros con sus lanzas, montaña abajo hasta el campo de fútbol de la Murta, para ganar una batalla deportiva a base de garra, de corazón y de furia sobre un Villarreal, que comenzó muy confiado, que jugó sin alma en la primera parte, que no pudo lucir su técnica en un campo infernal y que no consiguió nunca controlar los estropeadísimos balones, como «acalabazados» por su forma, de los de antes de la guerra.

Consecuencia: El Olímpico de Játiva consigue un pequeño respiro ante la amenaza del descenso y el Villarreal pierde una gran ocasión de situarse en los primeros

puestos, notándose esta vez la ausencia de Montañés, en los momentos en que había que poner genio y coraje, y la de Forment, en aquellos compases de alocamiento atacante.

ALINEACIONES:

C. D. OLÍMPICO.—Paco, Balaquer, Cristóbal, Vidal, Martí, Quique, Pérez (minuto 62, Moreno), Belda, Micó, Juano (minuto 85, Morant) y Sarrión.

VILLARREAL C. F.—Pons Gimeno, Falomir, Navarro Lomas, Cela, Pahiño, González, Marco, Rafa, Clares y Benito. (minuto 45, Bellés).

ARBITRO: Sr. Sáez Dahan, de Alicante, auxiliado por Muñoz y Sanjuán. Enseñó tarjetas amarillas a Martí, por partida doble, teniendo que salir del campo en el minuto 62 y a Falomir, Clares y Marco, por protestar arbitrarias decisiones del casero colegiado.

GOLES:

Minuto 39 de la primera parte.

Balón bombeado sobre el área. Mal entendimiento entre Pons Gimeno y la defensa y remate flojo de cabeza a la red por parte de Micó.

COMENTARIO:

Primera parte de juego insulso, malo, con balones bombeados, jugando al trinquete ambos equipos. Grandes ocasiones de Marco y Benito, la del primero dando el balón en el larguero, pero sin acierto ni suerte en realidad. Final brioso del Olímpico después de su gol y gran jugada de Quique-Micó en el minuto 43, que esta vez neutralizó Pons Gimeno en espectacular parada.

Segunda parte con un Villarreal saliendo en tromba quizás por el impulso de un Bellés rápido y luchador, creando dos ocasiones de peligro, que debieron cambiar el signo del partido, pero que se estropearon porque, en una de ellas, Rafa, solito, delante del portero, envió el balón al palo, llegan-

do de nuevo el rebote sobre el cuerpo de Bellés que, en posición difícil, remató muy alto. Mala suerte.

Después los jugadores del Olímpico se encerraron en su parcela. Sacaron las lanzas de su entusiasmo y de su dureza, contaron siempre con la ayuda del árbitro y el linier que veía o inventaba fuera de juego a dos por tres, mientras el Villarreal, sin ideas, pero con ganas, intentando el disparo desde todos los ángulos, asedió el castillo local, enloquecido, pero ciego, acabando tres o cuatro jugadores suyos cojeando y todos abatidos por no haber logrado por lo menos ese empate, que hubiera sido lo más justo, dentro de un partido flojo por ambos bandos, poniendo en el igual de la balanza el mayor espíritu guerrero de los locales y el más acusado dominio de los villarrealenses.

Phascual

(4-1) El Vinaroz goleado en Alcoy

Alineaciones:

C.D. ALCOYANO: Seral, Toni, Paqui, Lillo I, Lima, Gómez María, Evaristo, Rafa (Morata), Lis (Lillo II), Barrios y Reolid.

VINAROZ: Mayola, Asensio, Serra, Marco, Mariner, Sancho, Parada, Dobón, Cioffi, Coll (Jaime) y Pastor (Tena).

Arbitró el señor Regalado Durá, regular. Cometió algunos errores, perjudicando a unos y a otros. Mostró tarjetas amarillas, a Paqui por entrada fuerte a Parada y a Mayola por pérdida deliberada de tiempo.

GOLES

1-0. Minuto 44. Saque de esquina que lanza Evaristo y Paqui de cabeza envía el balón a la red.

1-1. Minuto 52. Internada de Pastor dentro del área, Seral lo traba y el árbitro pita «penalty», lanza Cioffi y marca.

2-1. Minuto 77. Rápido contraataque del equipo alcoyanista. Barrios centra y Lis en plancha remata a la red.

3-1. Minuto 79. «Córner» que lanza Evaristo y Lillo I de cabeza bate a Mayola.

4-1. Minuto 88. Barrios se interna y chuta para que Reolid empuje suavemente el balón a la red.

COMENTARIO

Tres cuartos de entrada, tarde soleada y traca para recibir al Alcoyano.

Primera parte de claro dominio alcoyanista frente a un Vinaroz que se defendía con orden y no llegaba a inquietar la meta de Seral. Los delanteros locales se mostraban ineficaces e impotentes ante la meta de Mayola, y así y todo crearon algunas jugadas de gol. Al finalizar, cuando sólo faltaban unos cuantos segundos para terminar el primer tiempo, fue Paqui quien desniveló el marcador, marchándose a las casetas con 1-0 favorable a los locales.

En el segundo periodo, y a raíz del gol, el Vinaroz abre sus líneas y juega al ataque, como consecuencia de éste se produce un claro «penalty» en el área alcoyanista que Cioffi transforma en el tanto del empate.

Cuando todo parecía sentencia, el Alcoyano reacciona y en un momento de dominio alterno Barrios realiza un contraataque y Lis marca un bonito gol de cabeza que adelanta a los locales.

El 3-1 tan solo tardó dos minutos en llegar, y el Alcoyano iba creciéndose paulatinamente ante un Vinaroz que se veía desbordado con la rapidez alcoyanista. Con la entrada de Morata, el Alcoyano tuvo más mordiente y realizó unos minutos finales de buen juego.

El Vinaroz es un equipo joven y peleón, que corre mucho en el campo, pero que no tenía nada que hacer ante un Alcoyano como el que se vio en los últimos minutos, que le ganó merecidamente y con holgura.

Destacados: Por el Vinaroz, Pastor y Sancho, y por el Alcoyano, Gómez María y Barrios, que fue quien coordinó los peligrosos contraataques en los minutos finales.

(4-2) Nada pudo hacer el Benicarló en Denia

Buen partido jugado entre el Denia y el Benicarló, ya que ambos onces se han empleado a tope de sus posibilidades físicas.

El árbitro del encuentro, señor Pérez Gallego, que tuvo una gran actuación en la primera parte, vio empañada su labor en la segunda mitad, con un «penalty» muy discutido señalado al Denia.

Enseñó seis tarjetas; dos de ellas, rojas, a Brasi y Pedro, éste por repeler su caída intentando agredir. A partir de este momento, ya nos dio un concierto de pito con una de cal y otra de arena.

DESTACADOS

El Benicarló, pese a los cuatro goles encajados, demostró ser un gran equipo, teniendo sus mejores hombres en Paquito, Pedro y su meta Juanín.

En el Denia, que fue hoy a por todas, destacaron un arrollador Nájera, que obsequió a la afición como regalo de Reyes con tres goles—dos de ellos de cabeza, «a lo Santillana», así como Moya, que volvió por sus fueros tras su le-

sión, y la veteranía de Alepuz mandando en la defensa.

GOLES

1-0. Minuto 10. Golpe franco marcado por Nájera de fuerte tiro.

2-0. Minuto 43. Centro de Agustín y Nájera, de cabeza, marca por el centro de la portería. Con este resultado finaliza la primera parte.

2-1. Minuto 53. Cabezazo junto al poste de Diéguez, ante la pasibilidad de Ahuir.

3-1. Minuto 54. Cabezazo de Nájera, que marca un nuevo gol.

3-2. Minuto 55. «Penalty» al Denia, muy riguroso, por derribo a Paquito, que ejecuta Guti y marca.

4-2. Minuto 69. Pase de Nájera a Molina Bolufer, que tira fuerte y, por bajo, marca.

Benicarló: Juanín, Sergio, Maqueda, Cruelles, Ricardo, Paquito, Pedro, Juanlu, Franquito (Pallarés), Guti y Diéguez.

Denia: Ahuir, Agustín, Alepuz, Molina, Moya, Molina Bolufer, Miguel, Brasi, Nájera, Loren y Pepín (Ivars).

PERDIDA

De un perro, pastor alemán, color negro y fuego, macho, de un año, de nombre Canto, con tatuaje GRC-D. Adiestrado para el rastro y rescate de personas. Se gratificará su devolución a Centro Canino La Plana, Carretera de Alcora 157, frente Campo de Fútbol Bovallar.

Teléf. 56 09 23 Castellón

MARIANO GARCIA



★ TENEMOS EL REGALO QUE VD. BUSCA
★ ALGO DIFERENTE
★ VISITENOS Y LO PODRA COMPROBAR

Avda. Rey D. Jaime, 43

CASTELLON

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

TERCERA DIVISION

GRUPO SEXTO

Gandía, 2; Novelda, 0. Denia, 4; Benicarló, 2.
Carcagente, 3; Puzol, 1. Olímpico, 1; Villarreal, 0.
Catarroja, 3; Español, 1. Cuart, 2; Onteniente, 0.
Alginet, 2; Alcira, 0. Aspense, 2; Mestalla, 1.
Paterna, 0; Alicante, 0. Alcoyano, 4; Vinaroz, 1.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
1 Alcoyano	18	11	5	2	25	10	27+ 9
2 Mestalla	18	11	5	2	39	16	27+ 9
3 Alicante	18	10	5	3	25	11	25+ 7
4 Gandía	18	10	5	3	34	16	25+ 5
5 Catarroja	18	10	5	3	30	15	25+ 7
6 Vinaroz	18	8	8	2	36	23	24+ 6
7 Villarreal	18	8	6	4	28	21	22+ 4
8 Onteniente	18	6	7	5	28	25	19+ 1
9 Paterna	18	7	5	6	30	30	19+ 1
10 Benicarló	18	8	3	7	24	24	19+ 1
11 Puzol	18	5	6	7	18	24	16- 2
12 Alginet	18	6	4	8	16	26	16- 2
13 Aspense	18	3	9	6	25	25	15- 3
14 Novelda	18	5	5	8	16	22	15- 1
15 Denia	18	5	4	9	23	32	14- 4
16 Olímpico	18	5	3	10	19	29	13- 5
17 Carcagente	18	3	5	10	13	30	11- 7
18 Alcira	18	2	6	10	11	22	10- 8
19 Cuart	18	2	6	10	15	30	10- 8
20 Español	18	3	2	13	16	40	8-10

Para acelerar la adhesión en la CEE

Calvo Sotelo viajará a Bruselas y Londres

El Presidente del Gobierno Leopoldo Calvo Sotelo inicia el próximo jueves día 7, en Bruselas y Londres, una serie de contactos internacionales que se ampliará a otras capitales europeas, para acelerar el proceso de integración de España en las comunidades europeas.

En la agenda del presidente figura el día 7 una visita a Bruselas, capital de las comunidades, donde se entrevistará con el primer ministro de Bélgica, Wilfried Martens, así como con el Presidente de la Comisión Europea y Ministro de Asuntos Exteriores, que realizó una visita oficial a España la última semana de diciembre pasado, Gaston Thorn y con el vicepresidente comisión europea, el italiano Lorenzo Natali.



países así como el tema de Gibraltar.

Círculos diplomáticos señalaron a «Efe» que el presidente español podría anunciar, aprovechando su estancia en Londres, una próxima apertura de la verja con Gibraltar.

Asimismo el presidente del Gobierno antes de abandonar Londres, el día 8 por la tarde, mantendrá una serie de entrevistas con líderes políticos británicos.

Rueda de prensa Calvo Sotelo-Pinto Balsemao

El presidente del Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, y el primer ministro portugués, Pinto Balsemao, celebraron ayer tarde una rueda de prensa conjunta en el pabellón de estado del aeropuerto de Madrid-Barajas, poco antes de partir hacia Lisboa el jefe del ejecutivo portugués, que ha pasado unos días de descanso en España.

Calvo Sotelo comenzó diciendo que ha mantenido con su colega portugués unas conversaciones sobre problemas internacionales y comunes, como la próxima entrada de España en la OTAN y precisó que esa entrada no modifi-

cará la postura de Portugal en el Tratado Atlántico.

Se refirió luego a que los problemas de España son distintos a los de Portugal en relación al ingreso de la CEE y, por lo tanto, no hay propósito de reunir en una sola las dos políticas de integración.

Sobre los asuntos bilaterales, Calvo Sotelo dijo que se había tratado la colaboración en materia nuclear y la construcción de centrales españolas cerca de la frontera lusa, así como de los proyectos para mejorar las comunicaciones entre ambos países, con la construcción de tres puentes en Monfortiño (Cáceres), Tuy (Pontevedra) y Ayamonte (Huelva).

Pinto Balsemao dijo que es materia prioritaria en su país la revisión constitucional, para llegar a una plena democracia y poner fin al período transitorio abierto en 1976, cuando entró en vigor la actual carta magna.

Concretando detalles sobre esa revisión, Pinto Balsemao puntualizó que debe extinguirse el consejo revolucionario, como órgano de soberanía no electo, y que las fuerzas armadas deben subordinarse al poder civil.

Se refirió también a las declaraciones del político portugués Melo Antunes sobre que deben adelantarse las elecciones generales portuguesas, y que de esa forma la izquierda conseguiría la victoria, para calificarlas de opiniones personales y afirmar que las elecciones no deben adelantarse.

Por último, se refirió a su conversación con Francisco Fernández Ordóñez, y dijo que habían intercambiado opiniones, como viejos amigos que son, y que habrá que esperar a ver los resultados de este nuevo partido.

Para tratar la situación del estatuto

Reunión de Arias Salgado con centristas valencianos

Esta tarde, en la sede del Ministerio de Administración Territorial, permanecen reunidos los centristas valencianos con el titular de este ministerio, Rafael Arias Salgado.

El objeto de la reunión es analizar, según ha sabido Efe, la polémica situación planteada en torno a la aprobación del estatuto de Valencia en comisión.

Los debates sobre este estatuto en comisión provocaron serias diferencias entre UCD y PSOE, hasta el punto de que diversas personalidades del PSOE dejaron entrever la posibilidad de ruptura de los pactos autonómicos, alcanzados en el verano pasado entre los dos partidos mayoritarios.

El estatuto para la región valenciana fue dictaminado el



pasado día 29 en la comisión constitucional del Congreso de los Diputados y se debatirá en uno de los primeros plenos del mes de febrero.

En todos los cuarteles

Hoy se celebra la Pascua Militar

Hoy se celebrará, en la sede de los cuarteles generales de los tres ejércitos, el solemne acto en el que se conmemora la Pascua Militar.

El ministro de Defensa, Alberto Oliart, asistirá a cada una de las tres celebraciones y pronunciará

personalidades citadas, el jefe de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general Ignacio Alfaro Arregui y una comisión compuesta por jefes, oficiales y suboficiales.

Asimismo y como es tradicional desde 1782, el próximo miércoles las Fuerzas Armadas celebrarán la Pascua Militar en presencia del Rey en el Palacio Real.

En esta fecha de especial significación para las Fuerzas Armadas, la suprema autoridad festeja a su oficialidad en recuerdo de la resolución adoptada por Carlos III con motivo de la recuperación de Menorca que estaba en manos de los ingleses y por la que se rendía tributo a los militares que lo hicieron posible.

Especialmente, la conmemoración del día 6 quiere resaltar los lazos de afecto que unen al jefe supremo de la institución militar con sus subordinados y la muestra de lealtad y cariño que estos sienten por el Rey.

Junto a este solemne acto, en el que don Juan Carlos pronunciará un discurso, se celebrarán en todas las plazas sedes de capitánías, recepciones complementarias. Asimismo, a lo largo del día (ocho de la mañana, mediodía y puesta del Sol), se dispararán tres salvas de 21 cañonazos y se levantarán, como es habitual, los arrestos impuestos por faltas leves.



un discurso. Asimismo, está previsto que hablen el jefe de Estado Mayor del Ejército, teniente general José Gabeiras Montero; el jefe de Estado Mayor de la Armada, almirante Luis Arévalo Pelluz y el jefe del Estado Mayor del Aire, teniente general Emiliano Alfaro Arregui.

A los respectivos actos asistirán, además de cada una de las

Los cinco concejales madrileños del PCE, expulsados definitivamente

Los cinco concejales comunistas del Ayuntamiento de Madrid Eduardo Mangada, José Luis Martín Palacín, Cristina Almeida, Isabel Vilallonga y Luis Barroque, han recibido un escrito de la Comisión Central de Garantías y Control del PCE en el que se les comunica su expulsión definitiva del Partido, según ha informado a «Efe» uno de los concejales afectados.

En el escrito se les informa de la desestimación del recurso que, contra su expulsión del PCE, los cinco concejales presentaron ante este órgano hace dos semanas, lo cual convierte su expulsión en definitiva.

Al haberse agotado dentro del Partido todas las vías para evitar su expulsión del mismo, los cinco concejales esperarán el dictamen de la Junta Electoral y si éste significa su cese en los cargos que ostentan actualmente en el Ayuntamiento, recurrirán ante los tribunales.

El señor Martín Palacín manifestó a «Efe» su opinión de que «Santiago Carrillo ha intentado evitar por todos los medios y lo ha conseguido, que el Comité Central estudiara nuestro caso a pesar de nuestra petición, porque sabe que bastantes de sus miembros se hubieran mostrado contrarios a nuestra expulsión si ésta se hubiera sometido a la consideración del citado órgano».

Asimismo, los once miembros de la candidatura del PCE para las municipales de Madrid que se negaron a renunciar a sus derechos a ser concejales, han recibido un escrito de la Comisión Central de Garantías y Control del Partido en la que se les comunica su expulsión definitiva del Partido, y la desestimación del recurso que presentaron contra la misma.

El Comité Provincial del PCE comunicará hoy a la Junta Electoral la baja de los cinco concejales

en el Partido y solicitará su sustitución en el Ayuntamiento por Adolfo Pastor, Narciso Torrente, Julio Setién, Fernando Clavo y Francisco Herrera.

También mañana, el Comité Provincial del PCE comunicará la expulsión de los once candidatos de la lista electoral del PCE que se negaron a renunciar a sus derechos a ser concejales en favor de los miembros de la misma lista que la dirección del PCE consideraba más idóneos para sustituir a los actuales concejales, y que ocupaban lugares posteriores en la candidatura.

Asimismo, Manuel Rico manifestó a «Efe» que «el alcalde de Madrid recibirá en breve plazo, antes de que se produzca el dictamen de la Junta Electoral, una comunicación del Partido en la que se le notificarán las bajas de los cinco concejales en el PCE, y los nombres de los militantes que les sustituirán en el Ayuntamiento».

Con cámaras
KODAK INSTANT
Y POLAROID
Sus fotos al instante
OPTICA CHIVA
En medio 25 • Castellón

Crónica política

Innovación positiva en el Ministerio de Justicia

MADRID. (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para MEDITERRANEO).—El ministro de Justicia, Pío Cabanillas, ha introducido a partir del primer día del año una interesante innovación en el despacho de las certificaciones que expide su Ministerio. A partir de la fecha citada las certificaciones se podrán solicitar y recibir por correo.

Con la medida se evitan molestias y pérdidas de tiempo al ciudadano. Para la obtención —por ejemplo— del certificado de antecedente penales, indispensable en numerosas circunstancias, entre ellas, para solicitar el pasaporte, resulta necesario acudir como mínimo dos veces a las oficinas correspondientes y casi siempre aguardar colas interminables.

Ahora basta con una simple carta y el correo trae el certificado a domicilio.

Este género de medidas resulta necesario extenderlas a todas las ramas de la Administración. Simplificar trámites, suprimir todos los que sea posible suprimir. Este es el camino adecuado.

Bien está acometer a fondo una reforma administrativa y racionalizar los servicios y el enrutaje burocrático. Pero lleva su tiempo y se está además a expensas de la dotación de los medios financieros adecuados al efecto. Por ello la mejor utilización de lo ya existente, sobre no ser costoso, surte efectos inmediatos. Y puede estar bien seguro el titular del Ministerio, que este tipo de medidas son muy agradecidas por el ciudadano y repercuten muy favorablemente en la imagen pública de la Administración.

Basta pensar en la interminable serie de carnets y documentación que precisa un simple particular para moverse, todos ellos renovables de tiempo en tiempo y para cuya obtención se requieren diversas certificaciones de diferentes organismos para darse cuenta de las molestias e inconvenientes que han de soportar. Si se trata ya de quienes ejercen algún tipo de actividad industrial, mercantil o profesional, el problema adquiere proporciones desmesuradas. La cuestión tiene

pues una importancia mucho más considerable de lo que pudiera parecer a primera vista.

Las nuevas técnicas

Al tiempo que se actúa en la haciedera simple e inmediata tarea de facilitar los trámites al administrado, se puede acometer la profunda reforma que demanda la sociedad. Las nuevas técnicas y ciencias de informática, ordenadores electrónicos y robótica, proporcionan unos medios y posibilidades que hacen muy haciedera la empresa.

En primer término, posibilitan la multiplicación del rendimiento del funcionario, aumentan en una palabra su productividad. Y no sólo en términos económicos, que también tienen su importancia, sino en términos de eficacia en el servicio.

En segundo lugar permiten reducir considerablemente el número de funcionarios necesarios para el servicio. Solamente la drástica reducción en las nóminas y, en su día, los correspondientes haberes pasivos, amortizan sobradamente y con gran rapidez las inversiones indispensables para dotar de estos costosos medios a los diferentes organismos.

En tercer lugar permiten un funcionamiento racional y muy eficiente de los distintos servicios, lo que se traduce en mejora de las prestaciones con los consiguientes efectos beneficiosos.

Teniendo en cuenta la reestructuración del estado, como efecto del establecimiento de un régimen de autonomías, se puede operar simultáneamente con la redistribución de competencias administrativas, con lo que en un tiempo muy breve, —relativamente breve claro está—, se puede alcanzar un nivel muy alto de eficiencia. Los resultados serían espectaculares en todos los aspectos del acontecer ciudadano y en el desarrollo de la actividad económica.

Hay un tercer aspecto a considerar en el camino de las reformas, y consiste en liberalizar todo lo posible las actividades de las personas físicas y jurídicas. Eliminar al máximo la necesidad de permisos, autorizaciones y licencias. Con el doble efecto de descargar los sobrecargados organismos y eliminar trabas y molestias a la actividad ciudadana.

Hacienda pagará antes del 31 de enero todas las devoluciones del I.R.T.F.

El Ministerio de Hacienda ha efectuado ya el pago del 80 por ciento de las devoluciones correspondientes al impuesto sobre la renta de las personas físicas de 1980 (cerca de 25.000 millones de pesetas).

Durante el mes de enero se procederá al pago de las cantidades restantes, de forma que el 31 de enero corriente haya concluido el proceso, según establece la ley.

Hasta el 21 de diciembre (últimos datos oficiales), Hacienda había entregado 1.348.803 cheques bancarios por un importe de 22.862 millones de pesetas. Sin embargo, la agencia «Efe» ha podido saber que en la última decena de diciembre aumentaron considerablemente estas cifras, ubicándose el número de talones entre-

gados en torno al millón y medio, por valor de más de 25.000 millones de pesetas.

En cuanto a la distribución geográfica de estas devoluciones, las mismas fuentes han informado a la «Efe» que las provincias en las que se ha devuelto mayor porcentaje del dinero correspondiente al impuesto de la renta de 1980, son las siguientes: Lugo 93'38 por ciento; Santander, 90'96; Orense, 90'22; Avila, 85'98; Burgos, 83'81; Alicante, 83'76.

En Madrid se ha devuelto hasta el momento el 82'40 por ciento de la cantidad total y en Barcelona, el 32'97.

Las devoluciones se están haciendo mediante talones nominales del Banco de España.

Según Luis Gámir

La economía española mejorará sensiblemente en 1982

«Es de esperar que 1982 sea mejor que 1981, sobre todo en el segundo semestre», afirma el ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones Luis Gámir en declaraciones a «Hoja del Lunes» de Madrid.

En su opinión está claro que España no va a crecer ni un 9 ni un 7 por ciento, al igual que en otros años, pero si puede crecer un 3 ó 4, teniendo en cuenta dos pilares que tienen su desarrollo en este año que acaba de empezar: el Acuerdo Nacional sobre el Empleo y el Presupuesto.

Sobre el transporte español el ministro piensa que «nosotros consumimos más por kilogramo de media que en la mayoría de la Europa occidental. Lo de ir acercándose —agrega— a un modelo que optimizaría el consumo de

energía por unidad transportada es una gran labor por hacer, aunque haya que destacar en los problemas del consumo energético la actuación ya realizada con el Plan Energético Nacional».

Se refiere también al déficit de Renfe y lo justifica así: «hay que deslindar y saber exactamente aquello que llamamos déficit. Renfe tiene para este año 90.000 millones de déficit, pero hay que tener en cuenta que a Renfe se le pide un plan de inversiones que en parte lo financia la propia Renfe y, en parte, tiene que acudir al mercado de crédito para hacerlo».

Luis Gámir en sus declaraciones muestra especial sensibilidad hacia otra de las áreas de competencia de su ministerio: el turismo, donde «me he encontrado un programa de 32.000 millones en el que tengo especial interés para infraestructura turística en abastecimiento y saneamiento de aguas».

La Familia Real regresa de vacaciones

La Familia Real llegó hacia las cuatro de la tarde de ayer al Palacio de la Zarzuela, procedente de la estación invernal de Baqueira Beret en la provincia de Lérida donde han pasado sus vacaciones navideñas.

Los Reyes y sus hijos han pasado unos días esquiando en la citada estación invernal.

S. M. el Rey don Juan Carlos recibirá en breve al presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, para despachar asuntos de estado.

Balduino y Fabiola en Córdoba

SS. MM. los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, han pasado los primeros días de vacaciones navideñas en la misma finca donde comenzaron su luna de miel.

Se trata de la finca «San Calixto», en el término municipal de Hornachuelos, de Córdoba, propiedad del Marqués de Salinas.

Balduino y Fabiola no habían vuelto a la finca desde hacía varios años, pero en esta ocasión decidieron disfrutar en ella de los primeros días de sus vacaciones

EMPRESA TEXTIL NECESITA PERSONA PARA CUBRIR PUESTO DE VIAJANTE

(Ayuda y coordinación representantes de toda España)

EXIGIMOS

Libre servicio militar, máximo 30 años
Estar en posesión del carnet de conducir
Que le guste viajar, en caso contrario abstenerse

PREFERIMOS

Coche propio
Titulación comercial o experiencia en ventas
(no importa el ramo)
Presencia y don de gentes

INTERESADOS

Escribir de puño y letra, dando máximas referencias y adjuntar fotografía (no es necesario, pero preferible) al

APARTADO 137 de CASTELLON. Ref.: VIAJANTE

Máxima discreción para los colocados
Ref.: INEM CS-32181-12001



Restaurante

Club Náutico

TRADICIONAL CENA DE REYES

MENU:

Salmón ahumado (de Irlanda)
Langostinos Meridional
Perdiz a la cazadora
Tarta de Yema helada
Vinos de Rioja, Champagne Monistrol
Café, Licores Tómbola de regalos
Bolsa de Cotillón

Roscón y Chocolate de madrugada
Precio Cubierto. 3.500.- Pts.
Amenizado con un magnífico conjunto
Reserva de mesa Tel. 22 24 90

DECLARACIONES DE JORDI PUJOL Y ARZALLUS CONTRA LA LOAPA



«La LOAPA es un ataque demoleador contra el estatuto de Cataluña» ha declarado el presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, en el transcurso de una entrevista publicada esta mañana en «Hoja del Lunes» de Barcelona.

Pujol indica que la Ley de Ordenación y Armonización del Proceso Autonómico es rechazable porque «va a la eliminación de las competencias exclusivas». Indica a continuación que la LOAPA proclama como una regla general la prevalencia del derecho del estado, cuando lo propio de un régimen autonómico es que el derecho del estado prevalece en lo que es competencia del Estado y el autonómico en lo que es competencia de la comunidad autonómica».

Finalizada sus declaraciones Pujol afirmando que «estamos en un momento de una cierta expectativa. Somos capaces de complementar una política de modernización, de democratización, de racionalización de España. Pero el problema está en saber si los socios mayoritarios de esta política pueden llevarse a cabo».



También Arzallús, presidente del P.N.V.

«El gesto de tirar la toalla podría repetirse de nuevo porque lo que no estoy dispuesto es a hacer el ridículo», ha declarado a Radio Nacional de España el presidente del Partido Nacionalista Vasco, Xavier Arzallús.

Según el señor Arzallús su partido, un partido sui generis, se siente a gusto en el Gobierno Vasco. Pero la LOAPA sería la vía para propiciar esta tirada de la toalla.

«Es inadmisibles —ha indicado Javier Arzallús— que se vuelva atrás, que se eludan los mecanismos jurídicos de reforma, ya que supondría un precedente intolerable que permitiría a un gobierno más autoritario vaciar de contenido el estatuto vasco».

Finalmente, el presidente del PNV reconoció que 1981 había sido un año duro, pero en el que se ha programado, entre otras cosas en la propia convivencia en el País Vasco.

Para nuestro ingreso en la OTAN

Falta el sí de los 15 países miembros

El ingreso de España en la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) como miembro de pleno derecho está pendiente del trámite de ratificación de los parlamentos de los estados miembros que así lo exija su constitución.

La duración de este proceso, añadieron las mismas fuentes, puede ser bastante largo, y depende, en todo caso, de las consultas parlamentarias en los 15 países miembros de la Organización, que comenzará tan pronto como se abran los respectivos periodos de sesiones en los diferentes estados.

Cuando todos los estados en los que sus parlamentos hacen constar la ratificación, hagan llegar ésta a Washington, depositario del tratado, se hace una comunicación a España para que a su vez haga lo propio.

Según las fuentes consultadas por «Efe», de acuerdo con el sistema constitucional vigente, no se procederá a la ratificación del tratado por el parlamento español.

En el debate parlamentario —añaden— celebrado el pasado mes de noviembre el parlamento español autorizó al Gobierno el inicio del proceso de adhesión y constitucionalmente no tiene por qué repetirse el proceso una vez aceptado por los 15 países miembros, ni realizarse una nueva ratificación parlamentaria.

Según los términos en que se presentó el debate en las Cortes, la pregunta de Gobierno, que consiguió la autorización parlamentaria para el inicio de los trámites de ingreso de España en la OTAN, especifica el acceso de España a la Alianza Atlántica.

Con democristianos y liberales

Nuevo secretariado de UCD

El secretario general de Unión de Centro Democrático convocará a mediados de este mes, probablemente el día 15, el Comité Ejecutivo que habrá de nombrar el nuevo secretariado del partido.

«Hasta que el presidente y el Comité Ejecutivo decidan la composición definitiva, yo no puedo avanzar ninguno de los nombres que han de componer el secretariado», señaló a «Efe» el propio Caverio.

Sin embargo Caverio se mostró tajante a la hora de afirmar que no hay intención de convocar un congreso extraordinario de UCD.

Cuatro vacantes en el Comité Ejecutivo esperan la convocatoria del Consejo Político que, según los estatutos, es el órgano que ha de elegir los nuevos miembros. «El Consejo Político se reunirá en marzo, y elegirá, efectivamente los cuatro nuevos miembros del Comité. ¿Qué prisa tenemos, si hay quorum? En todo caso prisa la tendrán los candidatos», añadió el secretario general.

Por otra parte, según informa-

ciones recogidas por «Efe» el nuevo secretariado integrará a democristianos y liberales.

Mientras que el propio secretario general confirmaba a «Efe» que Juan Manuel Reol quedará en la Secretaría de Política Territorial, en lugar de ir a la Secretaría General Adjunta, otras fuentes indicaban que la Secretaría de Organización puede ser ocupada por López Jiménez o Eduardo Punset, ambos liberales.

La «adecuación» del programa centrista al nuevo programa electoral, en palabras utilizadas por el presidente Calvo Sotelo, será encomendada al democristiano y ex ministro de Educación, Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona, mientras que la imagen y relaciones con la prensa las llevará otro democristiano, hasta ahora dedicado a las relaciones internacionales, Javier Rupérez.

Por último, la Secretaría de Finanzas del partido, podría ser encargada, a Alvaro Alonso Castillo, marqués de Casa Pizarro y primer secretario de Finanzas de UCD.

Próximo Real Decreto sobre retribuciones de funcionarios de Administración Local

El próximo Consejo de Ministros aprobará, muy probablemente, un Real Decreto por el que se regulan las retribuciones de los funcionarios de la Administración Local, según ha sabido «Efe» en fuentes solventes.

El Consejo de Ministros del pasado día 29 fue informado por los ministros de Hacienda y Administración Territorial de los estudios y trabajos realizados en relación con este proyecto de Real Decreto.

Tal disposición debe dictarse en aplicación de las previsiones contenidas en la Ley 40/1981 de 28 de octubre por la que se aprobaron determinadas medidas en relación con el régimen jurídico de las corporaciones locales.

El nuevo Real Decreto, según indicaron a «Efe» las citadas fuentes, procura el establecimiento de un sistema de retribuciones para los funcionarios de la Administración Local de idéntica estructura y la equiparación de las retribuciones básicas de los funcionarios locales y funcionarios civiles del Estado.

Asimismo comprende la posibilidad de incrementar las retribuciones de los funcionarios locales por encima de los porcentajes de crecimiento establecidos para los funcionarios de la Administración Civil del Estado con el fin de alcanzar durante el trienio 1982-84 la total equiparación de las mismas.

La implantación del principio de equiparación de las retribuciones de los funcionarios locales con las de los funcionarios civiles del Estado responde al deseo de articular progresivamente un régimen estructurado común a todos los funcionarios públicos.

Durante el año 1982 el incremento de las remuneraciones de los funcionarios de la Administración Local ascenderá, como mínimo a un 8 por ciento de las retribuciones íntegras que percibieran durante el año precedente. No obstante y en virtud de las previsiones contenidas en el aludido Real Decreto, cerca de 50.000 funcionarios locales verán incrementadas sus retribuciones por encima del aludido porcentaje.

Toma de posesión de nuevos altos cargos de los ministerios de Trabajo y de Sanidad y Consumo

«Mi departamento procurará prestar una especial atención a la medicina preventiva», manifestó el Ministro de Sanidad y Consumo, Manuel Núñez, en el acto de toma de posesión de nuevos altos cargos de su departamento, celebrado a primera hora de esta tarde.

En el acto tomaron posesión de sus cargos el Subsecretario de Sanidad, Luis Valenciano, el subsecretario de Consumo, Luis Mardones y el director general del Instituto Nacional de la Salud (INSA-LUD), José María Fernández Cuevas.

«Creo necesario —añadió el ministro— potenciar una medicina preventiva que impida la aparición, desarrollo y propagación de las enfermedades, actuando para ello en el ambiente escolar, en los centros de trabajo, procurando la realización de un programa de educación sanitaria básica que oriente e informe a la población sobre los problemas generales de la salud».

Manuel Núñez ha señalado también que «los problemas relativos a la salud pública, asistencia sanitaria y consumo alimentario han pasado a constituir en los últimos años, en los últimos meses, una de las preocupaciones funda-

mentales de la opinión pública nacional».

«La respuesta dada desde la administración del Estado a esta exigencia social —agregó— se ha caracterizado por el intento de unificar en un solo centro de decisión política y administrativa las múltiples competencias y recursos hasta ahora dispersos en una pluralidad de unidades administrativas diferentes».

Manuel Núñez señaló finalmente, que «es necesario buscar la máxima racionalización del gasto mediante la optimización del rendimiento de los recursos disponibles, evitando tecnologías inútiles y utilizando las inversiones y los gastos corrientes con criterios sociales, responsabilidad pública y de los usuarios, eficiencia colectiva y personal».

Ministerio de Trabajo

El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Santiago Rodríguez Miranda, ha destacado hoy como objetivos básicos de su departamento la lucha contra el fraude en el desempleo y una mayor racionalidad en la gestión de los recursos públicos.

El ministro hizo esta exposición en el acto de toma de posesión del

nuevo subsecretario de Empleo y Relaciones Laborales, Miguel Cuenca, la directora general de Asistencia Social, Teresa María Mendizabal y el director general del Instituto Nacional de Seguridad Social, José Sánchez Bernal, nombrados por el Consejo de Ministros el pasado día 29 de diciembre.

Asistió al acto el ministro de Sanidad y Consumo, Manuel Núñez, a quien dedicó Rodríguez Miranda algunas de sus palabras. «La asignación de mejores servicios a los españoles en los campos básicos de prestaciones médicas, sanitarias y farmacéuticas —dijo el ministro— sólo pueden ir encaminadas por la óptima y máxima racionalidad de los recursos establecidos y sobre la base de una entera colaboración entre las carteras de Sanidad y Consumo y Trabajo y Seguridad Social.»

En cuanto al fraude en el subsidio de desempleo, Rodríguez Miranda afirmó que «las cifras de paro registrado preocupan tanto por sus dimensiones reales como porque detrás de ellas se ocultan situaciones que en modo alguno deberían ser objeto de tutela y que van a ser objeto de una acción singular por el ministerio, a través de los organismos competentes».



! GRATIS !

..una
ampliación
20 x 25
color,
por cada
carrete que
entregue para revelar,
y siempre con la calidad y
rapidez KODAK.



OPTICA CHIVA
En medio. 25 • Castellón

EXPO MOBI

Los mejores precios en muebles de Castellón.

36 MESES de CREDITO

47.490 Ptas.

Dormitorio individual clásico

29.900 Ptas.

Tresillo madera, sillón mecedora

39.500 Ptas.

5 Modulos

24.290 Ptas.

Librería y mesa salita

18.900 Ptas.

Dormitorio individual natural

39.900 Ptas.
AHORA 28.500 PTAS

Puente nido natural

10.400 Ptas.

Recibidor mural

10.900 Ptas.

Sofa cama nido natural

54.500 Ptas.

Comedor clásico

AHORA 29.900 PTAS
30.900 Ptas.

Dormitorio matrimonio nogal

AHORA 84.800 PTAS
88.300 Ptas.

Librería 3'05 m. clásica

AHORA 24.000 PTAS
28.900 Ptas.

Tresillo completo, con sofa 3 plazas

7.650 Ptas.

Recibidor

10.500 Ptas.

5 Módulos.

10.500 Ptas.
AHORA 88.800 PTAS

Dormitorio matrimonio clásico, armario 6 puertas

79.900 Ptas.

Dormitorio matrimonio, nogal armario con atillos

calidad excepcional

EXPO MOBI

Mobiliario para toda la casa.

VISITE UNA DE SUS 32 TIENDAS, EN TRINIDAD 132 CASTELLON

ROVIGO (ITALIA)

Audaz y espectacular golpe de Brigadas Rojas

● Explosión en el muro de una cárcel y fuga de cuatro terroristas

Gobierno y Fuerzas de Seguridad italianas estaban ayer convencidos de que la espectacular huida de cuatro mujeres terroristas de la cárcel de Rovigo, en la tarde del domingo, es sólo el preludio de un año 1982 en el que el terrorismo italiano tratará de demostrar que está vivo y con fuerza.

La operación, definida por los expertos como un «blitz» técnicamente perfecto, efectuado por un comando de unas 10 personas, provocó un muerto, seis heridos, la huida de la cárcel de Susanna Ronconi, una de las «históricas» del terrorismo italiano, daños graves en diez edificios y pánico en la ciudad de Rovigo, que se creyó víctima de un bombardeo.

Un automóvil cargado con trinitotolueno, tal vez 50 kilos, había sido estacionado junto al muro de la cárcel, mientras en el interior las cuatro mujeres atacaban a una vigilante, le arrebatában una llave y se acercaban al muro exterior.

A las 15.40 estalló el auto abriendo una brecha de casi dos

metros en el muro de la cárcel, mientras desde fuera disparaban con armas automáticas contra la torre de vigilancia de la cárcel.

El objetivo era mantener a los guardias lejos de la brecha y permitir que por ella escaparan las cuatro detenidas.

Una vez fuera, dos autos potentes escaparon a toda velocidad sin que los puestos de control establecidos por la Policía en toda la región del Veneto sirvieran para algo.

Susanna Ronconi, fundadora junto con Corrado Alunni del grupo «Primera Línea», es un personaje clave para el aparato terrorista en la actualidad, ya que su misión fue la de coordinar y asegurar la vinculación y la cooperación entre las dos organizaciones más potentes de la extrema izquierda armada: «Brigadas Rojas» y «Primera Línea».

A sus 29 años, la Ronconi, la más notable de las cuatro fugadas, tiene un amplio expediente de peligrosidad y la Policía piensa que podría desempeñar en el futuro

un papel muy importante para la ofensiva prevista del terrorismo en 1982.

Aunque «Primera Línea» se ha declarado autora de la operación, los expertos la atribuyen sin duda alguna a «Brigadas Rojas», la misma organización y, probablemente, la misma columna que efectuó en diciembre el secuestro del

general de la OTAN James Lee Dozier, todavía en poder del terrorismo.

Los políticos y la prensa se preguntaban hoy al unísono cómo Susanna Ronconi y sus tres compañeras (Loredana Biancamano, Marina Premoli y Fedrica Meroni) se encontraban en la escasamente protegida prisión de Rovigo, en

vez de haber sido internadas en una de las «cárceles de seguridad» disponibles.

La de Rovigo es una prisión «blanda» que, a todas luces, como lo ha demostrado la experiencia, no es apropiada para servir de cárcel a personajes de alta peligrosidad.

La Policía cree que «Primera Línea», durísimamente golpeada durante 1981 por sucesivas redadas policiales, no posee la capacidad operativa suficiente para llevar a efecto una operación como la fuga de Rovigo.

Se inclina más bien a pensar que «Brigadas Rojas» ha querido facilitar con la fuga de las tres terroristas un «pulmón» que de respiro a la mermada fuerza de «Primera Línea», asegurándose a la vez una colaboración de ese grupo, gracias a las gestiones de la Ronconi.

Susanna Ronconi fue militante de «Brigadas Rojas» y es conocida en los ambientes izquierdistas como «la pasionaria roja» de Italia.



Fuerzas de la Policía investigan en el lugar del audaz golpe. A la izquierda puede verse el gran boquete por el que huyeron las cuatro terroristas. (Telefoto Efe).

Presidido por Fuad Mohiedin

Egipto ya tiene nuevo Gobierno



El presidente egipcio Husni Mubarak se reunió ayer con el nuevo Gabinete de ministros que nombró el domingo, después de destituir al Gobierno original del fallecido presidente egipcio Anwar El Sadat.

En el nuevo Gabinete, dirigido por el recién ascendido primer ministro Fuad Mohiedin, destaca el equipo económico formado por los ministros de Economía, Finanzas, Industria y Planificación, que coordinará el nuevo presidente del Banco Central de El Cairo, viceministro de Economía y ministro de Inversiones, Abdel Fatah Ibrahim.

Doce personas se estrenan en el Gobierno nombrado por Mubarak que abandonó el cargo de primer ministro, y un total de ocho minis-

tros han abandonado la Administración.

Los ministros de Defensa de Francia y Egipto anunciaron que Francia entregará a Egipto un total de veinte unidades del avión bombardero «Mirage 2.000», con un costo cercano al billón de dólares, que Egipto empezará a pagar en 1983.

El teniente general Abdel Halim Ghazala, ministro egipcio de Defensa, dijo que Francia hará a Egipto un préstamo, en condiciones beneficiosas, para financiar la compra.

El anuncio de la operación lo hicieron Abu Ghazala y el ministro francés de Defensa, Charles Hernu, en una conferencia de prensa que se celebró al terminar la visita que ha hecho a Egipto el ministro francés de Defensa.

GRECIA

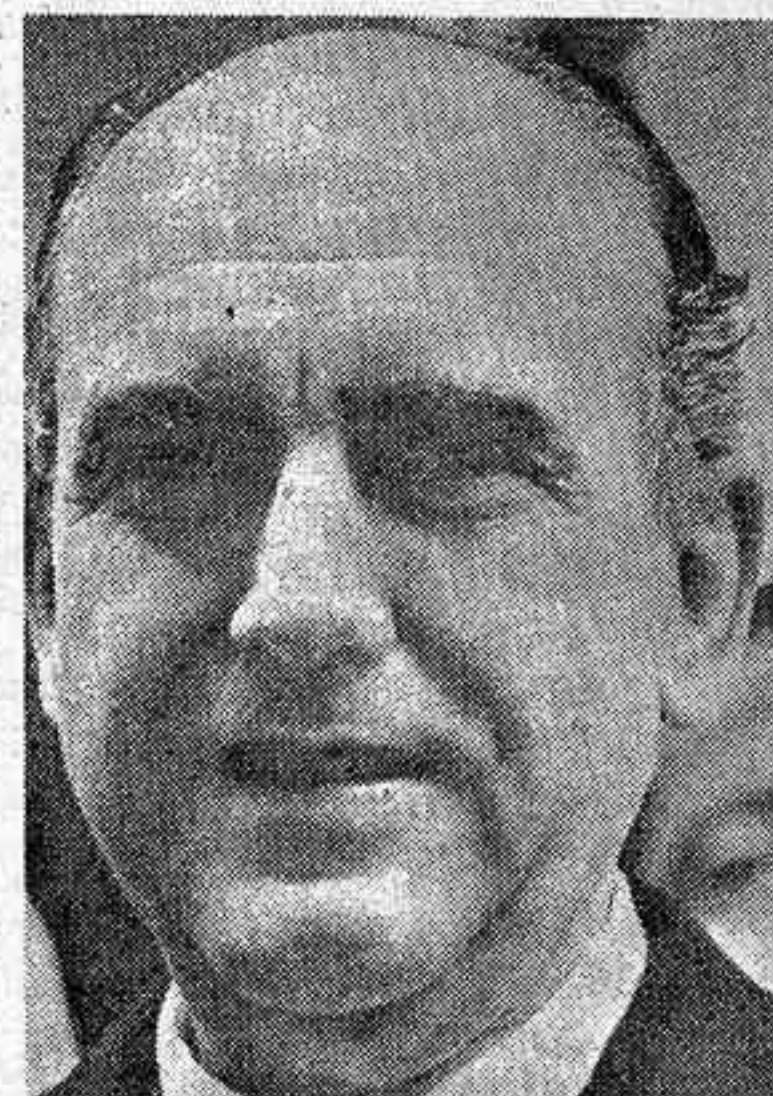
Nombramientos de altos cargos en el Ejército

Los nombramientos se produjeron después de una reunión del Consejo Supremo de Defensa presidido por el primer ministro Andreas Papandreu, que es también ministro de Defensa.

El vicealmirante Teodoro Deyannis, que era jefe de la Armada, ha sido nombrado jefe del Estado Mayor, reemplazando al general Agamenon Gratision que pasa a la reserva.

El teniente-general Dimitris Panagopulos, hasta ahora comandante en jefe del tercer cuerpo del Ejército con base en Salónica, ha sido nombrado jefe del Estado Mayor del Ejército de Tierra, cargo en el que sustituye al general Efthymios Karayannis, quien pasa a la reserva.

El vicealmirante Odysseas Kapetos es el nuevo jefe del Estado Mayor de la Armada, en sustitución del almirante



Spyridon Konofaos, que pasa a la reserva.

El general Nikolaos Kuris es, a su vez, el nuevo jefe del Ejército del Aire, reemplazando en el cargo al general Dimitris Papageorghiu, que igualmente pasa a la reserva.

MEDITERRANEO es miembro de



AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD

y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos

Si, no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad. Avda. de Burgos, 14-Torre III-2º B. Madrid 16

MARTON[®]

video ♦ acústica

ofertas navidad y reyes

- * VIDEOS PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO SIN ENTRADA Y DESDE 98.000 PTAS.
- * ALQUILER DE PELICULAS VIDEO A 200 PTAS.
- * CADENAS HI-FI PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO SIN ENTRADA Y DESDE 59.500 PTAS.

C/ Enmedio, 103. Teléfono 21 62 33
Castellón

Microscopios, Barómetros
Prismáticos

Regalos perfectos

OPTICA CHIVA
Enmedio, 25 • Castellón

Según un astrólogo puertorriqueño

1982: AÑO DE DESGRACIAS MIL

Violencia, conflictos internos en varios países, sequías en Europa y más «sorpresas» del presidente Ronald Reagan ha predicho el astrólogo puertorriqueño Walter Mercado para el año 1982.

Por ser el 1982 año del perro de aguas —según los orientales— habrá violencias, guerras, sangre, calamidades y fenómenos atmosféricos —ha advertido Walter Mercado.

Dijo que, sin embargo, también habrá felicidad y progresos en la cura de enfermedades como el cáncer, epilepsia, artritis y esclerosis múltiple.

El presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, «sorprenderá al mundo con más cambios». Añadió que Reagan, el Ayatollah Jomeini, el presidente Francois Mitterrand, Leonid Brezhnev y Menahem Beguin caerán muy enfermos o estarán amenazados de muerte.

Predijo también sequías en Europa y diluvios en la India, alteraciones en el clima y que la tierra no hará falta para cultivar, ya que se inventarán nuevos sistemas.

Se agudizarán las tensiones entre los Estados Unidos y Cuba, El Salvador y Nicaragua; pero predijo Walter Mercado que no habrá guerra nuclear entre Norteamérica y Rusia este año.

En Miami, según Mercado, habrá un movimiento para mejorar la imagen de esa ciudad norteamericana y acabar con la ola de violencia que allí existe.

Predijo la creación de una «ciudad del futuro» en algún lugar de América, con colaboración internacional, y grandes progresos en el uso de la energía solar y de la eólica, substitutos del petróleo, y alimentos extraídos del fondo del mar.

Los problemas económicos de 1981 comenzarán a solucionarse, o al menos a suavizarse, en 1982: más ha advertido Walter Mercado que habrá seis eclipses este año y que nada importante debe hacerse cerca de esas fechas o habrá que repetirlo una y otra vez.

Para los artistas puertorriqueños predijo muchos triunfos; vislumbró la boda de un deportista y una artista, y, aunque dijese que espera equivocarse, teme que surjan problemas en el matrimonio de los cantantes cubanos Lisette y Willie Chirino.

Entre ellas la del derrocado presidente

DETENCIONES MASIVAS EN GHANA



Jerry Rawlings que ha asumido el poder en Ghana tras el golpe militar

El ex presidente de Ghana Hilla Limann, que el pasado jueves fue derrocado por un golpe de estado que encabezaba el capitán Rawlings, ha sido detenido en las inmediaciones de la ciudad de Koforidua, situada a unos 60 kms. al norte de la capital de Ghana, cuando intentaba huir del país, ha informado radio Accra captada en Dakar.

La misma fuente ha precisado que la detención se produjo cuando el automóvil en el que viajaba Limann y tres miembros de su servicio de seguridad, tuvo que detenerse en un control de policía que había sido instalado en la carretera.

La emisora ha anunciado también que la Policía encontró en el automóvil una pistola y que el ex presidente y sus acompañantes fueron trasladados a Accra.

A pesar de que las fronteras

con los países limítrofes permanecen cerradas desde hace cinco días, es probable que Limann intentara huir del país, pues, según informaciones llegadas a Dakar, varios dirigentes del régimen anterior han conseguido salir de Ghana.

Por otro lado, Jerry Rawlings, jefe del provisional «Consejo de Defensa Nacional», en un discurso transmitido ayer por radio Accra, pidió a los miembros del anterior gobierno y del partido del ex presidente que se entregaran a las autoridades en el plazo de 24 horas, por «su propia seguridad».

Este es el segundo golpe en Ghana, que ha sido encabezado por el capitán Rawlings, quien en 1979 derrocó al régimen del general Akkufu y decidió la ejecución de tres anteriores jefes de estado ghaneses, a los que se acusaba de cometer «crímenes contra el Estado».

83 detenidos

Un total de 83 miembros del Partido Nacional del Pueblo («PNP»), del ex presidente ghanés Hilla Limann, han sido detenidos ha informado Radio Accra captada en Dakar.

La misma fuente ha precisado que M. Chinebuah, ex ministro de Asuntos Exteriores, y M. Donate, ex secretario de Estado para la Salud, se han presentado por propia voluntad a la Policía.

Según la emisora ghanesa, el provisional consejo de defensa nacional ha decidido congelar las cuentas bancarias de 192



Hilla Liman, detenido

personas relacionadas con el Gobierno anterior o pertenecientes al PNP, entre las que se encuentra la del ex presidente Limann.

Acuden a la Policía

Después de que la Junta Militar que preside el capitán Jerry Rawlings pidió a los miembros del anterior Gobierno y del partido del ex presidente Hilla Limann, de Ghana, que se entreguen a las autoridades «por su propia seguridad», veintisiete altos funcionarios han buscado protección policial, según informó Radio Accra.

La emisora dijo que cuatro ex-ministros, ocho vice-ministros y quince miembros del Parlamento abolido, pertenecientes también al disuelto «Partido Nacional Popular» del derrocado presidente Limann, se dirigieron a la Policía en busca de protección.

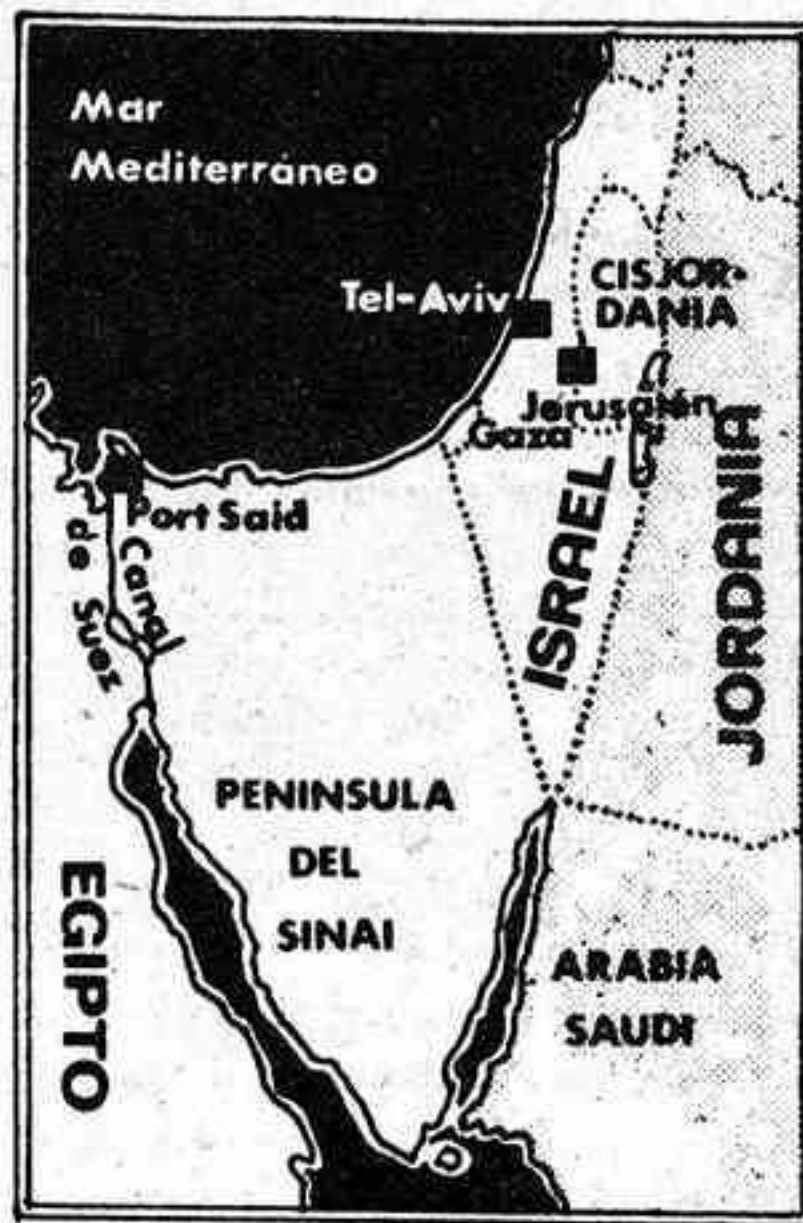
Diez asentamientos israelíes en Cisjordania

El Ejército israelí ha comenzado a poner los cimientos de diez nuevos asentamientos militares en Cisjordania (Judea y Samaria), uno de ellos en el monte Guerizim, frente a Nablus.

Así lo revela el diario «Haaretz», de Tel Aviv. El periódico agrega que varios de esos asentamientos, con el tiempo, se transformarán en aldeas civiles.

Según la convención internacional de Ginebra para territorios conquistados durante la guerra, el poder ocupante puede crear ese tipo de asentamientos o bases militares por razones de seguridad, pero está prohibido transferir a ellos pobladores civiles.

Gran parte de los asentamientos israelíes creados en la ribera occidental del Río Jordán —que los



jordanos denominan Cisjordania, y los israelíes según la Biblia, Judea y Samaria— nacieron como bases del cuerpo «Najal», formado por soldados campesinos.

Según el «Haaretz», la creación de los nuevos asentamientos no requieren la autorización del Gobierno, y sólo depende del Ministerio de Defensa, a cargo del general Ariel Sharon, principal promotor de la política de asentamientos en Cisjordania.

Este anuncio coincide, ahora que Egipto recuperará dentro de cien días el último tercio del Sinai, con el gobierno socialista de Francia en que los Palestinos de Cisjordania y Gaza tienen derecho a un estado independiente, y a negociar con Israel mediante la OLP.

GUATEMALA

Enfrentamientos armados

Catorce guerrilleros y diez miembros de las fuerzas de seguridad han muerto en choques armados registrados en las últimas horas en Guatemala, han informado autoridades militares y de policía.

En los departamentos de San Marcos y Verapaz al norte de la capital guatemalteca, hubo tres enfrentamientos entre las fuerzas gubernamentales y los guerrilleros que provocó veinte muertos, de los cuales catorce eran guerrilleros y seis miembros de una patrulla civil, han indicado fuentes militares.

Aumentan los espías soviéticos en USA

El número de espías soviéticos en Estados Unidos ha aumentado recientemente, ha manifestado William Webster, director del F.B.I.

Añadió en una entrevista por televisión que el 35 por ciento, aproximadamente, de los diplomáticos soviéticos en Estados Unidos están entrenados para el servicio de inteligencia y trabajan para el Servicio Secreto de la URSS (K.G.B.).

Instado a que dijera el número de tales espías, Webster se limitó a decir: saquen ustedes sus propias conclusiones, partiendo de la base que hay en nuestro país alrededor de 1.200 diplomáticos soviéticos.

Revisión de precios del petróleo mexicano

México dará a conocer en breve los resultados de su revisión trimestral de los precios del crudo de exportación, según ha informado a la agencia «Efe» una fuente de la empresa estatal «Petróleos Mexicanos» (PEMEX).

Hoy se dará a conocer el resultado de las consultas que mantiene «PEMEX» con sus clientes, aunque la misma fuente de PEMEX ha indicado que no se considera que los costos del hidrocarburo que este país exporta vayan a sufrir cambios.

Regalele magnificas pieles en Navidad, sin ser ni rey, ni mago.

Las cosas no son como antes. Ahora no se necesitan ni riquezas ni poderes especiales para adquirir ese abrigo, chaqueta o complemento para la mujer que más quiere, y regalárselo en Navidad.



En Artepiel, verá como pieles de primera calidad, se venden a precios extraordinariamente tentadores.

Visite Artepiel. Son pocos minutos para tener un hermoso detalle que se le agradecerá toda la vida.

*Pieles irresistibles,
no inalcanzables*

Artepiel

Pl. Borrull, 27 Castellón.

Según «The Bulletin» de Filadelfia

RUSIA PRESIONA A POLONIA PARA EL GOLPE MILITAR

La Unión Soviética hizo presión para el golpe militar polaco y los Estados Unidos conocían estos planes tres semanas antes de la imposición de la ley marcial en Polonia, afirma «The Bulletin», de Filadelfia, y cita algunos documentos de los servicios norteamericanos de inteligencia, cuya información no han querido confirmar ni negar los portavoces del departamento de estado y de la Casa Blanca.

El gobierno polaco, según el periódico, decretó el estado de guerra, tras recibir un aviso conminatorio de la Unión Soviética, en el sentido de que las tropas del bloque comunista intervendrían, si el gobierno polaco no tomaba una «drástica determinación contra «Solidaridad».

La administración norteamericana, por su parte, supo, tres semanas antes del 13 de diciembre, fecha de la imposición de la ley marcial, que el ejército polaco estaba preparando el golpe militar.

Los documentos a que se refiere el periódico de Filadelfia sirvieron de base para que el presidente Ronald Reagan acusara a Moscú de «compartir una grave y directa responsabilidad por la represión en Polonia».

Recibe a embajadores

El jefe del gobierno polaco, general Wojciech Jaruzelski, se ha entrevistado con los embajadores de los países miembros de la Comunidad Económica Europea acreditados en Varsovia, según ha informado el portavoz federal alemán, Lothar Ruehl.

En Bonn se ha destacado que aún no tenían ninguna información sobre los temas tratados por Jaruzelski con los embajadores de los países comunitarios y que la entrevista se había celebrado por deseo expreso del jefe del gobierno polaco.

El portavoz ha informado que Jaruzelski había contestado a una carta que le envió el canciller federal, Helmut Schmidt, y que el contenido de la misma se trataría en las conversaciones germano-norteamericanas de mañana en Washington así como con los gobiernos comunitarios.

Polonia critica sanciones

El gobierno polaco ha elogiado al gobierno de Alemania Federal por su actitud «moderada» ante las sanciones económicas impuestas a Polonia y a la URSS por el presidente estadounidense, Ronald Reagan.

El viceministro del exterior polaco, Tadeusz Olechowski, en una entrevista con radio Varsovia, subrayó que la República Federal Alemana, con la reserva que adopta ante Polonia, ha creado las bases de un «diálogo».

«Profundamente sorprendido» se manifestó Olechowski ante las restricciones económicas decididas por el gobierno francés después de la declaración del estado de excepción.

El viceministro calificó las sanciones de los Estados Unidos de

auténticas «sanciones económicas».

El órgano comunista «Trybuna Ludu», en su número de fin de semana, asegura que han mejorado la seguridad pública y la disciplina en Polonia desde que los militares asumieron el poder.

También aseguró que se ha conseguido mejorar el aprovisionamiento y garantizar suministros continuos de pan y leche a las tiendas.

CEE prepara sanciones

La Comunidad Económica Europea (CEE) ha decidido conceder un plazo de tiempo a las autoridades militares polacas antes de aplicar represalias económicas contra ese país y la Unión Soviética.

Los ministros de asuntos exteriores de la CEE, que se han reunido en Bruselas en sesión extraordinaria, han resuelto —según se expresa en el comunicado final— «solicitar una reanudación anticipada de la conferencia de seguridad y cooperación en Europa que se desarrolla en Madrid para tratar allí el problema de Polonia».

La CEE ha exigido hoy al régimen militar de Varsovia que «libere a los detenidos políticos, levante la ley marcial y comience un diálogo serio con todos los sectores de la vida social y política polaca», como condiciones «mínimas» para que las relaciones



comerciales y políticas no se vean deterioradas.

El comunicado ministerial comunitario condena también «la violación de derechos humanos en Polonia, contraria a todas las normativas y acuerdos internacionales» y advierte a la URSS y a los demás países del pacto de Varsovia «de las consecuencias de una intervención militar en Polonia».

Suprimen tren

El tren expreso Varsovia-Komarno (Checoslovaquia)-Budapest ha quedado suprimido a partir de ayer sin que se hayan comunicado los motivos, ha informado la agencia oficial checoslovaca «CTK».

El tren, que lleva la denominación «Bathory», constituía la única comunicación directa entre las capitales de Polonia y de Hungría. La medida estará en vigor «hasta nuevo aviso».



Andorra eligió la presidencia de su Parlamento

El principado de Andorra tiene desde ayer por primera vez en su historia, una nueva estructura legislativa, tras haberse constituido en la casa de Los Valles, el consejo general, con su nueva composición.

Desde hoy las funciones que desempeñaba el consejo general de Los Valles pasan a ser competencia de dos órganos: legislativo y ejecutivo.

La primera actividad de la nueva cámara de Andorra ha sido la elección del síndico y el subsíndico generales, que son, respectivamente, presidente y vicepresidente del Parlamento.

La elección ha recaído en la candidatura compuesta por Francisco Cerqueda Pascuet y José María Mas Pons.

Llega a Guinea una plataforma petrolífera

Ayer por la tarde llegó al lugar elegido para iniciar las prospecciones petrolíferas la plataforma contratada por la empresa Guineo-Española de Petróleos S.A. (GEPSA).

Inmediatamente, comenzará a perforar a unos sesenta kilómetros de la costa norte de la isla de Bioko (antes Fernando Poo) cerca del límite marítimo con Camerún.

En la zona elegida por los estudios sísmicos realizados con anterioridad hay grandes posibilidades de encontrar importantes cantidades de petróleo porque no están demasiado lejos los pozos nigerianos y cameruneses.

GEPSA es una empresa mixta al cincuenta por ciento entre Hispanoil y el Estado ecuatoguineano que tiene la exclusiva de las concesiones para la exploración petrolífera en aguas de Guinea Ecuatorial.

La plataforma alquilada estaba realizando prospecciones en la costa de Gabón y el costo diario de la misma es de unos quince millones de pesetas con un consumo, también diario, de veinte mil litros de combustible.

TINDERMANS NO DESCARTA UN BOICOT A LA CONFERENCIA DE MADRID

El ministro belga de Asuntos Exteriores, Leo Tindermans, no ha descartado, de forma rotunda, la posibilidad de un boicot occidental a la Conferencia de Madrid, como medida de represalia contra la URSS en relación con Polonia.

Interrogado sobre si los acuerdos de Yalta serán objeto de discusión en la reunión ministerial, Tindermans ha respondido que no sabía si lo serían o no, pero ha dicho que, «pesarían» sobre aquella.

Tindermans ha mostrado, sin embargo, comprensión hacia la posición de la RFA, hostil a las represalias, justificándola por «los importantes acuerdos económicos que existen entre Bonn y Moscú que hacen muy difícil dar marcha atrás».

«Hay que saber primero, ha dicho el ministro belga, lo que podemos hacer, pero sin que ello suponga la creación de problemas aún mayores».

El primer ministro ha terminado haciendo suya la siguiente frase del canciller austriaco, Bruno Kreisky: «Hay que ayudar a Polonia pero sin olvidarnos de la geopolítica».

Ascenso del agente que salvó la vida a Reagan

Jerry Parr, el agente del servicio secreto que salvó la vida al presidente Ronald Reagan, en el atentado que sufrió el 30 de marzo de 1981, ha sido designado director adjunto del servicio secreto norteamericano.

Parr, de 51 años, empujó a Ronald Reagan hacia el interior del automóvil presidencial cuando sonó el primer disparo efectuado por Jhon Hinckley contra el titular de la Casa Blanca.

En el atentado resultó herido el presidente, por una bala que le penetró por la exila izquierda y se incrustó en el pulmón, así como otras tres personas que se hallaban en la línea de fuego.

El agente Jerry Parr, una vez dentro del vehículo, que huyó a toda velocidad del escenario del atentado, ordenó al chófer que se dirigiera al hospital más cercano cuando advirtió que manaba sangre de la boca del presidente.

Hasta ahora, Parr era el jefe del servicio secreto de la Casa Blanca. A partir de ayer lunes, fue ascendido a director adjunto del servicio secreto nacional, agencia de seguridad norteamericana que no tiene nada que ver con la CIA ni con el FBI.

MARTON[®]

video ♦ acústica

ofertas navidad y reyes

- * VIDEOS PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO SIN ENTRADA Y DESDE 98.000 PTAS.
- * ALQUILER DE PELICULAS VIDEO A 200 PTAS.
- * CADENAS HI-FI PRIMERAS MARCAS DEL MERCADO SIN ENTRADA Y DESDE 59.500 PTAS.

C/ Enmedio, 103. Teléfono 21 62 33
Castellón

J.G Jean Gobert Cézanne

SE COMPLACE EN INVITARLE A VISITAR SU GRAN EXPOSICION DE

ALFOMBRAS PERSAS

A PRECIOS ESPECIALES

ASIMISMO OFRECEMOS UN LOTE DE ALFOMBRAS ANTIGUAS PROCEDENTES DE COLECCIONES PARTICULARES GRAN SURTIDO DE PIEZAS IMPORTADAS DIRECTAMENTE DE «TABRIZ», «NAIN», «KESCHAN», «GUM», ETC. POETA VERDAGUER, 6. TEL. 21.04.39

HORARIO 10.30- 13.30 y 16.30 - 21

Ellas fueron noticia (III)

Dos éxitos con polémica: Carmen Maura y Melina Mercuri

Loren, Sofía: castigada por no pagar

Además de no poder pisar suelo italiano por no pagar al fisco, el Gobierno le ha embargado una magnífica colección de pintura, en su mayor parte contemporánea, en concepto de deudas con Hacienda. Año amargo para la Loren.

Maura, Carmen: una presentadora diferente

Para bien o para mal —muchos le adoran, otros no la pueden soportar—, es la «reina de TVE». Su «mena, tú vales mucho» es frase nacional y sus originales «enrolles» filosóficos, uno de los atractivos de «Esta noche».

Lo menos que se puede decir de ella es que ha hecho soplar aires nuevos en Prado del Rey, que anda muy necesitado de ellos. Carmen tiene 35 años y tiene dos hijos. Empezó su carrera en el teatro, hizo cosas buenas para el cine —«Tigres de papel», «La mano negra», por ejemplo— y un buen día le ofrecieron presentar un programa de TVE. Ponerse ante la cámara para hablar a millones de telespectadores no es lo mismo que grabar un «Cervantes», serie en la que hizo de Constanza, la sobrina del autor de «El Quijote». Le dió un poco de miedo, pero dijo que sí.

Le gusta su trabajo, aunque a veces le molesta que la paren por la calle para pedirle un autógrafo. Pero, en todo caso, se ha convertido en la anfitriona más cotizada de TVE.

Mercuri, Melina: quince años de lucha y un Ministerio como premio

Su verdadero apellido es Mer-

souris, pero por necesidades de promoción cinematográfica, tuvo que cambiárselo. Tiene 56 años, un Oscar de Hollywood, se ha casado una vez con Jules Dassin, productor de cine, y el Partido Socialista griego ha premiado sus siete años de exilio y sus quince de lucha política con un Ministerio de Cultura que nos la robará durante una buena temporada de la pantalla.

Feminista, escritora, gran actriz —«Fedra», «Topkapi», «Los pianos mecánicos», «Nunca en domingo»—, pero, sobre todo, griega, Melina Mercuri, su pelo rubio, su voz fuerte, sus ojos penetrantes y sus manos, habladoras, han sido un elemento importante de la campaña electoral del PAS-SOK que llegó al poder en Grecia hace pocos meses.

Ella ha sabido utilizar sus talentos dramáticos para sus actuaciones políticas y su tono de voz para sus discursos. María Amalia —su verdadero nombre— trabaja ahora doce horas al día para convertir en realidad sus sueños de tantos años.

Mitterrand, Danielle

Ha iniciado su septenato como Primera Dama francesa. Están lejos ya los días de la Resistencia y los años de la derrota. Su «mandato» no será, como el de Mme. Giscard, un negocio para la Alta Costura parisina.

Mateo, Rosa María

Ha tenido un año estelar. «Remató», como «musa de la Democracia», la gran manifestación en defensa de la Constitución y ha encabezado largo tiempo «Crónica 3». Últimamente, entre hepatitis y



La presentadora de «Esta noche» se ha convertido en el personaje más famoso de TVE de 1981. Y en el más polémico.

desapariciones, la vemos menos.

Marsillach, Cristina

Siguiendo la vocación de su padre y de su madre, Tere del Río, debuta ante las cámaras y se configura como una de las promesas del cine español.

Montiel, Sara

Autodefiniéndose como «carroza» estrena espectáculo y, a pesar de sus enfermedades, afirma, «A mis 53 años y 7 meses, voy a seguir cantando».

Navratilova, Martina: la eterna rival

No ha logrado este año su sueño de un segundo Wimbledon, pero

Ono, Yoko: una viuda desconsolada y millonaria

Ha celebrado el aniversario de la muerte de John Lennon rapándose el pelo, como buena japonesa, durante estos doce meses ha llorado, se ha escondido, y ha seguido manteniendo con su férrea mano los negocios de su marido.

O'Connor, Sandra

Es la primera mujer juez del Tribunal Supremo de los Estados Unidos en sus 191 años de historia. Tiene 51 años, es de Arizona y tiene tres hijos. Algunas mujeres americanas han criticado esta decisión de Ronald Reagan por con-

«ángel de Charlie», Jaclyn Smith. Y Cristina, porque, sin que nadie pueda explicarse por qué, ha vuelto a verse en su casa californiana con su ex marido, el soviético Sergei Kauzov.

Pedini, María Lea

De 26 años, es la primera mujer capitán-regente de la más antigua y pequeña República del mundo, San Marino. La capitana tuvo que pedir ayuda a un diseñador de Milán para que le hiciera un traje para la investidura.

Perón, Isabelita

Salió de su prisión argentina y llegó a Madrid causando un verdadero revuelo. Continúa en España.

Preysler, Isabel: maternidad elegante

La marquesa de Griñón ha sido elegida este año como una de las tres mujeres más elegantes de España, a pesar de haberse visto obligada durante varios meses a vestirse con ropa adecuada al embarazo de su última hija, Tamara. «Me sorprende mucho esta elección, porque la verdad es que es difícil vestirse en estas circunstancias, ya que tienes muchas más limitaciones».

Qing, Jian: el juicio a la viuda de Mao

Protagonizó el juicio que contra ella y el resto de «la banda de los cuatro» tuvo lugar en Pekín. Juzgada por traición, la viuda de Mao Tse Toung fue condenada a muerte, sentencia que quedó en suspenso por dos años. «¡Estoy preparada para morir!», gritó al escuchar la sentencia. Pero le han dado veinticuatro meses de trabajos forzados para arrepentirse.

Carmen de la Serna



María Amalia Mersouris es el verdadero nombre de la gran actriz griega que, tras la victoria de Passok, ha sido nombrada ministra de Cultura.

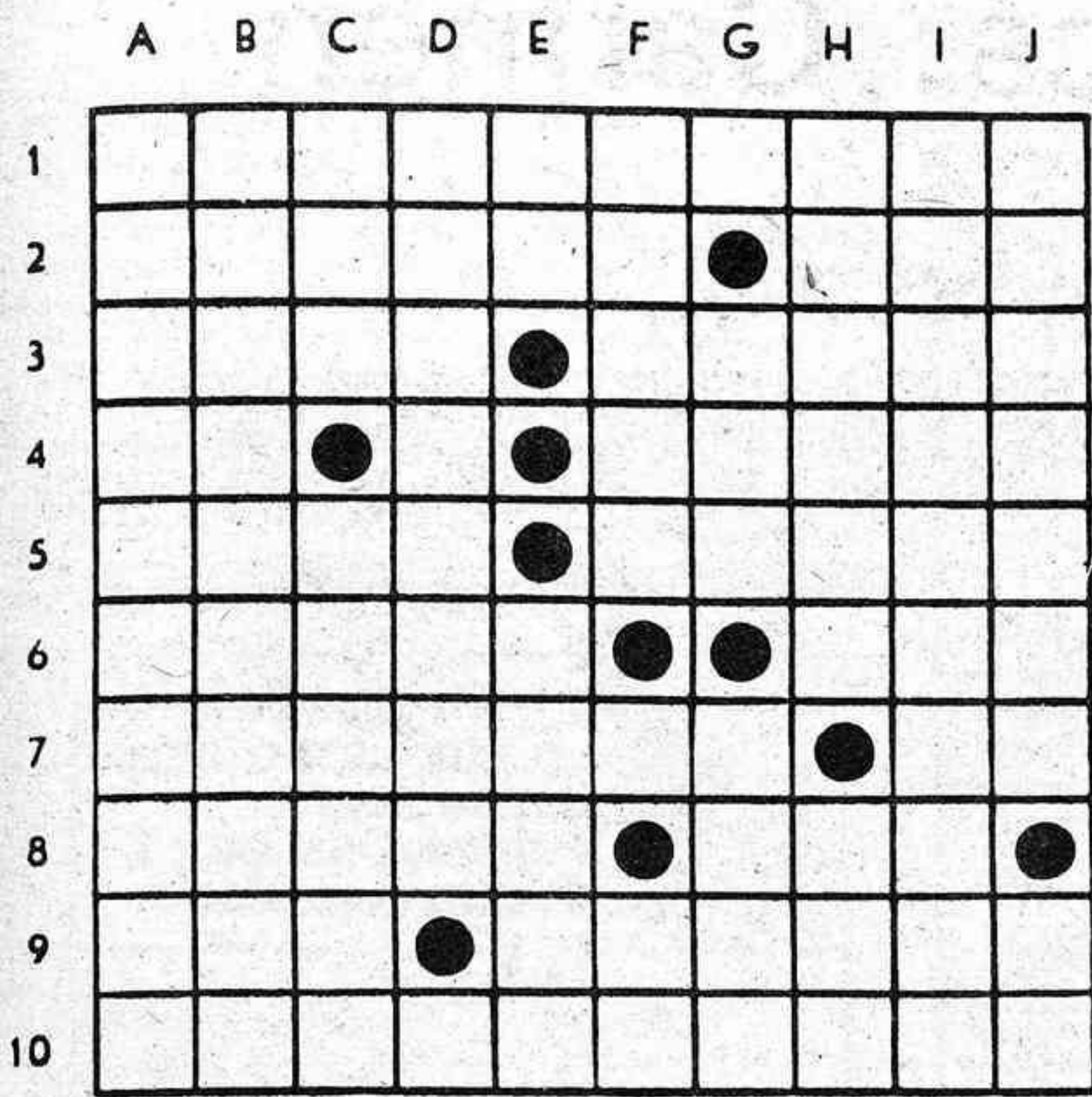
Martina consiguió batir fácilmente a Chris Evert en el último torneo de Australia de Tenis. Así, la serie ex checoslovaca mantiene su puesto a pesar de sus veintiséis años y la legión de jovecísimas promesas del tenis internacional.

siderar a Sandra Day excesivamente liberal.

Onassis, Jackie y Cristina

Siguen en los titulares. Jackie, de rebote, porque su vida será llevada al cine encarnada en un

CRUCIGRAMA

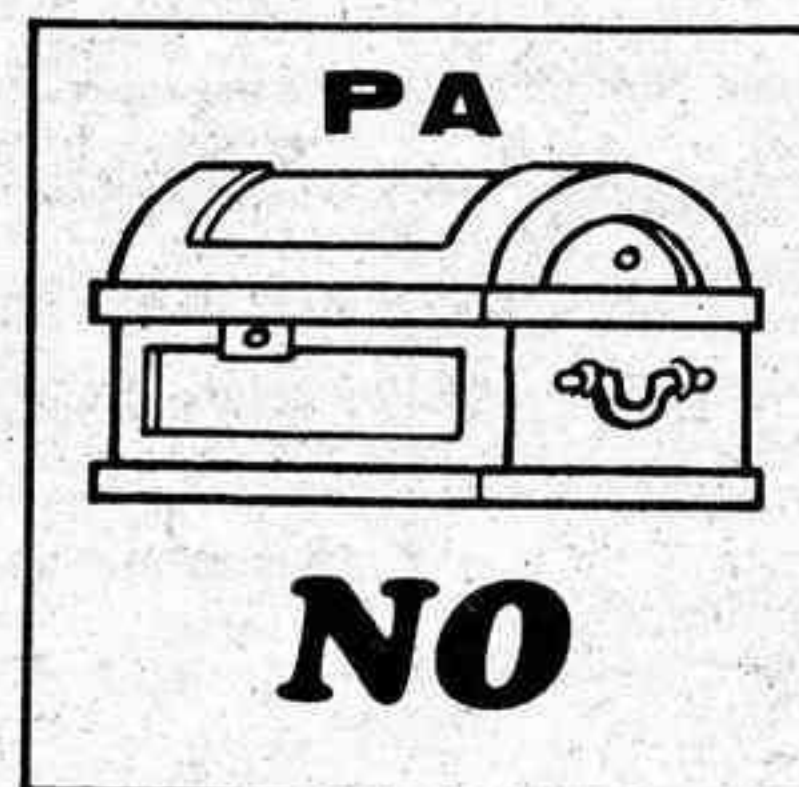


HORIZONTALES.—1: Especie de lagarto venenoso del Brasil.—2: Querer excesivamente. Dativo del pronombre personal.—3: Cierta flor. Lugar en donde hay muchos juncos.—4: Símbolo químico del aluminio. Consonante. Mover con ímpetu y fuerza.—5: Pilar cónico que en el circo romano se ponía como señal en los extremos de la espina. Musa que presidía la poesía lírica y erótica.—6: Hace frente, arrostra. Preposición.—7: Reparar, restablecer. Símbolo químico del masurio.—8: Trampa, embuste. Cierta composición poética.—9: Dícese del daño físico o moral. Cogido con la mano.—10: En plural, y familiarmente, borricadas, barbaridades.

VERTICALES.—A: Nombre dado en Cuba a una planta silvestre perenne, que sirve de alimento al ganado vacuno y caballar.—B: Padecerán alguna enfermedad.—C: Antiguo gorro militar. Caja de cuero pequeña para llevar reliquias y oraciones.—D: Hieran ligeramente con las uñas. Consonante.—E: Matricula española. Obedece.—F: Artifice que trabaja en oro. Vocal. En Química, terminación propia de nombres de alcoholes.—G: Consonante. Emperador ruso. Obtusa, sin punta.—H: Anticuado, altivas. Entregad.—I: Habilitada para un empleo o cargo.—J: Acetona que se extrae de la raíz del lirio de Florencia. Símbolo químico del osmio.



JEROGLIFICOS



¿Cómo se evitó el accidente?

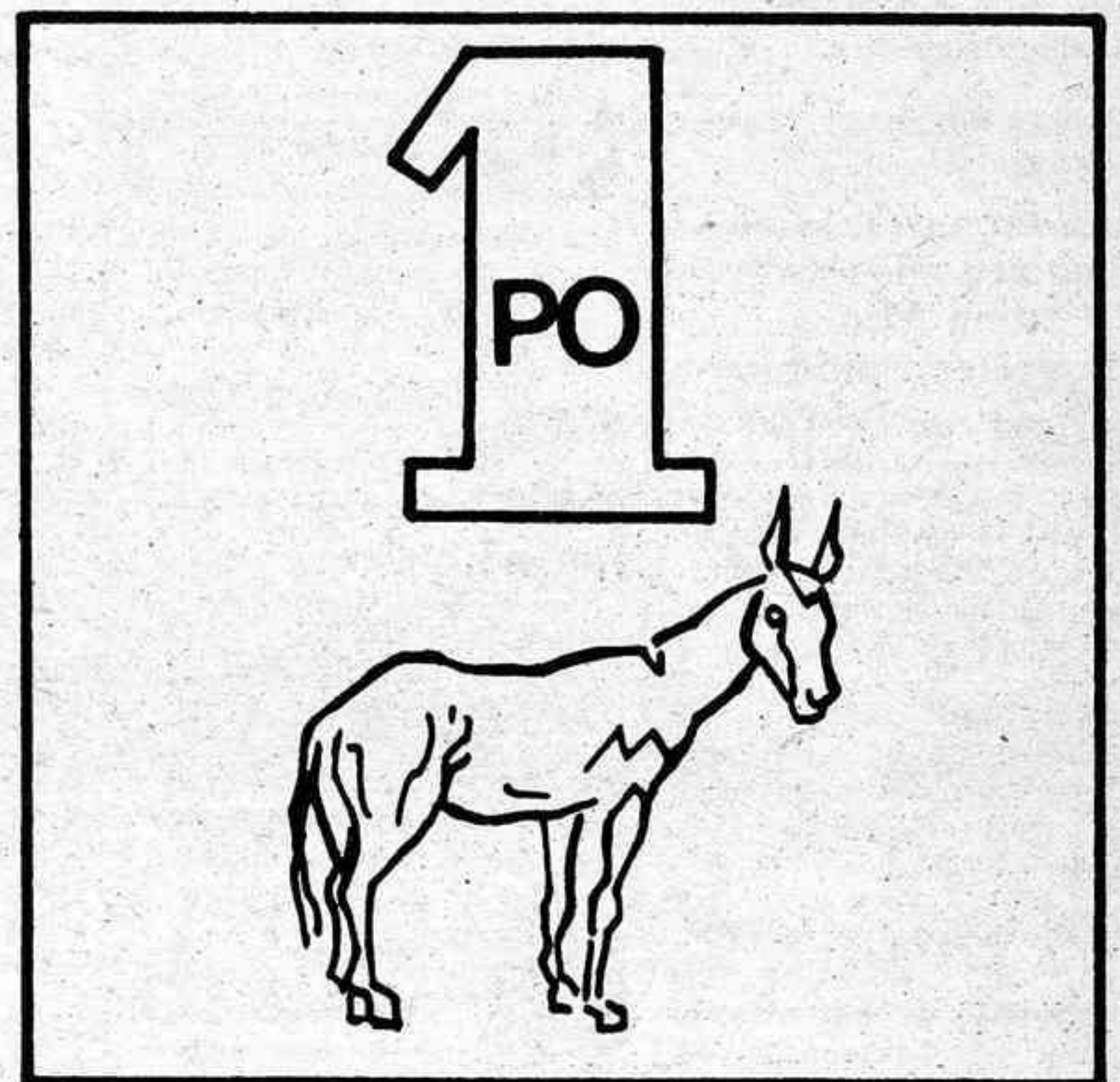


¿Qué hace en el desván?



¿Irás a muchos sitios?

LA PREGUNTA



¿Dónde tiene la erosión?

SOLUCIONES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA
HORIZONTALES.—1: Adorarr. Les.—3: Rosa. Izaga.—4: Al. N. Battr.—5: Meta. Krrato.—6: Acara. Sin.—7: Reba.—8: Arana. Oda.—9: Mal. Tomado.—10: Animadas.
VERTICALES.—A: Caramarama.—B: Adolecerán.—C: Ros. Tahall.—D: Arañaran. M.—E: Pa. Acata.—F: Orbe. E. Ol.—G: P. Zar. Roma.—H: Elatas. Dad.—I: Legitmada.—J: Asarona. Os.
SOLUCION A LOS SIETE ERRORES
 1: El pájaro. 2: Las matas inferiores. 3: Las montañas. 4: El pelo de Tarzán. 5: Su faldón. 6: La hana en que va cogido. 7: La fruta que cuelga de su mano.
A LA PREGUNTA
 En un pómulo (en un, po; mulo)
SOLUCION A LOS JEROGLIFICOS
 1.—Paco frenó (pa; cotre; no).
 2.—Sacar trastos (saca; r tras tos).
 3.—A la playa solo (a, la; p —l— ayaso; l, o).

EL JUEGO DE LOS SIETE ERRORES



Trate de descubrir los siete errores que diferencian a estos dos dibujos, aparentemente iguales.

Se graba para la segunda cadena

«Tele-comedia 2»

Se está grabando actualmente en el Estudio 3 de Prado del Rey, una serie dramática de veintiseis episodios con el título general de «Tele-comedia 2». Este programa bajo la dirección de Cayetano Luca de Tena, está escrito por Santiago Moncada y los intérpretes principales son Jesús Puente y María Luisa San José. La emisión está previsto sea por la Segunda Cadena.

No es necesario presentar a Cayetano Luca de Tena, Jesús Puente y María Luisa San José. Por su parte Santiago Moncada, autor y guionista de la serie, es hombre sobradamente conocido en los ambientes teatrales y cinematográficos. Guionista de innumerables películas, es autor de títulos de teatro como «Juegos de medianoche», «La muchacha sin retorno» y, sobre todo, su gran éxito, «Violine y trompetas».

Con Cayetano Luca de Tena, hemos podido hablar al terminar la grabación del primer episodio «Tele-comedia 2», «Diálogos de matrimonio». En la conversación nos ha ampliado lo que va a ser esta serie dramática.

Historias de un matrimonio

—Cayetano, ¿qué es y qué intenta «Tele-comedia 2»?

—Es una serie amable y sin excesivas complicaciones, que cuenta la historia diaria y particu-

lar del matrimonio. Se ofrece la vida de una pareja normal y se presentan aspectos grandes y pequeños de su habitual convivencia. Se trata de seguir su intimidad que muchos telespectadores consideran como la suya propia. Los trece primeros episodios presentan una continuidad, y será a partir de la mitad de la serie, aunque con la misma línea argumental, cuando se dará un giro a esta vida en común que intenta presentar el guionista. Esto es, más o menos, y sin entrar en profundidades, lo que intenta «Tele-comedia 2».

—¿Serie pensada para la Segunda Cadena?

—No lo sé. Mi opinión personal es que puede servir indistintamente para una u otra. Nosotros, me refiero al equipo, no hemos pensado por dónde se va a emitir. La serie se ha realizado con ilusión, alegría y gran cuidado. Creo, será una buena producción dramática.

—¿La elección de Jesús Puente y María Luisa San José como intérpretes responde al tono de la obra?

—Sí, por supuesto. Se eligió a ambos actores por sus dotes interpretativas, por una adecuación física de lo que pide el guión y, además, porque ambos han realizado trabajos parecidos últimamente y, sobre todo, por la circunstancia fundamental de que ambos dan muy bien sus respectivos personajes.

—¿Usted ha trabajado en otras

ocasiones con textos de Santiago Moncada...?

—Sí, y con gusto siempre. Moncada me parece un autor interesante, con diálogos hábiles y situaciones muy bien resueltas. El trabajo un tipo de comedia inteligente y esto siempre es del agrado de cualquier director. Además es un hombre asequible y siempre dispuesto a escuchar. Resulta muy agradable trabajar con él, es un gran autor que siempre acepta lo que el director opina de cara a la representación y al cual no molesta se le cambie una línea o una palabra. Hay autores orgullosos, pero Santiago Moncada es todo lo contrario, gusta de trabajar en equipo y está atento a cualquier proposición que se le haga.

—¿Hay que deducir que trabaja con alguien que se conoce es importante?

—Claro está y en este caso particular resulta totalmente cierto y positivo. El trabajar en equipo permite que el director sepa ué es lo que quiere decir el autor. Esta circunstancia hace que la versión sea lo más exacta posible. El que un director sepa la visión puntual de lo que un escritor ha visto y quiere expresar en su obra beneficia a la misma, a los intérpretes y, sobre todo, al espectador. No olvidemos, que es el público el destinatario de una obra y que es de honradez teatral ofrecer lo que el creador ha querido expresar y no otra cosa.

Televisión

PRIMERA CADENA		SEGUNDA CADENA
14.15 Carta de ajuste.	18.40 El libro gordo de Petete.	19.30 Carta de ajuste.
14.28 Apertura y presentación.	18.45 Las princesas bailarinas.	19.43 Apertura y presentación.
14.30 Programa regional simultáneo.	19.45 Un mundo para ellos.	19.45 Noticias 2.
15.00 Crónica 3.	20.30 El compromiso de la libertad.	20.00 El carro de la farsa.
16.05 Garbancito de la Mancha.	21.00 Telediario. Informativo.	20.30 Retrato en vivo.
17.25 Circo Ringling.	21.35 300 millones.	21.30 Arriba y abajo.
18.20 Avance informativo.	22.35 Dallas.	22.30 La víspera de nuestro.
18.25 La cometa blanca.	23.35 Vivir cada día.	23.45 Noticias 2.
	24.00 Al cierre.	24.00 Despedida y cierre.
	00.15 Despedida.	

Programa de radio

RADIO CASTELLON SER
 6:30 Despierte con música; 7 Boletín informativo; 7:03 Pentagrama de la mañana; 8:30 Actualidad Matinal Castellón; 8:45 Música en Long-Play; 9 Boletín informativo; 9:15 Cante flamenco; 9:30 Hiper-Ama; 9:45 La saga de Los Porretas; 10 Boletín informativo; 10:15 Matinal musical; 10:25 El intérprete del día; 10:30 Disco Club; 11 Boletín informativo; 11:15 Hits internacionales; 11:30 Música de Hispanoamérica; 12 Boletín informativo; 12:15 Servicio meteorológico de Levante; 12:16 Estrellas musicales; 12:30 Noticias deportivas; 12:40 Disco flash; 12:54 Cotizaciones de productos agrarios; 12:55 Hierbas Salvajes; 13 Boletín informativo; 13:15 Campo deportivo; 13:45 A todo ritmo; 14 Actualidad 14 horas; 14:3r La SER informa; 14:45 La voz de...; 15:30 Información regional; 15:45 Los estrenos de la SER; 16 Boletín informativo; 16:03 Novelas la Paz. Novela. (Cap. 2); 17 Boletín informativo; 17:03 Cita a las cinco, con Basilio Rogado; 18 Boletín informativo; 18:03 Protagonista la música; 18:30

Pequeño musical; 19 Boletín informativo; 19:03 Laos mejores; 20 Informativo de las ocho; 20:30 En punta; 20:45 Voces célebres; 21 Figuras de la música moderna; 21:30 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22 La SER informa; 22:10 La noche es joven; 22:45 Queremos saber; 23:30 Hora XXV; 1:30 Medianoche; 2 De la noche a la mañana, hasta las 6:30 horas.

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLON
MATINAL-8 Sintonía y apertura; 8:02 Buenos días, Castellón; 8:30 Radio Cadena Española. Servicios informativos; 9 Caminando; 10:30 Radio Cadena Noticias Castellón; 10:35 Continuación de la audición: Caminando; 11:30 Radio Cadena noticias Castellón; 11:35 Continuación de la audición: Caminando.
MEDIODIA-12 El Angelus; 12:02 Disco Star; 12:30 Intermedio musical; 12:40 Cuatro por uno; 13 Penalty: Primera edición; 13:30 Epicentro: Primera edición.
SOBREMESA-14:15 Panorama; 14:30 Radio Cadena Española. Servicios informa-

tivos; 15 Collir i cantar; 16 Ritmos, canciones y melodías; 16:30 Discorcio 81.
TARDE-17 Estudio abierto; 18:45 Epicentro: Segunda edición; 19 Sólo en español; 19:30 Vía libre.
NOCHE-20 Radio Cadena. Servicios informativos; 20:30 Discorama; 21 Voces y melodías que fueron famosas; 21:30 Coplas; 22 Penalty: Segunda edición; 22:15 El último musical; 23 El deporte está aquí; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR ONDA MEDIA
 7 Apertura; 7:02 Mañana Popular con servicios informativos a las 9:30 y 10:30; Andar y cantar a las 8:50; Comunicaciones telefónicas a las 9. La música está servida, a las 9:30; ¿Dónde está el error? a las 10 y Disco Incontro a las 10:35; 11 Invierno 82 con servicios informativos a las 11:30 y 12:30, Comunicaciones postales a las 11:15 y Cristal musical a las 12; Calle Mayor; 14 Popular deportivo; primera edición; 14:30 Informativo Día; 15 Sabores; 15:30 El ritmo del trabajo; 16:30 y 18:30 Informativos; 17 Belleza y moda, espacio femenino; 18 Naftalina revival; 19:30 Surcos, espacio de información agrícola; 21 Rezo Santo Rosario; 21:30 Popular deportivo, segunda edición; 22 Popular musical; 23:30 Gol, espacio deportivo en cadena con vistas a los Mundiales; 00:30 Despedida y cierre.
FRECUENCIA MODULADA Y SONIDO ESTEREOFONICO
 10 Apertura; 10:02 Popular dos; 11, 12 y 13 Informativos; 12:05 Ciclos; 13:20 Popular populares; 14 Música para grabar, peticiones de los oyentes; 15 Popular moments; 17 Popular Marton; 18 Popular populares; 19 Popular sin fronteras, espacio dedicado al folk del mundo; 20 A tres bandas, el informativo del País Valencià en conexión R. Popular de Castellón, Valencia y Alicante; 22 Popular Musical; 23:35 Popular selección; 24 Cierre.

Cartelera

CINE AZUL.— Tl. 213499. Hoy, 7.30 y 10.30. EVASION O VICTORIA, de John Huston. A. todos los públicos.

ASTORIA.— Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. SATANAS, EL REFLEJO DEL MAL. Mayores 18 años.

AVENIDA.— 7.30 y 10.30. ATMOSFERA CERO. Mayores 14 años.

GOYA.— Hoy no hay función. Mañana: 4.30, 7.30 y 10.30. MAS FUERTE MUCHACHOS. Tolerado menores.

RIALTO.— 7.30 y 10.30. APOCALIPSIS SEXUAL. Clasificada «S». Mayores 18 años.

SABOYA.— 7.30 y 10.30. LA BATALLA DEL PORRO. Mayores 16 años.

REX.— Hoy no hay sesiones. Mañana miércoles, 4.30, 7.30 y 10.30. CONFESIONES VERDADERAS. M. 18 años.

CONDAL 2.— 7.30 y 10.30. Tercera semana LOS LOCOS DE CANNON-BALL. Todos los públicos.

CONDAL.— Villarreal. 10.30 LA MUJER DEL MINISTRO. Clasificada «S». Mayores 18 años.

VICIANA.— Burriana. 7 y 10.15 LA DANZA DE LA PANTERA BORRACHA. Todos públicos.

BAHIA.— Villarreal. 7 tarde continua LABERINTO y MERCADO NEGRO DE BEBES. Mayores 16 años.

TEATRO PAYA.— Burriana. Hoy funciones 7 y 10.15 noche. HANGAR 18. A. todos los públicos.

TEATRO PRINCIPAL.— Burriana. Hoy funciones 4 y 7 tarde. LOS ARISTOGATOS. A. todos los públicos.

DISCOTECA DESIREE.— Abierta todos los días tarde y noche. Castellón.

PUB L'IRLANDES.— Actuación en directo de PAQUILLO. Paseo Marítimo. Grao Castellón.

PUB CALIPSO.— Actuación en directo del DUO LOS VEGAS «Canción de México» del 8 al 10 de Enero. Abierto todos los días. C/. General Moscardó. Villas Benicasim.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

UN POSTER DE REGALO CON CADA PRENDA



Levi's
OLD AMERICA
 CONFECCION LIMITADA

VEN A

la casa de los pantalones

boutique NOVO

CONFECCIONES GONZALEZ S.A. Alloza, 87 - CASTELLON

Ruiz Zorrilla/29/CASTELLON

Las prendas LEVI'S OLD AMERICA, confeccionadas única y especialmente para esta Acción, están inspiradas en los mismos patrones y tejidos que a finales del siglo pasado consagraron a LEVI'S como los primeros y auténticos jeans en USA.

De venta exclusiva en ESTABLECIMIENTOS AUTORIZADOS LEVI'S.

Levi's

QUALITY NEVER GOES OUT OF STYLE.

Teléfonos de «Mediterráneo»

Director	22 00 78
Administrador	22 05 85
Redacción y	22 00 56
Administración	22 00 60

Rafael Fernández

Rafael Fernández presidente del Consejo Regional de Asturias, ha regalado varias insignias de oro que representan la Corona, la Bandera de España y el escudo de Asturias a los Reyes Juan Carlos y Sofía, al Príncipe Felipe, al secretario de la Casa Real Sabino Fernández Campos; al presidente de la fundación «Principado de Asturias», Pedro Masaveu y a la locutora del centro asturiano de TVE, María Teresa Álvarez. El presidente del organismo preautonómico que se presentó en la Zarzuela como «un viejo republicano» en la primera audiencia, considera hoy que la Corona debe figurar en la insignia que él encargó. Rafael Fernández pretende estrechar la vinculación con la Corona, a través de la fundación «Principado de Asturias» y uno de sus principales objetivos consiste en convertir el palacio de Revillagigedo de Gijón, en la residencia veraniega del Príncipe de Asturias.

Lorin Maazel

Lorin Maazel que dirigió la Orquesta Filarmónica de Viena durante el tradicional concierto de todos los 1 de enero, continuó con la segunda parte del programa previsto como si nada hubiese pasado, a pesar del incidente ocurrido durante el descanso en que dos hombres que entraron en la sala en esos momentos, comenzaron a desnudarse al tiempo que daban gritos pidiendo libertad para los «gay». Su intento fue interrumpido por las Fuerzas de Seguridad que detuvieron a los protagonistas del incidente. Tras el inesperado espectáculo, Lorin Maazel inició la segunda parte del concierto ya sin ninguna interrupción.

Julio Iglesias

Para el cantante español Julio Iglesias, ahora víctima de unos secuestradores que mantienen a su padre como rehén, el año que acaba de terminar ha sido también uno de los de mayores éxitos de su vida artística.



No sólo mantuvo su hegemonía de ventas de discos en la mayor parte de los países de habla hispana sino que conquistó nuevos e importantes mercados en Brasil, Alemania e Inglaterra, país este último en el que se convirtió en el primer cantante en colocar una melodía en español en el primer lugar de las listas de ventas del mercado británico.

Según el mexicano Fritz Hentschel, directivo de la CBS, la casa discográfica de Julio, el popular cantante, ha vendido en 1981 más discos que nunca gracias a su creciente impacto internacional.

Durante el pasado año, dijo Hentschel a «Efe» Julio Iglesias grabó discos en japonés, alemán, francés e italiano, y en el momento del secuestro de su padre, la semana pasada, se disponía a gra-



Soledad Becerril

La ministra de Cultura, Soledad Becerril Bustamante, aprovechó estos días en Sevilla para visitar, en compañía del delegado de Cultura, Gabriel Bascones, diversos museos hispalenses. En la foto, Soledad Becerril en una de las salas del Museo de Artes y Costumbres Populares Andaluzas.

bar su primer disco de larga duración en inglés, cosa que le habría asegurado inmediatamente un éxito en el mercado británico y posiblemente en el norteamericano.

También estaba dando los últimos toques a su disco anual en lengua española, que tradicionalmente graba a comienzos de año, en cuyas canciones todavía permanecen en el más absoluto secreto.

Otro de sus planes inmediatos que no podrá llevar a cabo es la traducción y grabación en inglés de una serie de canciones, reveló a «Efe» Fritz Hentschel.

María Jesús

María Jesús, el enorme impacto musical de 1981 con su disco «El baile de los pajaritos» está siendo plagiada. Mucha gente se está aprovechando del mismo engañando al público con nombres parecidos al de la artista del acordeón, la creadora del disco de verano. Todas las plagiadoras llevan en su repertorio y así lo anuncian «El baile de los pajaritos». Una figura como «Mari Carmen y su acordeón» anuncia el famoso tema en la publicidad, va con el espectáculo de «El Titi». Otra, se ha bautizado «Mari Luz y su acordeón». Hay circos que anuncian con gran alarde de publicidad el concurso de «El baile de los pajaritos».

Naturalmente todas las plagiadoras de María Jesús tocan el acordeón.



García Traid

García Traid a quien invitaron a salir por la puerta del servicio vuelve por donde solía. Ocho puntos de doce disputados le avalan como un puntal indiscutible en el Atlético de Madrid. De su mano el equipo rojiblanco ha vuelto a recuperar la brújula del pasado año y ha evitado un vacío de poder, cuando el Dr. Cabeza está contra las cuerdas. «Mi cese fue inexplicable», ha dicho Traid, agregando: «Todavía no lo comprendo, pero no deseo saber las causas y llevarme más disgustos. El equipo está identificado conmigo y mis métodos, por eso, entre otras cosas, no

trionfó Carriega. Yo no salvé a Alfonso Cabeza, fueron los jugadores. ¿La Copa de la UEFA?, un maravilloso regalo de Reyes». José Luis García Traid ha vuelto con ganas al Atlético de Madrid.



Sigue la guerra gitana

Ya son más de cincuenta las chabolas quemadas en Valencia, en el transcurso de una semana, como consecuencia de la venganza y fuga de dos familias de gitanos, que sostuvieron una batalla campal en la tarde de Navidad.

El citado día 25, y tras haber almorzado juntas en un descampado de las proximidades de la fuente de San Luis, dos familias, la de los Muñoz Moreno y la de los Suárez Vargas, se enfrentaron en un tiroteo, al parecer por cuestiones pasionales entre dos miembros de sendos grupos, resultando una mujer muerta, una docena de

heridos y alrededor de cuarenta detenidos.

Posteriormente, el «riffi» entre ambas familias volvió a repetirse en las proximidades del puente del Matadero, así como en algún pueblo próximo. La Policía tuvo que intervenir en todos los hechos, procediendo a las detenciones apuntadas.

Como consecuencia del enfrentamiento, los deseos de venganza por parte de ambos grupos son patentes, lo que ha hecho que muchos de ellos hayan huido, al tiempo que otros familiares han llegado para consumir la «vendetta», consecuencia de lo cual ha sido la quema, ya, de más de 50 chabolas en las que vivían estos individuos.

Por el momento, y debido a lo impenetrable de estas personas y sus reacciones, la quema de las chabolas no se sabe si pertenece a acciones vengativas, o a la destrucción del propio hogar antes de partir con rumbo desconocido por miedo a las represalias.

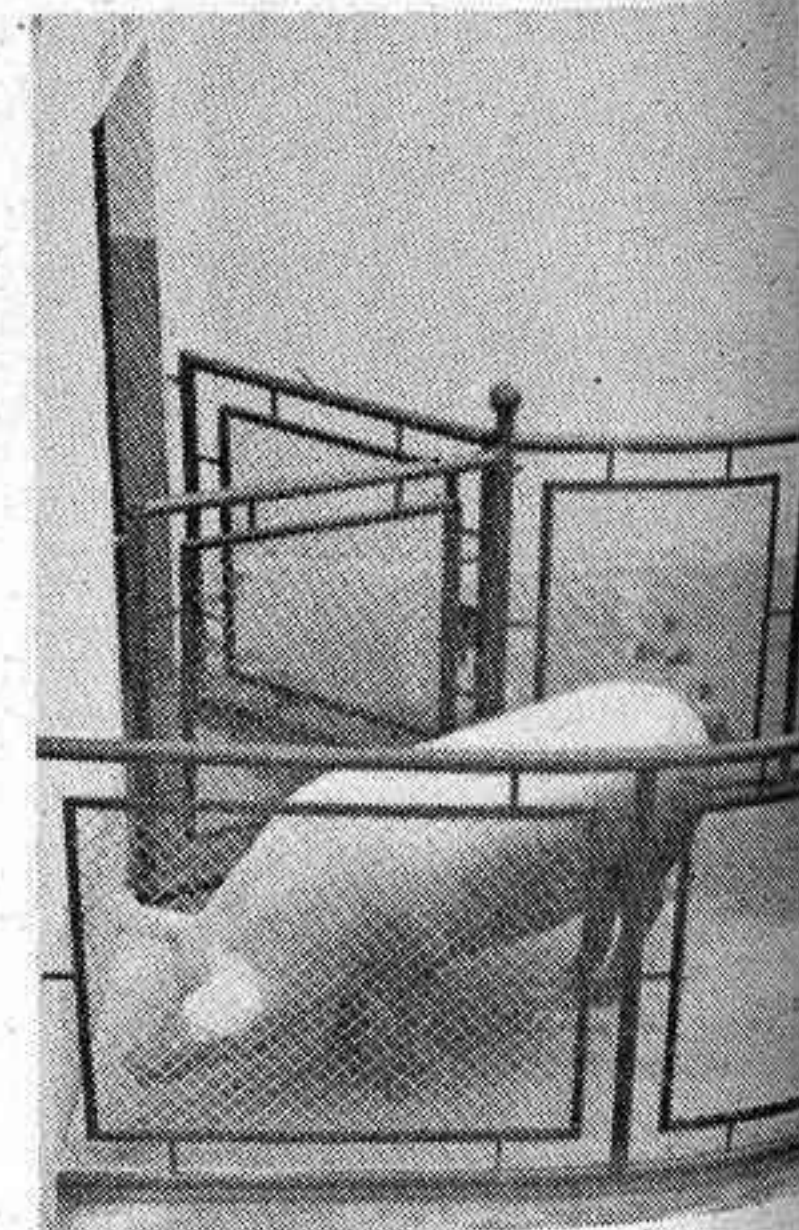
De doscientos miembros que vivían en los campamentos de la zona de Campanar, solamente se encuentran ahora en Valencia unos ocho; los otros han huido, y los que permanecen son del grupo llamados «portugueses» y que han huido de las provincias vascongadas o de las catalanas, donde la residencia se les hace más dificultosa.

Los últimos incendios tuvieron lugar el domingo, y se produjeron en los descampados próximos a la calle del general Avilés, en la zona de Campanar, y en la Senda de la Carrasca; en esta última zona ardió también un «Seat 124» propiedad de los gitanos, lo que hace pensar que en incendio entra en la venganza, y no es como consecuencia de la fuga.

Brote de peste porcina

Un brote de peste porcina africana ha sido detectado en el término municipal de Fuentespina, cerca de Aranda de Duero en Burgos.

Al mencionado término se han trasladado los veterinarios del servicio provincial animal que han procedido al sacrificio de 2.121 cabezas de ganado de cerda, propiedad del grupo cooperativo «San Francisco de Asís», de aquella localidad.



De acuerdo con las normas sanitarias establecidas al efecto, los animales sacrificados han sido enterrados en una fosa de cuatro metros de profundidad, con sosa y cal viva.

Asimismo, las autoridades del Servicio Provincial de Ganadería comunican que han sido adoptadas todas las medidas precisas para evitar la propagación de esta peste, tan dañina para el ganado de cerda.

El tiempo

Temperaturas moderadas

En las últimas veinticuatro horas ha llovido débilmente en la vertiente atlántica y la nubosidad ha sido variable en las demás regiones. Las temperaturas han sido muy suaves en las costas mediterráneas y moderadas en el resto.

Para hoy se espera nubosidad variable, con tendencia a disminuir en la mitad norte de la península. Escasez de nubes en el resto con frecuentes nieblas matinales en las cuencas de los grandes ríos. Las temperaturas se mantendrán moderadas.

Avance de predicción para el miércoles y el jueves: chubascos dispersos en el tercio norte peninsular y grandes claros en el resto con temperaturas sin cambios apreciables.

Predicción por regiones para mañana:

Galicia Cantábrico y meseta Norte: Nubosidad variable con nieblas matinales frecuentes y temperaturas moderadas.

Cataluña, Levante y Baleares: Nubosidad variable con temperaturas suaves.

Sureste, Andalucía y Canarias: Predominio de los grandes claros con temperaturas suaves.

Temperaturas extremas de hoy en capitales de provincia: Mínima de 3 grados en Soria, Burgos y Madrid. Máxima de 25 en las capitales canarias. Máxima peninsular 23 grados en Valencia. La máxima en Madrid ha sido de 12 grados.